

Gabinet Stomatologiczny

dent-im

leczenie i usuwanie zębów
protetyka (korony, mosty, protezy częściowe i całkowite)
profilaktyka (lakiery p / próchnicy)

Zapraszamy

od poniedziałku do piątku w godz. 16.00 - 20.00
soboty od 8.00 - 13.00

Luboń, ul. Cieszkowskiego 2, naprzeciw dworca PKP.

Tel. 131-844

Wilda, ul. Wierzbicę 13, Tel. 33-68-60

(006)

**radio
TAXY**
POZNAN

515-515

z nami KA
o każdej
porze...
U. Szybko
tanie
pewnie

- TAXI OSOBOWE - DOJAZD W I STREFIE BEZPŁATNY ●
- 10% ZNIŻKI DLA STAŁYCH KLIENTÓW ● ZAKUPY NA TELEFON ●
- NAJTAŃSZY TRANSPORT BAGAŻOWY ●

ISSN 1232-356 X

WIĘSCI LUBOŃSKIE

Niezależny
miesięcznik
mieszkańców

Nr 2(49)

● Luty '95 ●

Cena 70 gr (7000 zł)

KOMU... KOM... KO... KOMUNIKACJA

Ostatnie miesiące to nieustanna lawina krytyki pod adresem lubońskiej komunikacji obsługiwanej przez spółkę "TRANSLUB". Rozpoczęło się od grudniowej zmiany linii L3., w miejsce której wprowadzono dwie linie L2 i L3. Jedną z Lasku do pętli dębieckiej, a drugą do centrum Poznania nową trasą Dolna Wilda. Zmiany te wraz z ankietą zapowiadane były przez dyrektora przedsiębiorstwa na łamach "Więści Lubońskich" we wrześniu ubr. Odpowiedzi w ankiecie przysyłane do przedsiębiorstwa wskazywały na to, że zmiany te zostaną przyjęte z zadowoleniem.

Ale czy tak się stało? Z telefonów, rozmów i listów od naszych Czytelników wynika, że rozwiązanie nie jest najlepsze.

Spory i uwagi co do linii Lasek - centrum Poznania (obecnej L3), jak pamiętam, były zawsze.

W każdej sferze usług - można by powiedzieć „Jeszcze się taki nie narodził, coby wszystkim dogodził”. Obecnie jednak skargi są znaczące i dotyczą nie tylko tej jednej linii. Spróbowałem zgrupować uwagi naszych Czytelników, a są one następujące:

c.d. str. 6

PRACE KOMUNALNE

- Firma Perkom zakończyła montaż kanalizacji sanitarnej w ul. Zielonej i pl. Wolności - aktualnie trwają prace przy wstępnym utwardzeniu nawierzchni ulicy tłuczniami.
- Kontynuowane są prace przy realizacji stanu surowego 9-rodzinnego budynku komunalnego przy ul. Niepodległości. Obecnie Towarzystwo Gospodarcze m. Lubonia rozpoczęło prace przy budowie poddasza budynku.
- Prowadzone są prace remontowe połączone z częściową wymianą instalacji wodno - kanalizacyjnych w obiektach PT „Translub”. Zakład Instalacyjny A. Szypury wykonał ok. 60% przewidzianych prac remontowych.

KULTURA

- Od 26 stycznia można oglądać wystawę zorganizowaną przez Towarzystwo Miłośników Miasta Lubonia i Bibliotekę Publiczną przy ul. Żabikowskiej 42. Wystawa została zorganizowana w 50-rocznicę wyzwolenia Lubonia, Lasku i Żabikowa. Na wystawę składają się eksponaty z okresu II wojny światowej pochodzące ze zbiorów TMML i mieszkańców naszego miasta.

- 29 I na zaproszenie Zarządu Towarzystwa Przyjaciół Ziemi Komornickiej gościł w Remizie Strażackiej w Plewiskach Zarząd Towarzystwa Miłośników Miasta Lubonia oraz działający przy Stowarzyszeniu Ludzi Dobrej Woli zespół prowadzony przez Benona Mateckiego, który przygotował przedstawienie jasełkowe. W trakcie spotkania wręczono legitymację honorowego członka TMML panu Stanisławowi Nowakowi honorowemu Prezesowi Towarzystwa w Komornikach.

RÓŻNE

- 22 stycznia w niedzielę w Klubie Rolnika spotkali się na wspólnym oplatku seniorzy harcerze z żeńskiej - 17 drużyny im. Marii Skłodowskiej - Curie i męskiej 18 drużyny im. ks. Józefa Poniatowskiego
- Pomimo nie sprzyjającej pogody, 22 stycznia grupa działaczy z Towarzystwa Miłośników Miasta Lu-

Dziś 24 strony

(dlatego cena 70 gr)

a w numerze:

- ☞ Kolejny spis ponad tysiąca nowych abonentów telefonicznych.
- ☞ Oczekiwany rozkład jazdy autobusów „Translubu”.
- ☞ Nowe stawki czynszów.
- ☞ O rodzimej komunikacji itd.

bonia uczciła 50-rocznicę wyzwolenia spod okupacji hitlerowskiej Lasku, Lubonia i Żabikowa przez żołnierzy Armii Radzieckiej. Na pamiątkę zatopiono w starym korycie Warty: w lasach kątackich oraz tzw. małych Kociach Dołach zalakowane i obciążone butelki z treścią nawiązującą do bojów i wyzwolenia tych terenów.

- Rada sąsiedniej gminy Komorniki podjęła uchwałę, której konsekwencją jest zaniechanie poboru podatku od spadków i darowizn. Dotyczy ona tylko tzw. pierwszej grupy, a więc najbliższej rodziny. Jest to prawdopodobnie już trzeci, po Gdańsku i Gdyni, przypadek w Polsce.
- W niedzielę, 5 lutego na ul. Sobieskiego doszło do śmiertelnego wypadku. Samochód renault potrafił 23-letniego mężczyznę, który zmarł na miejscu.

WALENTYNKI



KRÓTKO

Solarium „Agnes” Fryzjerstwo

czynne:

pn.-pt. 11⁰⁰ - 21⁰⁰
sob. 10⁰⁰ - 18⁰⁰

Luboń, ul. Miodowa 4
TEL. 103-412

(133)



130-997

1 I - Wypchnięto okno w przedszkolu przy ul. Osiedlowej i skradziono aparat fotograficzny "Fuji". Straty 200 zł.

30 XII - 2 I - Na ul. 11 Listopada włamano się przez piwnicę do mieszkania i skradziono odtwarzacz kompaktowy "Diamond" o wartości 100 zł.

29 XII - 3 I - Z budowy przy ul. Długiej skradziono drewno o wartości 360 zł i 300 zł. Sprawca ustalony, materiału nie odzyskano.

5 I - W godzinach pomiędzy 7-18 na ul. Topolowej włamano się do fiata 126p i skradziono radioodtwarzacz "Panasonic" o wartości 400 zł.

5 I - Na ul. 11 Listopada w samo południe dokonano rozboju. Został pobity, w drodze do szkoły, uczeń SP1. Nietelni sprawcy ustaleniu, a sprawa trafiła do sądu dla nieletnich.

6/7 I - Z ul. Sikorskiego skradziono samochód "Fiat 126p" o wartości 5.000 zł.

7 I - Na osiedlu Lubonianska, pomiędzy godz. 15 - 19, wybijając szybę w drzwiach, włamano się do samochodu marki Cinguecento i skradziono radioodtwarzacz za 300 zł.

15 I - O godz. 17, na ul. Sienkiewicza nieletni podpalili nadwozie osinobusa, w którym znajdowały się materiały budowlane takie jak: papa i lepek. Straty 2.000 zł. Sprawcy ustaleni.

16 I - Włamano się do wagonu kolejowego i skradziono ręczniki papierowe o wartości 120 zł.

13-19 I - Z przedszkola przy ul. Sobieskiego skradziono huśtawkę. Straty 60 zł.

20 I - W niezamieszkałym budynku przy ul. Sobieskiego o godz. 22 wybuch pożar. Według Straży Pożarnej i Policji było to podpalenie. Nieumyślnym sprawcą mógł być np. bezdomny.

20/21 I - W czasie nieobecności właścicieli dokonano włamania do budynku mieszkalnego przy ul. 11 Listopada. Skradziono głównie pieniądze i walutę obcą o wartości 15.300 zł. Sprawcę ustalono, mienie częściowo odzyskano.

22/23 W godzinach 19 - 24, na szkodę obywatela Niemiec, skradziono z ulicy Skóry samochód marki Mercedes combi. Straty 37.500 zł.

1 XII - 23 I - Z hurtowni przy ul. Armii Poznań kradziono 80 skrzynek plastikowych od naboju. Straty 328 zł. Sprawcami byli nieletni. Mienie częściowo odzyskano.

24 I - Pomiedzy godz. 20 - 20.30 dopasowanym kluczem włamano się na ul. Przemysłowej do fiata 126p i skradziono CB radio. Straty 400 zł.

16 - 25 I Włamano się do barakowozu przy ul. Przemysłowej, skąd skradziono przewody energetyczne i wąż do wody. Straty 268 zł.

27 I - O godzinie 6.10 rano na ul. Ogrodowej dokonano rozboju na starszej osobie. Sprawca po uderzeniu kobiety w klatkę piersiową zabrał jej siatkę z 2 chlebami, 2 bułkami, 2 kg jabłek, legitymacją rencisty i 20 zł. Ogólne straty materialne około 50 zł.

27 I - Na ul. Zielonej, o godz. 15.50 doręczycielowi skradziono rower "A-gat". Straty 90 zł.

27 I - Na ul. Armii P-ń zatrzymano kierowcę, który pomimo zakazu sądowego prowadził samochód "Mercedes". Wszczęto sprawę karną za nie stosowanie się do orzeczenia sądu.

27 I - Z posesji przy ul. Ogrodowej skradziono tylną klapy samochodową, którą odkręcono od fiata 126p. Straty 200 zł.

31 I - Po wybijciu szyby włamano się do fiata 126p i skradziono lusterko oraz próbowano wymontować radioodtwarzacz. Straty 50 zł.

Ogółem w styczniu nałożono 114 mandatów na sumę 2.570 zł. 10 osób otrzymało kolegium, w tym 8 za jazdę pod wpływem alkoholu. Dokonano 37 interwencji, a 10 osób odwiedziono do izby wytrzeźwień.

Protestujemy przeciwko:

- Przyznaniu zbyt małych środków budżetowych na policję w 1995r., co wiąże się z:
- utrzymaniem od lat zmniejszonych stanów etatowych w policji,
- zmniejszoną ilością radiowozów patrolujących miasta, gminy i wsie - brak paliwa,
- brakiem wyposażenia policji w nowoczesne środki techniczne.

Obywatelu:

Już dziś informujemy, że przy takim zasileniu budżetowym policja staje się instytucją niewydolną i nieskuteczną w walce z narastającą przestępczością.

Policjanci żądają!

- zwiększenia ilości środków finansowych na działalność policji,
- zwiększenia liczby policjantów,
- większych przydziałów paliwa do radiowozów,
- zwiększenia zakupu niezbędnych środków technicznych.

Niespełnienie powyższych warunków doprowadzi do radykalnego pogorszenia się stanu bezpieczeństwa i porządku publicznego.

Ze swej strony gwarantujemy Ci Obywatelu, że w walce z przestępczością poświęcać będziemy nadal swoje zdrowie i życie, lecz to za mało, aby zatrzymać ciągle narastającą falę przestępczości.

Niezależny Samorządny Związek Zawodowy Policjantów

Już w 20 województwach trwa protest pracowników policji. 6 lutego przystąpiło do protestu województwo poznańskie. Komisarjaty i pojazdy, które biorą udział w tej akcji oznakowane są niebieską chorągiewką z białym znakiem Związku Zawodowego.



**STRAŻ
MIEJSKA**

131-986, 130-011 w. 224

Nowy Rok rozpoczął się dla SM pomyślnie. W styczniu nałożyliśmy mniej mandatów niż w analogicznym okresie roku ubiegłego. Wynika to z lepszej dyscypliny i może tylko cieszyć. Należałoby życzyć sobie i mieszkańcom Lubonia, by tendencja ta utrzymała się. Jednocześnie zapewniam, że nie będziemy

pobłażać tym, którzy zaniedbują obowiązki w utrzymaniu czystości na i wokół posesji oraz tym wszystkim, którzy łamią prawo.

Przy okazji apelujemy do mieszkańców miasta, a szczególnie do mieszkańców „Lubonianski”: zwracajcie większą uwagę na to, co robią Wasze dzieci. Docierają do nas bowiem sygnały, że w starszej oczyszczalni ścieków przy ul. Źródlanej młodzież urządziła „niebezpieczne zabawy” często ze spożywaniem alkoholu i nie tylko. Chcielibyśmy wiedzieć o wszystkich takich przypadkach, by móc zapobiec tragedii i uchronić Wasze dzieci od zgubnych nałogów. Nasze telefony są do Państwa dyspozycji. 131-986, 130-011 w. 224 lub 249. (139-091 - komendant)

Komendant

Prace komunalne w 1994r. prowadzone przez Biuro Majątku Komunalnego

● Zakończono budowę sieci gazowej średniego ciśnienia w ulicach Dolnego Łasku. (Kręta, Armii Poznań, Leśna, Łąkowa, Piaskowa, Spokojna, Wawrzyniaka, Rutkowskiego, Ratajczaka, Wodna, Stawna i Dolna). Położono 080 mb rur gazowych z polietylenu o średnicy 125 cm, 382 mb o średnicy 225 cm, 686 mb o średnicy 160 cm, 3997 mb o średnicy 63 cm.

● W ramach gazyfikacji ulic w rejonie Górnego Łasku - Czajkowa w 1994r. ułożono około 1530 mb gazociągów stalowych niskiego ciśnienia. Przekazano do eksploatacji 1372,7 mb gazociągu f 100 w ulicach: Sobieskiego, Wiejskiej, Kasztanowej, Grodzkiej, Dworcowej i Kwiatowej oraz 127 mb gazociągu f 200 w ul. Sobieskiego a także 30,5 mb gazociągu f w ul. Polnej.

● W IV kw. 1994r. wybudowano 575 mb gazociągów średniego ciśnienia z rur polietylenowych f 90 w ulicach: Niepodległości i Przemysłowej. Przeznaczenie wodociągu - ogrzewanie obiektów przemysłowych i aktualnie realizowanego budynku komunalnego.

● Zakończono montaż kanalizacji sanitarnej w ul. Poniatowskiego. Nawierzchnia ulicy została wstępnie utwardzona tłuczniem. Ulica Poniatowskiego i pl. Wolności uzbrojone zostały w ok. 352 mb rur PCV f 300.

● Do końca 1994r. zrealizowano ok. 70% budowy stanu surowego 9-ciorodzinnego budynku komunalnego przy ul. Przemysłowej. Wybudowano mury parteru i piętra oraz wykonano stolarkę okienną, którą wykonawca zamontuje po zadaniu budynku.

● W IV kw. 1994r. rozpoczęto realizację stanu zerowego sali gimnastycznej przy Szkole Podstawowej nr 2. Wykonano do końca ubiegłego roku wykopy pod fundamenty i przygotowano elementy ich uzbrojenia.

● W związku z likwidacją nieekonomicznej kotłowni węglowej po byłym KPRI przy ul. Przemysłowej w obiekcie PT „Translub” wykonano nową kotłownię gazową, wyposażoną w nowoczesne kotły firmy Junkers.

W obiektach komunalnych

● Wymiana wyeksploatowanej instalacji elektrycznej, tj. oświetlenia klatek schodowych i wewnętrznych linii zasilających oraz instalacji odgromowej w budynkach przy ulicach Tuwima, Armii Poznań, Ks. Streicha, 3-go Maja.

● Wymiana pionów kanalizacyjnych i wodnych w budynku przy ul. A. Poznań 35.

● Wykonanie przyłączy wodno-kanalizacyjnych do budynków przy ul. Sienkiewicza.

● Wykonanie szamba dla mieszkańców budynku przy ul. Mickiewicza.

● Wykonanie remontu przestawienia 18 pieców kaflowych w kilku-nastu mieszkaniach.

● Wykonanie renowacji tynków zewnętrznych budynku przy ul. Żabikowskiej.

Łącznie za remonty i modernizację zasobów komunalnych wydano w 1994r. kwotę ok. 280 mln zł.

Prace z dziedziny ochrony środowiska

● Utworzenie nowego terenu zielonego z placem zabaw na ul. Puszkina - 400 m².

● Rekultywacja terenu zielonego u zbiegu ulic: Powstańców Wlkp., Streicha oraz dosadzanie krzewów.

● Stała pielęgnacja terenów zielonych: ul. Żabikowska - 8.590 m², Puszkina - 5.310 m², Armii Poznań - 3.050 m², plac zabaw ul. Skośna - 3.900 m², Dworcowa - 3.600 m², Pętla linii L1 - 430 m², wloty do miasta - 100 m², plac Wolności - 1200 m², Kościuszki - 2.525 m², Sobieskiego - 1.755 m².

60-lecie harcerstwa w Lasku

Już od ponad półtora roku zbierają się byli harcerze, seniorzy 18 Drużyny im. Ks. Józefa Poniatowskiego w Luboniu - Lasku, aby przygotować się do jubileuszu 60-lecia powstania swojej drużyny, który przypada w roku bieżącym.

W każdy drugi czwartek miesiąca, o godz. 17.00 w Domu Kultury Rolnika przy ul. Sobieskiego 97, w harcówce, wspominamy młode lata, śpiewamy ogniskowe piosenki oraz zbieramy materiały z okresu swojej

HARCOWNIK LUBOŃSKI

działalności w drużynie harcerskiej. Przewodniczącym kręgu Seniorów jest dh. Andrzej Szymt, który powołał zespoły do przygotowania uroczystości. Impreza zostanie zorganizowana wspólnie z harcerkami 17 Drużyny im. Marii Curie - Skłodowskiej w Luboniu - Lasku, która powstała nieco wcześniej od męskiej - 18 Drużyny.

Pragniemy przy tej okazji wspólnie zastanowić się nad tym, jak odtworzyć w rejonie Lubonia silne harcerstwo, które niegdyś było popularne wśród młodzieży i znane w społeczeństwie z pracowitości.

"Czuwaj" Rada Seniorów

● Stała pielęgnacja Potoku Junikowskiego.

● Gruntowna regulacja Potoku Junikowskiego na odcinku od ul. Armii Poznań do ul. Hubnera z założeniem faszy.

● Wykonanie ekspertyzy oraz wykonanie projektu wylewiska nieczystości płynnych zmierzającej do wyeliminowania przykrego zapachu.

● Odcinanie nielegalnych podłączeń szamb do kanalizacji deszczowej w ulicach: 1 Maja, Konopnickiej, Matejki, Streicha, Jagielly. Ogółem sprawdzono 76 posesji, wykryto 16 nielegalnych podłączeń.

● Wykonanie studni w ul. Matejki pozwalające na podłączenie starych drenów a tym samym odciecie nielegalnych podłączeń.

● Zakup KOMPAKTORA - urządzenia pozwalającego na zmniejszenie objętości odpadów stałych trafiających na wysypisko komunalne, przez to przedłuża się czas eksploatacji wysypiska o ok. 2 lata.

Infrastruktura

● Wodociągi o łącznej długości 0,9 km położono w ul. Solskiego, Rydla, Sobieskiego 114, śpięcia ulic Rzecznica - Spadzista.

● Kanalizację deszczową o długości 1 km położono w ul. Sienkiewicza, Szkolnej.

● Kanalizacja sanitarna długości 1 km w ul. Sienkiewicza, Szkolnej.

● Linia energetyczna długości 100 m - ul. Jaworowa.

● Ułożono chodniki w ilości 1,995 km = 3224 m² w ul. Żabikowskiej, Konopnickiej, Paderewskiego, Brzozowej, Sienkiewicza.

● Wyremontowano na terenie miasta 520 m² chodnika.

● Przebudowano skrzyżowanie w ul. Kościuszki, 11 Listopada, Żabikowskiej. Prace obejmowały: budowę kanalizacji sanitarnej i deszczowej, zmianę przebiegu wodociągu i gazociągu, pobudowanie nowych chodników i nowej nawierzchni jezdni.

● Oczyszczono kanały deszczowe w ulicach: Ogrodowej, Matejki, Konopnickiej, Jagielly, Kościelnej, 11 Listopada, Dworcowej - wiadukt, Żabikowskiej, Krętej, Poniatowskiego i 1 Maja.

Ustawa o ochronie środowiska utworzyła 3-stopniowy fundusz pozabudżetowy, wspierający dotacjami lub kredytami różne cele związane z realizacją zadań z ochrony środowiska. W skali kraju to - Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska, w województwach - Wojewódzkie Fundusze, w gminach - Gminne Fundusze Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej. Fundusz Gminny dysponuje wydzielonym rachunkiem bankowym, na który wpływają pieniądze z 3 głównych źródeł:

1. Z własnej gminy (pochodzące z opłat i kar za usuwanie drzew i krzewów na terenie miasta).

2. Z Państwowej Inspekcji Ochrony Środowiska (10% nałożonych kar za niewłaściwe korzystanie ze środowiska)

3. Z Wydziału Ochrony Środowiska Urzędu Wojewódzkiego. (50% opłat pobieranych za składowanie odpadów na terenie miasta i 10% pozostałych opłat i kar, pobieranych za korzystanie ze środowiska).

Wpłaty z Wydziału, przekazywane są co miesiąc i dotychczas stanowią najpoważniejsze źródło wpływów.

Wg informacji, które uzyskałem w Wydziale Ochrony Środowiska Urzędu Wojewódzkiego opłaty za korzystanie ze środowiska w Luboniu płaci ok. 80 jednostek gospodarczych. Dane za 1994r. są następujące:

Oplata za;	Wysokość opłaty
zanieczyszczenie powietrza;	969.165.109; 933.039.700
składowanie odpadów;	2.000.000
Razem;	2.709. 955.609;
	1.882.615.100

WIELKA ORKIESTRA ŚWIĄTECZNEJ POMOCY GRAŁA TAKŻE W LUBONIU!

W niedzielę 8 stycznia w całym kraju a także poza jego granicami odbył się III finał Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy pod wodzą Jurka Owsiaka. Z naszych informacji wynika, że w Luboniu zbiórkę przeprowadzały dwie grupy młodzieży, które same zorganizowały się dla przeprowadzenia kwesty:

W rejonie placu Wolności oraz przed kościołem św. Barbary zebrali 8 mln 147 tys. starych złotych oraz 3 dolary i 2 marki: Bartek Pietrzak i Dawid Piechocki - uczniowie Szkoły Podstawowej nr1.

W rejonie parafii św. Jana Bosko i osiedla Lubonianki, kwotę 12mln 676tys. 500 zł zebrała 5-osobowa grupa w składzie: Maria i Szymon Dembińscy, Monika Kobus, Marta Groniek i Sylwia Bajerlein - uczniowie szkół średnich.

Przypomnijmy, że w ubiegłym roku 20-osobowa grupa młodzieży zebrała w Luboniu około 30 mln zł.

POMOC SZKOLE

14 stycznia 1995r. w sali Zakładów Chemicznych "Luboń" S.A. odbyła się zorganizowana przez Radę Rodziców przy Szkole Podstawowej nr 4 zabawa karnawałowa z udziałem 140 par. Dochód z imprezy w wysokości 2.779 zł (27 mln 790 tys. s zł) został przekazany na potrzeby szkoły.

Za pośrednictwem "Więści Lubońskich" pragnę serdecznie podziękować:

- panu Zagoździe - prezesowi Zarządu Zakładów Chemicznych za bezpłatne udostępnienie sali,
- Radzie Rodziców za przygotowanie imprezy,
- orkiestrze wojskowej z jednostki 2569 za muzykę,
- wszystkim uczestnikom za wspianą nastrój i wspólną zabawę.

Dyrektor Szkoły - Maria Nowak

Faktycznie dokonane zapłaty mogą obejmować także zaległości z poprzednich lat. Odpis należy naszemu miastu i przekazany na konto do 15 grudnia ub.r. wyniósł 255.770.800 zł. Do tego dochodzą opłaty przekazane przez PIOŚ i pobrane przez Urząd Miejski w Luboniu.

Fundusze na ochronę środowiska w 1995r.

Według ustawy o ochronie środowiska pieniądze te powinny być przeznaczone na:

1. edukację ekologiczną oraz propagowanie działań proekologicznych,
2. wspomaganie systemów kontrolno - pomiarowych stanu środowiska,
3. modernizację i budowę urządzeń służących ochronie środowiska,
4. urządzenie i utrzymanie terenów zieleni,
5. realizację przedsięwzięć związanych z gospodarczym wykorzystaniem i składowaniem odpadów,
6. inne cele, służące ochronie środowiska, ustalone przez Radę Miejską.

W celu zapewnienia kontroli społecznej nad racjonalnym wykorzystaniem środków na ochronę środowiska, ustawa zobowiązuje burmistrza do corocznego przedstawiania Radzie Miejskiej do zatwierdzenia zestawienia przychodów i wydatków Gminnego Funduszu, a po zatwierdzeniu przez Radę - ogłoszenia tego zestawienia w ogólnie dostępnym miejscu. Dodatkowe środki ponadbudżetowe na inwestycje proekologiczne w 1995r. będą pochodzić z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska. Urząd Miejski wystąpił o 500 mln pożyczki na odbudowę i regulację Potoku Junikowskiego wraz z budową piaskowników na kolektorach burzowych i przebudowę punktu zlewczego na wylewisku nieczystości przy ul. Żabikowskiej. Przyznana niskoprocentowana pożyczka na realizację tych prac jest umarzana w 70%, pod warunkiem sprawnej i terminowej realizacji zadania.

Wielkopolskie Przedsiębiorstwo Przemysłu Ziemiannego S.A. w Luboniu wnioskowało o kredyt w wys. 4 mld na modernizację obiegu ze spławiania i mycia ziemiaków z zastosowaniem wysokosprawnego oczyszczania mechanicznego wód zawracanych. Przyznany został niskoprocentowy kredyt w wysokości 2 mld zł.

Nie złożono także wniosków do Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska, który dysponuje środkami w wysokości kilku bilionów złotych.

Wojciech Dutka

SZPALTY RADY MIEJSKIEJ I ZARZĄDU MIASTA

Nowe czynsze

Z dniem 1 lutego weszła w życie uchwała nr X/ 32/ 95 Rady Miejskiej Lubonia z dnia 26.01.1995 r. określająca wysokości stawek czynszu regulowanego (*przypis 8*) za najem lokali mieszkalnych oraz czynszu za wynajmowane lokale socjalne (*przypis 3*).

Uchwała dotyczy lokali komunalnych (gminnych) oraz stanowiących własność: Skarbu Państwa, państwowych osób prawnych, osób prawnych prowadzących eksploatację budynków w celach niezarobkowych (zakładowych), a także innych przypadków przewidzianych ustawą z 2.07.1994 r.

Podstawą naliczania w Luboniu czynszu regulowanego jest tzw. stawka bazowa (*przypis 1*), która wynosi 40 gr (4.000 s zł) za 1 m² powierzchni użytkowej (*przypis 2*). Stawkę bazową obniża się o 25% tj. 10 gr (1.000 s zł) dla lokali położonych w suterenie.

Stawkę bazową lub stawkę obniżoną (dla lokali położonych w suterenie) podwyższa się z tytułu:

a/ wyposażenia lokalu w urządzenia wodociągowe (*przypis 4*) - o 5 gr (500 s zł), a w przypadku, gdy wodociąg znajduje się w budynku, lecz poza lokalem - o 3 gr (300 s zł),

b/ wyposażenia lokalu w gaz przewodowy - o 5 gr (500 s zł),

c/ wyposażenia lokalu w ubikację - o 5 gr (500 s zł), w przypadku, jeżeli ubikacja znajduje się w budynku, lecz poza lokalem lub jest przeznaczona do wspólnego użytku przez więcej niż jednego najemcę - o 3 gr (300 s zł),

d/ wyposażenia lokalu w łazienkę - o 5 gr (500 s zł), a jeżeli łazienka jest przeznaczona do wspólnego użytku przez więcej niż jednego najemcę - o 3 gr (300 s zł),

e/ wyposażenia lokalu w centralne ogrzewanie - o 5 gr (500 s zł),

f/ wyposażenia lokalu w urządzenia kanalizacyjne połączone z siecią miejską - o 5 gr (500 s zł), a w przypadku połączenia z szambem - o 2 gr (200 s zł).

Dodatkowo, jeżeli lokal został wyposażony w urządzenie wymienione w pkt. a-f na koszt najemcy, stawkę bazową - podwyższa się o 2 gr (200 s zł).

Najemcy lokali opłacają "czynsz regulowany" miesięcznie z góry do 10 dnia każdego miesiąca.

Wysokość czynszu stanowi iloczyn stawki ustalonej według powyższych regul oraz ilości m² powierzchni użytkowej (*przypis 2*) zajmowanego lokalu.

Najemca oprócz czynszu zobowiązany jest do uiszczenia opłat za energię elektryczną, energię ciepłą, gaz, wodę, w szczególności za odbiór nieczystości stałych i płynnych oraz inne świadczenia.

Wysokość czynszu regulowanego, czynszu socjalnego i opłat za świadczenia związane z wyposażeniem i eksploatacją lokalu oraz dane dotyczące powierzchni lokalu określa wynajmujący w aneksie do umowy najmu.

Najemcy, z którymi została zawarta umowa najmu lokalu socjalnego (*przypis 3*) opłacają czynsz w wysokości 50% czynszu obliczonego według podanych wyżej zasad.

UWAGA!

Za zajmowanie lokalu bez tytułu prawnego ustala się odszkodowanie w wysokości 200% czynszu, jaki osoba zajmująca lokal byłaby obowiązana opłacić z tytułu jego najmu. Jeżeli odszkodowanie nie pokrywa poniesionych strat, wynajmujący może żądać odszkodowania uzupełniającego.

PRZYPISY

1. **Stawka bazowa** jest stawką czynszu regulowanego za 1m² powierzchni użytkowej lokalu mieszkalnego, nie posiadającego wyposażenia wymienionego w punktach a - f uchwały i nie położonego w suterenie.

2. Przez **powierzchnię użytkową lokalu mieszkalnego** rozumie się powierzchnię wszystkich pomieszczeń znajdujących się w lokalu bez względu na ich przeznaczenie i sposób użytkowania, tj. pokoi, kuchni, spiżarni, przedpokoi, alkow, holi, korytarzy, łazienek oraz innych pomieszczeń służących mieszkalnemu i gospodarczym potrzebom najemcy.

3. **Lokal socjalny** to taki, który przydziela się ludziom biednym według specjalnych zasad. Dotyczyć może tylko lokali komunalnych.

4. Przez **urządzenia wodociągowe i kanalizacyjne** rozumie się również lokalne urządzenia wodociągowe / hydrofor / i kanalizacyjne / szambo /.

5. Przez **ubikację** rozumie się doprowadzoną do łazienki lub wydzielonego pomieszczenia instalację wydociągowo-kanalizacyjną umożliwiającą podłączenie muszli sedesowej i spluczki.

6. Przez **łazienkę** rozumie się wydzielone w lokalu pomieszczenie posiadające instalację wodociągowo-kanalizacyjną umożliwiające podłączenie wanny, brodzika, piecyka kąpielowego / gazowego, elektrycznego, bojlera /.

7. Przez **centralne ogrzewanie** rozumie się wyposażenie lokalu w instalację do ogrzewania energią ciepłą dostarczaną z elektrociepłowni, kotłowni domowych i pieców c.o. zainstalowanych ??? w lokalach.

8. **Czynsz regulowany** - zależy od standardu (wyposażenia) lokalu i zmienia się o stawki podane powyżej w uchwale, które należy dodać do tzw. stawki bazowej.

Pełna treść uchwały do wglądu w Biurze Rady, pokój 113.

Obwieszczenie

Zgodnie z art. 18 ust. 2 pkt 1 ustawy z dnia 7 lipca 1994r. o zagospodarowaniu przestrzennym / Dz.U. Nr 89, poz. 415/, podaje się do publicznej wiadomości o przystąpieniu do sporządzenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Luboń - Centrum, skala 1:1000.

Plan obejmuje obszar ograniczony ulicami: Powstańców Wlkp., Okrzei, Brzechwy, Konarzewskiego - po zachodniej granicy terenu przedszkola - Chudzikiego - po południowej granicy terenów baz - Dworcowa, Ogrodowa - północna granica terenów mieszkaniowych - Sobieskiego, Fabryczna, Kopernika, Wschodnia, Żabikowska do Powstańców Wlkp.

Zakres merytoryczny planu obejmuje układ przestrzenny, programowy i branżowy / uzbrojenie terenu /. Zainteresowane organy administracji państwowej, jednostki organizacyjne, organizacje i osoby fizyczne mogą zgłaszać wnioski dotyczące sposobu zagospodarowania przestrzennego przedmiotowych terenów do Zarządu Miasta w Luboniu, plac Wolności 2 w terminie do 28. 02. 1995r.

Wniosek powinien zawierać:

- nazwę jednostki organizacyjnej, adres jej siedziby lub imię i nazwisko oraz miejsce zamieszkania osoby fizycznej,
- oznaczenie położenia terenu, którego dotyczy wniosek,
- propozycję zagospodarowania, zakazów lub nakazów dotyczących określonego terenu.

Burmistrz Lubonia

L istopadowe "Wieści Lubońskie" zamieściły krótki artykuł pana Cezarego Bidermana "Jaka społeczność?". Jego treść traktuje o ważności i potrzebie aktywności społecznej mieszkańców miasta. Jest to problem osobiście mi bliski, który staram się podnosić przy różnych okazjach. Dyskusję na ten temat i pobudzanie społecznej aktywności mieszkańców widzę jako jedno z zadań prasy lokalnej i uważam, iż problemy te powinny znaleźć znacznie szersze niż dotychczas miejsce na łamach "Wieści Lubońskich". Nie chciałbym, aby artykuł "Jaka społeczność?" przeszedł bez echa. Brak jakiegokolwiek odzewu w tak ważnej sprawie w kolejnych numerach gazety świadczyłby albo o tym, że artykuł ten nie był czytany, albo też, że jego treść nie wywołała żadnych refleksji u czytelników. To z kolei zdawałoby się potwierdzać postawioną w nim tezę o niskiej aktywności mieszkańców naszego miasta. Taka sytuacja zdopingowała mnie do zabrania głosu na tematy podniesione w artykule. Nie bez znaczenia jest też fakt, że z częścią wyrażonych tam poglądów się nie zgadzam.

W treści artykułu dostrzegam trzy tezy, które w szczególności dotyczą:

- 1/ potrzeby i znaczenia społecznego organizowania się,
- 2/ stanu społecznej aktywności mieszkańców miasta,

3/ przyczyn postrzeganej przez Autora niskiej aktywności mieszkańców.

O ile teza o potrzebie i znaczeniu organizowania się społeczeństwa, jest także moim sposobem widzenia życia społecznego, to tezę o niskiej aktywności społecz-

Czy

nej mieszkańców Lubonia uważam za zbyt skrajnie postawioną. Zdecydowanie sprzeciwiam się natomiast pogładowi C. Bidermana co do roli Rady, Burmistrza i Zarządu Miasta w ograniczaniu demokracji. Nie jest bowiem prawdą, iż Luboń jest pustynią zorganizowania się społecznego. Działają w mieście organizacje społeczne o różnym charakterze i zasięgu. Nietrafnym przykładem są też ostatnie wybory do samorządu lokalnego. Autor artykułu pisze, iż "obawiano się nawet, czy będzie odpowiednia ilość kandydatów na radnych". Nie wiem, kto się o to obawiał, wiem natomiast, iż w wyborach do Rady Miejskiej zgłoszono 73 kandydatów na radnych w stosunku do 28 miejsc w Radzie. Tak więc akurat "w tej

materii" trzeba wiedzieć, iż zmiany zasły. Jestem daleki natomiast od twierdzenia, że poziom zorganizowania się społeczności Lubonia jest wysoki. Świadomie używam określenia "zorganizowania się", gdyż uważam, że tworzenie się różnych stowarzyszeń, klubów a nawet partii politycznych musi wynikać z własnych, autentycznych potrzeb mieszkańców. Ludzie zrzeszać się będą po to, by w zbiorowej formie w pierwszym rzędzie realizować swą potrzebę aktywności społecznej w różnych dziedzinach, stosownie do swoich zainteresowań i dążeń politycznych, sportowych, turystycznych, kulturalnych itp. Powstaje natomiast problem, jak organizacje te włączać się mogą i będą w procesy zarządzania miastem. W moim przekonaniu stanowić one mogą forum dyskusji nad istotnymi dla miasta sprawami, zwłaszcza w dziedzinach swoich zainteresowań oraz źródła artykułowania i kanały przekazywania poglądów mieszkańców. Ich rola polegałaby więc na społecznie- niu procesu przygotowania decyzji. Jest dla mnie rzeczą zrozumiałą, że stosownie do sfery swojej działalności organizacje takie w pierwszym rzędzie skupiać się będą na zagadnieniach i preferować rozwiązania spraw, które są im najbliższe.

kańcy. Byłoby naiwnością optować dzisiaj za formą demokracji ateńskiej sprzed 2,5 tys. lat, a plac Wolności wyobrażać sobie jako staroateńską agorę. Nie jest też możliwe przeprowadzanie w każdej sprawie referendum. Skuteczność działania "władzy" wymaga nie tylko aprobaty, ale i aktywnego wspierania jej prac, rozumianego jako przenoszenie decyzji, ich upowszechnianie i często bezpośrednie uczestnictwo w wynikających z nich działaniach. Widzę w tym drugą stronę współdziałania stowarzyszeń w uświadomionym procesie zarządzania miastem.

Na pytanie czy w pełni tak jest, odpowiedziałbym, że nie jest, i w tym zakresie jestem zgodny z Autorem artykułu. Na pytanie skąd bierze się zbyt niski stopień zorganizowania się społeczności miasta C. Biderman odpowiada: jest to wynikiem małomiasteczkowego charakteru Lubonia oraz świadomych działań Rady Miejskiej, Burmistrza i Zarządu Miasta. Pierwszą część tej odpowiedzi uważam za nieprawdziwą, drugą za obraźliwą.

Jest rzeczą powszechnie obserwowaną, iż aktywność ludzi mieszkających w aglomeracjach miejskich realizowana jest w większym stopniu w mieście centralnym - miejscu pracy lub nauki,

Autor wyjaśnia, dlaczego mieszkańcy nie uczestniczą w jakimkolwiek współdziałaniu z miastem. Przedtem jednak mogę zapewnić, iż i to stwierdzenie jest w swej ostrości nieprawdziwe. Odpowiedź C. Bidermana brzmi: *"Jest to sytuacja z jednej strony pielęgnowana - bardzo wygodna i komfortowa dla Rady, Burmistrza i Zarządu Miasta, bowiem łatwiej sprawować władzę, uczestnicząc w tym procesie samotnie - nikt nie 'patrzy na ręce'".* I dalej Autor twierdzi, że jego zdaniem *"...taki stan rzeczy świadczy o zacofaniu demokratycznym i błędnej strategii gminy..."*, oraz podaje diagnozę, iż *"należy dbać o to, aby powstawało jak najwięcej różnych stowarzyszeń, klubów, a może nawet partii"*. Powiedzmy to prościej w jednym zdaniu: Władze miasta zamiast zakładać kluby, stowarzyszenia i partie programowo utrudniają mieszkańcom współdziałanie ze sobą, ponieważ nie chcą, aby patrzeć im na ręce. W tym miejscu muszę złożyć deklarację, iż nie boję się patrzeć na moje ręce. Mogę jeszcze dodać, że mam je czyste. Nie zgadzam się też z tym, aby zadaniem władz było "dbanie o to" / co to znaczy? /, aby powstawały partie, stowarzyszenia i organizacje. Łączenie się społeczeństwa musi następować jako "samoorganizacja".

też służyć społeczności miasta. Pozwolę sobie przytoczyć przykłady wspierania w Luboniu działalności istniejących organizacji:

● **Polski Komitet Pomocy Społecznej** - nieodpłatne udostępnianie lokalu i magazynu,

● **Społeczne Stowarzyszenie Fundusz Ludzi Dobrej Woli** - pokrywanie kosztów energii elektrycznej, gazu, wody w "Taniej Jadalni", przyrzeczenie oddania gruntu pod budowę domu opieki społecznej,

● **Towarzystwo Miłośników Miasta Lubonia** - nieodpłatne udostępnianie lokalu na siedzibę w "Klubie Rolnika",

● **PTTK** - finansowanie organizacji imprez turystycznych powiązanych z Luboniem,

● **Kluby i organizacje sportowe / LKS, Stella, SZS /** - dofinansowywanie działalności, utrzymanie i udostępnianie obiektu miejskiego,

● **Chóry / Bard i Canticorum /** - pokrywanie wynagrodzeń dyrygentów, **Związek Kombatanów Rzeczypospolitej** - nieodpłatne udostępnianie pomieszczeń na siedzibę Związku,

● **Polski Związek Emerytów i Rencistów** - dofinansowywanie spotkań,

● **Ruch Anonimowych Alkoholików** - udostępnianie lokalu na spotkania,

● **Klub Ludzi Niewidomych i Słabowidzących "Promyk"** - udostępnienie lokalu na spotkania, dofinansowanie organizowanych wyjazdów,

● **Klub Honorowych Krwiodawców PCK** - nieodpłatne udostępnianie lokalu, wsparcie finansowe,

● **Koło wędkarskie PZW** nagrody na zawody.

Władze miasta gotowe są, w miarę możliwości, do współdziałania ze wszystkimi istniejącymi i nowo powstającymi organizacjami, których działania wiążą się z zaspokojeniem potrzeb odpowiedniego kręgu mieszkańców. Oczekujemy jednak, w pierwszym rzędzie, iż będą one kierowały się maksymą J.F. Kennedy'ego, której parafraza na lokalne potrzeby brzmiałaby: *"... nie mów, czego oczekujesz od miasta, powiedz, co chcesz miastu dać"*. Nie będą wzbudzały entuzjasmu inicjatywy rozpoczynające się od żądań lokalu i biurka czy też wsparcia finansowego.

Istnieje sens i potrzeba społecznego organizowania się oraz pożądane jest zwiększenie tą drogą współudziału mieszkańców w kształtowaniu miasta. Jeżeli stan w tym zakresie jest niewystarczający, należy poszukiwać rzeczywistych przyczyn takiej sytuacji. Nie wypowiadam się na razie szerzej na ich temat, rezerwując sobie prawo udziału w toczącej się ewentualnie dyskusji.

**BURMISTRZ MIASTA
LUBONIA
WŁODZIMIERZ
KACZMAREK**

POLEMIKI



taka społeczność?

Sam akt podejmowania decyzji, będący zawsze wyborem pomiędzy różnymi, nieraz skrajnie odmiennymi opcjami, musi dokonywać się w innych organizacjach, które w tym właśnie celu zostały powołane przez mieszkańców w drodze wyborów - w organach przedstawicielskich samorządu lokalnego. Organa te, działając w interesie wspólnym, muszą wypośredkować między opcjami różnych grup nacisku. Podejmowanie samych decyzji w ścianach sali posiedzeń Rady Miejskiej, Zarządu Miasta i gabinetu Burmistrza nie jest wcale ze swej istoty antydemokratyczne. Organa te ponoszą bezpośrednią odpowiedzialność za zarządzanie miastem, której nie weźmie na siebie żaden klub czy stowarzyszenie oraz poszczególni miesz-

kańcy w miejscu zamieszkania. Nieprzypadkowo miejscowości leżące w sąsiedztwie wielkich miast nazywane są ich sypialniami. Jestem przekonany, że gdyby przeprowadzić ankietę wśród dorosłych mieszkańców i młodzieży Lubonia otrzymalibyśmy obraz rzeczywistości, o wiele wyższej aktywności mieszkańców Lubonia niż widzi to Autor artykułu. Należą oni do różnego rodzaju stowarzyszeń twórczych i zawodowych, organizacji społecznych, klubów i związków w Poznaniu. Jest im tam łatwiej i korzystniej realizować swoje zainteresowania i ambicje, także dlatego, że wachlarz możliwości wyboru jest tam znacznie szerszy. Ustosunkowując się do drugiej części odpowiedzi, aby nie było niedomówień, przytoczę cytaty z artykułu, w którym

wanie się" dla zaspokojenia własnych potrzeb i wspólnego realizowania przyjętych celów. Jeżeli władza tworzyć będzie własne organizacje, to istnieje realne niebezpieczeństwo instrumentalnego ich traktowania i zobowiązania się do dawania czegoś w zamian. I to właśnie będzie antydemokratyczne. Osobiście nie marzę o miejskich komitetach Frontu Jedności Narodu czy Patriotycznego Ruchu Odrodzenia Narodowego i wierzę, że czasy te minęły bezpowrotnie, chociaż w świadomości niektórych nadal funkcjonują. I nie widzę potrzeby dbania o to, aby powstawały nowe "fronty". Inną jest rzecz stwarzanie, w miarę istniejących możliwości, warunków do działania, dla tych organizacji, które realizują dążenia większych grup mieszkańców lub

Dobranoc! działaczom i niektórym samorządowcom lokalnym!

Jak pamiętamy 19 czerwca 1994 roku odbyły się drugie już wybory do Samorządu lokalnego (Rady Miejskiej Lubonia). Przebiegały one w atmosferze umiarkowanej kampanii wyborczej. Niemniej jednak, na lokalnej scenie politycznej zaistniały trzy konkurencyjne ugrupowania różnego kalibru, dążące do obsadzenia możliwie największej ilości mandatów. Były to: **"Samorządna Wielkopolska - Tobie i Miastu"** - 19 kandydatów (wybrano 12 radnych); **Spółdzielnia Mieszkaniowa "Lubonianka"** - 8 kandydatów (dostało się 3 radnych); **Towarzystwo Miłośników Miasta Lubonia** - 5 kandydatów (w Radzie zasiadła 1 reprezentantka). Mogłoby się wydawać, że ugrupowania te będą się prześcigać w realizowaniu swoich programów. Nie w każdym przypadku tak jednak jest. Jak się dowiadujemy, choćby z wywiadu z panem Stefanem Wiatrem, zamieszczonym w ostatnim numerze "Więści Lubońskich", wszyscy radni są zaskakująco zgodni (pomijając różnice osobowości). Programy polityczne owych ugrupowań można zredukować do trzech wspólnych punktów: rozwoju miasta, dbałości o egzystencję mieszkańców, oraz utożsamiania się z interesami wyborców. Jeżeli więc radni są w zasadzie zgodni i równocześnie reprezentują interesy wyborców to znaczy, że wszyscy mieszkańcy Lubonia są wyjątkowo jenomysłni. I to jest bardzo optymistyczna wiadomość, chyba że ugrupowania związane przed wyborami były pozorne, a ich celem było tylko dostanie się do władzy. Przecież sprowadzenie programów wyborczych - jak się wydawało - poważnych ugrupowań, do tych trzech punktów, które można wyrazić jednym zdaniem: "oby nam się dobrze działo", jest jakimś nieporozumieniem i ciekaw jestem, co na to liderzy pozostałych ugrupowań? - jeżeli są one jeszcze. Uwaga ta nie dotyczy Towarzystwa Miłośników Miasta Lubonia, choćby dlatego, że posiada ono swoją tradycję i związane zostało nie tylko, by wygrywać wybory.

Jeszcze jedna sprawa, moim zdaniem dość istotna. Otóż w wyborach tych połowa kandydatów nie dostała się do Rady. Byli to przedstawiciele konkretnych interesów - mieszkańców Lubonia i pragnęli działać społecznie na rzecz miasta. Szkoda, aby taki potencjał przepadł jak kamień w wodę. Słyszałem kiedyś o propozycji zorganizowania wspólnego spotkania, dla nie wybranych kandydatów na radnych. Byłaby to może cenna inicjatywa ze względu na aktywność i integrację środowiska lokalnego. Przecież na politykę miasta można wpływać również poprzez doradztwo, dyskusje i spotkania problemowe, niekoniecznie posługując się mandatem radnego. Warto, aby uświadomili to sobie również radni naszego miasta. Słowa mówiące o utożsamianiu się z interesami wyborców są - moim zdaniem - pustosłowiem lub manipulacją, gdy odrzuca się inicjatywę uczestnictwa w komisjach. Przykładem takim jest nieprzyjęcie do prac w Komisji Sfery Społecznej żadnej spośród sześciu osób, wśród których byli ludzie kompetentni oraz kandydaci nie wybrani do samorządu. Argumentacja, że większa ilość członków utrudnia pracę komisji, jest - moim zdaniem - unikiem i graniczy z absurdem pod nazwą "demokracja". Jeszcze niedawno - przed pięciu z górą laty - gdy powstawały samorządy namawiano i zachęcano mieszkańców do większego angażowania się, a dziś się to odrzuca. W takim razie po co komisje, po co ustawy dające im prawa doboru członków. Decyzje podejmować mogłaby z powodzeniem jedna osoba, np. sekretarz po uzgodnieniu z egzekutywą.

Brak aktywności ugrupowań nie jest, moim zdaniem, w interesie miasta. Zapraszam ugrupowania, by przemówiły, nie tylko gdy potrzebują naszego głosu przy wyborach, ale także w bieżących ważnych sprawach działających w naszym mieście. Szkoda, aby wszyscy zasnęli zimowym snem niedźwiedzia, aż do następnych wyborów samorządowych.

Cezary Biederman

c.d. ze str. 1

- **Z rozkładu godzin odjazdu tak rannych jak i popołudniowych najbardziej niezadowoleni są uczniowie szkół średnich.** Rozkład jazdy nowej L3 jest tak ułożony, że w szkole są rano - albo dużo za wcześnie, albo kilka minut po ósmej i spóźniają się na lekcje. Także pracownicy niektórych zakładów i instytucji w tym Urzędzie Miasta narzekają na gorszą synchronizację rozkładów jazdy z godzinami rozpoczęcia i końca pracy. Wynik jest taki, że potencjalni pasażerowie chodzą pieszo lub korzystają z usług innych przewoźników. Najmniej jest uwag dotyczących punktualności autobusów.

- **Nagle bez zapowiedzi zmieniono końcowy przystanek linii L3.** Jak twierdzi dyrektor „Translubu” dokonano tego na wniosek pasażerów oczekujących wieczorami w parku oraz utrudnień spowodowanych wprowadzeniem strefy ograniczonego postoju w Poznaniu i parkowaniem samochodów osobowych oraz taksówek bagażowych. Tak więc końcowy przystanek z ul. Powstańców Wlkp. w Poznaniu przeniesiono. Dziś L3 zatrzymuje się w okolicy dworca autobusowego. Jak twierdzą klienci „Translubu” jest to rozwiązanie jeszcze gorsze. Do węzła komunikacyjnego, jakim jest Rondo Kopernika, na piechotę jest kilkaset metrów dalej. Tra-

mwajem są to co prawda tylko dwa przystanki, tyle że trzeba na tramwaj czekać i dodatkowo zapłacić.

Niektóre gminne linie autobusowe np. z Kórniką lub Murowanej Gośliny korzystają z przystanków na Rondzie Kopernika bądź w pobliżu.

Przy okazji refleksja. Z pewnością wielu pamięta lata 1989/90 kiedy to MPK - wówczas monopolista komunikacyjny - zmieniło końcowy przystanek tej samej linii (wówczas nr 121) z Dworca Głównego PKP do Izby Rzemieślniczej. Wtedy władza Lubonia nie mogła nie poradzić, ale Samorządowy Komitet Obywatelski w Luboniu w interesie mieszkańców zadbał o to, by linia ta wróciła przez rondo na Dworzec Główny PKP. Dziś nie ma poznańskiego monopolisty, a władza jest w rękach samorządu, który powołał przed dwoma laty, i któremu bezpośrednio podlega firma „Translub”, zastępująca MPK - i co?

- Kolejną sprawą jest **cena biletu na linii L3.** We wspomnianym wrześniowym artykule zapowiadającym wprowadzenie zmian, jednym z argumentów było skrócenie trasy, czasu przejazdu o 7-8 minut, a korzyścią miała być niższa cena biletów. Cena biletu jest jednak bez zmian. Możliwość ich zakupu np. w Łasku szczególnie rano jest też bardzo ograniczona. A u kierowcy kosztuje o 1.000 zł więcej. Dodam przy okazji, że jest to

jedyna linia „Translubu”, na której bilet kosztuje 10 tys. zł (prawie pół dolara - to informacja dla tych, którzy podróżują po Europie i świecie), a długość trasy wynosi około 11,5 km. Dla przykładu podam też długości i ceny biletów innych linii autobusowych. Lubońska L4, której długość wynosi 10 km - bilet kosztuje 6 tys. zł. Okrężne linie LA i LB, których długości wynoszą 20 km - bilet wynosi również 6 tys. zł. Kórnicka linia do Ronda

Kopernika o długości 31 km, na której za bilet płaci się 18 tys. zł. Linia z Murowanej Gośliny, która dociera także w pobliże Kaponicy ma długość 28 km, a bilet kosztuje 17 tys. zł. Według tych relacji bilet na trasie 11,5 km, jaką jest linia L3 powinien kosztować około 6,5 tys. zł.

Dodać tu należy także bardzo ważną informację, że dofinansowanie do firm świadczących usługi w zakresie komunikacji z budżetów gminnych wynosi: w przypadku Kórnik 4,5%, w przypadku Murowanej Gośliny 0 (zero)%, a w przypadku Lubonia 45%.

- W styczniu z kolei, także bez zapowiedzi i wystarczających informa-

cji zmieniano trasę autobusu L1. Np. na przystanku przy piekarni „Anika”, gdyby nie uczynność pracownika piekarni, który oznajmiał oczekującym, iż wtedy autobus nie wraca, to ilość przeklinających na „Translub” z pewnością zwiększyłaby się. Wywieszone lub dowieszane kilka dni później, jak twierdzą pasażerowie, rozkłady jazdy były tak mało komunikatywne, że trudno było się połapać, o co w nich chodzi. Mętlik porównań starych godzin i nowych z pewnością przydał się dyspozytorowi firmy, ale mniej pasażerom oczekującym na mrozie.

I tu powraca kolejny problem - informacji. *Kilkakrotnie na naszych łamach zwracaliśmy uwagę na braki i złą jakość tablic z rozkładami jazdy na przystankach oraz na niewystarczającą i często zbyt późną informację w ogóle. Nie myślę w tym wypadku o estetyce, która pozostawia też wiele do życzenia. Tłumaczenie dyrekcji firmy, że to wandalizm zdzierający rozkłady są odpowiedzialni za brak informacji, jest delikatnie mówiąc nieporozumieniem w stosunku do swoich klientów. Otóż, uprzejmie informujemy szefostwo „Translubu”, że wandalizm był, są i będą, a przyklejona często byle jak kartka zwykłego papieru rozsypuje się pod wpływem deszczu i wiatru bez dotykania. Jeżeli np. zakup samoprzylepnych folii do kserografu, w cenie jednego biletu ulgowego lub inne odpowiednie zabezpieczenie rozkładów jazdy na przystankach nie jest rozwiązywalne (już od dwóch lat) siłami przedsiębiorstwa, które rocznic obchodzi 15 miliardami zł - prosimy o kontakt z redakcją. Chętnie pomożemy.*

Problemy te, o których piszemy i inne z pewnością znane są dyrektorowi przedsiębiorstwa panu Czesławowi Lepiesze, jak i wiceburmistrzowi Lubonia panu Markowi Bartoszowi, który z ramienia założyciela i jednego udziałowca spółki - Rady Miejskiej jest prezesem Rady Nadzorczej. Dla wyczerpującej informacji dodam, że ponadto w skład Rady Nadzorczej wchodzi: Mieczysław Meronik - (wiceprezes) bankowiec; Marek Ciesielski - profesor Akademii Ekonomicznej, kierownik katedry transportu; Wiesław Zamelski - bankowiec. Za udział w posiedzeniach, które odbywają się w miarę potrzeb (średnio co dwa miesiące) wszyscy członkowie

KOMU... K

otrzymują diety w wysokości 1.200.000 zł. (Temat pobierania dodatkowych wynagrodzeń w przypadku wiceburmistrza za udział w firmie miejskiej, to już inny temat (patrz listy do redakcji w listopadowym numerze „Więści Lubońskich”). O podobnych powiązaniach i pobieraniu dodatkowych wynagrodzeń na szczeblu rządowym, ostatnio było bardzo głośno.)

Używany przy każdej okazji przez przedstawicieli „Translubu” i Zarządu Miasta argument „... że dla utrzymania funkcjonowania lubońskiej komunikacji MPK żądało w 1990r. ponad 7 mld zł!” jest już zupełnie nieaktualny. Zapominamy, że był to dobry sposób



na pozbycie się obsługi komunikacyjnej gmin satelitarnych Poznania, by lepiej zadbać o komunikację samego miasta wojewódzkiego. Poza tym były to koszty firmy systemu monopolistycznego, a nie rynkowego. Dziś są raczej inne - jakie? No właśnie. Ciekawe, że nikt ich nie przytacza, a przecież zgodnie z inflacją powinny być wyższe i argument byłby mocniejszy - prawda! Niestety finansowe zasady (mam na myśli dotacje) funkcjonowania poznańskiego MPK są już bardziej porównywalne z lubońskimi. Tyle że w kosztach poznańskiego MPK są oprócz utrzymania bieżącego samej firmy np. zakup taboru, utrzymanie sieci i torowisk tramwajowych, utrzymanie i budowa przystanków (Jak się one zmieniają i czym się różnią od lubońskich wielu z nas obserwuje na co dzień - wiaty obudowane szkłem organicznym, małe kioski itd.), wprowadzanie autobusów z silnikami ekologicznymi (oznaczonymi zieloną choinką) itd. itp. Ale to są skale miasta wojewódzkiego, do którego porównywanie się jest - co próbowałem już tłumaczyć przy innej okazji - przynajmniej nieodpowiednie i świadczyć może o megalomanii. Dziś jestem przekonany, że np. w konkursie na obsługę komunikacyjną Lubonia przy zagwarantowaniu połowy obecnej dotacji, tj. 4 mld zł zgłosiłoby się tylu chętnych, że mielibyśmy kłopot kogo wybrać i dlaczego. Ale wróćmy do porównań. Proponuję konfrontację Lubonia z nieco większym miastem, jakim jest Swarzędz. Komunikacja tam, jak mi wiadomo,

odpowiedzialnością, została powołana, jako pierwszy krok do prywatyzacji przed ponad dwoma laty przez Radę Miejską. Spółka, która zgodnie z prawem handlowym zostaje zawiązana po to, by przynosiła dochód, powinna zacząć uzyskiwać go chociażby na razie dla siebie, a w przyszłości może i dla miasta. Finansowy kłosz opiekuństwa w postaci miliardowych dotacji i zwolnień z płacenia np. podatku drogowego upodabnia firmę raczej do zakładu budżetowego.

szczególnie tym w Luboniu, którzy szukają sposobów na lepsze gospodarowanie oraz tym, którzy decydują o wydatkach budżetowych i często niezbyt orientują się w szczegółach.

W swoich programach wyborczych na przykład radni ugrupowania "Spółdzielnia Mieszkaniowa Luboniana" widzieli oszczędności między innymi właśnie w tym dziale. Czekamy więc na ich propozycje. Z pewnością także coś do powiedzenia będzie miał Burmistrz Miasta - pan Włodzimierz Kaczmarek, który co prawda nie zajmuje się ramienia miasta tym zagadnieniem, jest jednak w tym temacie autorytetem - z zawodu doktor nauk ekonomicznych w dziedzinie transportu. Z wielu wystąpień na Radzie Miejskiej wiem, że zależy mu na obniżaniu kosztów konsumpcyjnych i poszukiwaniu pieniędzy na inwestycje miejskie.

Na koniec jeszcze refleksja, którą podpowiadają pasażerowie, a do której podsumowania posłużyć może przysłowie "syty głodnego nie rozumie". Klienci Translubu proponują, by panowie, którzy decydują nawet o drobiazgach w komunikacji, wysiedli z własnych samochodów i przynajmniej miesiąc lub kwartał przemiesz-

Szanowna redakcjo, z przykrością stwierdziłem, czytając ostatni numer naszego miesięcznika, że brakuje w nim tego, na co z niecierpliwością oczekiwałem - czyli nowego rozkładu jazdy "Translubu" z dnia 9 1995r. jak również informacji dotyczących zmiany tras autobusów. Nie wiem, czyja to wina proszę o wyjaśnienie tej sprawy na łamach naszego pisma.

Problem dostępu do informacji w ogóle to osobny temat i cała związana z nim historia, ale zostawmy to. Udało się w połowie roku 1994 zawrzeć stosowną umowę pomiędzy "Więściami Lubońskimi" a "Translubem", w której to upoważnieni zostaliśmy do dostarczania informacji. (Dodam, że usługi te świadczymy bezpłatnie dla przedsiębiorstwa.) Z żalem stwierdzamy jednak, że punkt umowy, który mówi: ««O wszelkich zmianach dotyczących funkcjonowania komunikacji miejskiej, "TRANSLUB" niezwłocznie powiadamia "Więści Lubońskie"»» nie został spełniony. Na naszą telefoniczną interwencję odpowiedziano, że są to zmiany czasowe i mało znaczące. Pozostawiam to bez komentarza.

Jest mi przykro z tego powodu i przepraszam naszych Czytelników za brak rozkładów jazdy i wszystkich

Miejscowość (gmina)	Ilość mieszkańców i obszar	Firma świadcząca usługi komunikacyjne	Ilość kilometrów przejeżdżanych miesięcznie	Długość tras	Ceny biletów	Dofinansowanie z budżetów gminnych kosztów eksploatacyjnych firm świadczących usługi	% budżetu gminnego przeznaczany na komunikację
Mosina	22.700, 171 km ²	Prywatna Slotkowski	17tys. km	8-27 km	8 tys. zł	350 - 500 mln zł	0,3% (95)
Kórnik	14.100, 187 km ²	Przedsiębiorstwo miejskie	120tys. km	4-37 km	7-23 tys. zł	3.150 mln zł (18%)	4,7% (95)
Swarzędz	33.300, 102 km ²	Spółka "Wiraz"	95 tys. km	12-18 km	4 tys. na terenie gminy 8 tys. poza	500 mln zł (5%) + 1,5 mld zakupu autobusu	1,6% (94)
Lubon	20.600, 13,5 km ²	Spółka miasta „Translub”	72 tys. km	5-11,5 km 20 km okrężna	5-10 tys. zł	7 mld (45%) + 1 mld zakupu autobusu	11% (95)
Murowana Goślina	14.400, 172	Spółka z udziałem zagranicznym „Italy”	19,5 tys. km	28 km	17 tys. zł	0 zł (0%)	0 zł (95)
Komorniki	10.300, 66,5 km ²	Zakład Budżetowy Związku Gmin Tarnowo Podgórne Rokietnica Komorniki, Duszniki	200 tys. km dotyczy 4 gmin	16-47 km (dla 4 gmin)	10-18 tys. zł (dla 4 gmin)	35% (dla 4 gmin) (dla 4 gmin)	5,4% dotyczy Komornik

OM... KO... KOMUNIKACJA

rozwią się bez większych zarzutów. Ostatnio wprowadza się nawet linie nocne a cena biletu do 10 km na terenie całej gminy (ponad siedem razy większej od Lubonia) wynosi 4 tys. zł. Co 10 minut kursują autobusy najkrótszą trasą w Swarzędzu, (porównywalną z najdłuższą w Luboniu) i bilet na całą trasę kosztuje 8 tys. zł. Tak więc do niedawna jeszcze autobusy - niska cena biletów - upada! Przypomnijmy, że dotacja roczna w Swarzędzu z budżetu miasta wynosi 500 mln zł, tj. 5% kosztów spółki, a w Luboniu 7 mld zł (14 razy więcej) i pokrywa 45% kosztów spółki "Translub".

"Translub" - Spółka z ograniczoną

Porównywać można długo, z różnych stron i z wieloma gminami. Formy i zakresy świadczonych usług są różne w różnych miejscowościach, ale chyba dość trudno byłoby znaleźć firmę komunikacyjną tak szczerze dofinansowaną z budżetu gminnego. O tym jednak decydują władze samorządowe.

Poniżej dla porównania przedstawiam tabelaryczne zestawienie wielkości dotyczących komunikacji dla niektórych gmin:

Tym, z pewnością ułomnym i niepełnym materiałem, pragnę jedynie zachęcić do polemiki i gruntownego studiowania tego tematu. Polecam go

czali się środkami komunikacji masowej. Może wtedy zrozumieliby uciążliwości i dostrzegliby różnice.

Nie chcę, aby posądzono mnie o małostkowość, ale może też należy zmienić charakter firmy, to znaczy PRZEDSIĘBIORSTWO TRANSPORTOWE "TRANSLUB" zamienić na PRZEDSIĘBIORSTWO KOMUNIKACYJNE (choć nazwa KOM-LUB już zastrzeżona). Bo transport to tylko przewóz. Natomiast komunikacja to już coś więcej. To także łączność, do której niezbędna jest informacja - którędy i kiedy.

I jeszcze jedno wyjaśnienie, przy którym posłużyć się fragmentem listu do redakcji:

ważnych informacji. Świadomi jesteśmy, że w ten sposób "Więści Lubońskie" tracą także swoją pozycję, wiarygodność i zaufanie wśród mieszkańców. Postaramy się - mam nadzieję wspólnie z „Translubem” - to naprawić.

Przecież tak niewiele potrzeba. Trochę dobrej woli, chęć wstawiania się w położenie innych, tych którym mamy SŁUŻYĆ! i więcej wysiłku organizacyjnego. Gdy sami w mieście, planujemy wszelkie prace czy inwestycje, można wszystko pogodzić i z pewnością byłoby większe zrozumienie ze strony mieszkańców.

Piotr Paweł Ruszkowski

Wszelkie kwoty podajemy w starych złotych.

Tak powiedzieć może o sobie pan Romuald Przybylak, który po wojnie, w 1947r., jako 18-letni chłopak trafił na Syberię. Pochodzi z patriotycznej rodziny. Jego krewni zostali w Katyniu, są też na cmentarzu Monte Cassino i w innych miejscach, gdzie przelewano krew za ojczyznę. Urodzony w maju 1929r. w Tarnopolu. Ojciec był halerczykiem, pochodził z Nowego Tomysła, matka zaś z domu Żołyńska, wywodziła się ze szlachty zagrodowej na Podolu. Był dobrym uczniem, a marzeniem jego było budowanie okrętów. Los jednak pokierował inaczej. Tak oto wspomina przełomowy okres swego życia.

Po zdaniu "małej matury" w Lubaniu Śląskim wyjechałem do Gdańska,



Byłem na "Białych niedźwiedziach" ...

hy rozpocząć naukę w gimnazjum matematyczno - fizycznym z myślą o wstąpieniu w przyszłości na politechnikę. Miasto było zniszczone, był rok 1947. Zostałem tam różne podziały nie tylko natury materialnej. Zakotwiczyłem się na plebanii, w kościele pod wezwaniem św. Jana Jerozolimskiego na Starym Mieście. Wówczas stare gotyckie mury dawały mi szansę przetrwania i odrobinę bezpieczeństwa. Naukę rozpocząłem we wrześniu i od razu wciągnąłem się w wir różnorodnych, jak się wydawało, ważnych

spraw. Opowiedziałem się po stronie tych, którzy kształtowali pojęcia przedwojenne, podstawą których była prawdziwa wolność i umiłowanie ojczyzny. Musiało więc - jak mi się dzisiaj wydaje - w tamtym systemie dojść do tragedii. W listopadzie, nocy z czwartego na piątego zostałem brutalnie obudzony, pobity, wrzucony do samochodu i odwieziony do prokuratury wojskowej. Po odpowiedniej "obróbce", która trwała 13 dni i wymuszaniu zeznań na wszelkie sposoby, wreszcie, pod pretekstem obywatela, który nielegalnie przekroczył nową granicę z ZSRR, jako, że przyjechałem z Podola, oddano mnie stronie radzieckiej na przejściu granicznym w Medyce. Byłem posiniaczony, opuchnięty, ogluszony, niezdolny na pewien czas do następnych "badań". W tym przedśionku raju wcale nie obchodzono się ze mną lepiej. Kontynuowano zarzuty z przesłuchań polskich, uznając przynależność do zbrodniczej działalności w szeregach Armii Krajowej. Skończyło się na zasądzeniu trzyletniego wyroku za domniemany spisek przeciwko ustrojowi socjalistycznemu. Siedząc w więzieniu u podnóża Karpat w Samborze miałem czas na przemyślenia. Niczego mi nie udowodniono, osobiście nie poczuwałem się do żadnej winy. Tęsknota, samotność zżerała mnie w więzieniu w Dniepropietrowsku na Ukrainie, i później w upiornym pociągu, który wioził skazanych na wyspę Sachalin. Był to sierpień 1948 roku. W żółtym tempie posuwaliśmy się w ku nieznanemu przeznaczeniu. Mijając bezkresne połacie tajgi, obojętni na wszystko, trzęśliśmy się z zimna. Szczególnie noce były mroźne, zbliżał się bowiem wrzesień. Lekko ubrani, tuliliśmy się do siebie na zmierzwionej słomie. Pamiętam nocny marsz jakąś linią kolejową, zmierzającą do Komsomolska nad Amurem. Co chwila z boków terkot broni maszynowej, ciągle oświetlanie rakietami, krzyki konwojujących, ich przekleństwa i nasz strach. Wtedy też zagubiłem trzewiki i na bosaka dotarłem na statek, który wchłonął nas nieszcześliwych w swe ponure luki. Żeglowanie trwało 3 dni. Była sztormowa pogoda, częsta oraz charakterystyczna dla września i października. Pamiętam moment, gdy w kulminacyjnym punkcie sztormu żegnałem się już z życiem. Statkiem chwiało niesamowicie. Przez wąską Cieśninę Tatarską przewalały się potężne wały wody od Morza Jońskiego po Morze Ochockie. Przez nieszczelne zakrycia lukowe z pokładu statku wdzierала się woda, przewracając beczki z ludzkimi ekstremitetami. Wszystko mieszało się jak

w mikserze. Wody w lukach już było pod szyję. Kto nie tracił ducha, wspinał się po drabinkach przysięcnych i przywiązywał się czym mógł do szczebli. Ogólna panika łagodzona była okrzykami marynarzy. Pod wpływem ich wskazówek ratowaliśmy swoje życie, pomagając sobie nawzajem. Wreszcie wysiadka, piekielne przeliczanie, wymarsz do jakich starych baraków i kromka czarnego, starego chleba. Po kilku dniach objuczeni żywnością maszerujemy do miejsc dziewiczych. Budując już przy nastających mrozach schronienie dla strażników, odziani w łachmany, kto w butach i w walonkach, kto w owiniętych szmatami nogach, zaczęliśmy przystosowywać się do łagrowego życia. Nocami myślałem

o tych Polakach, którzy zesłani na katorgę jeszcze za caratu, błądzili podobnymi ścieżkami leśnymi i tu bezimiennie umierali. Serce drętwiało z bólu za ojcem i matką, za krajem rodzinnym, wystukując okropny los, który jeszcze mnie czekał.

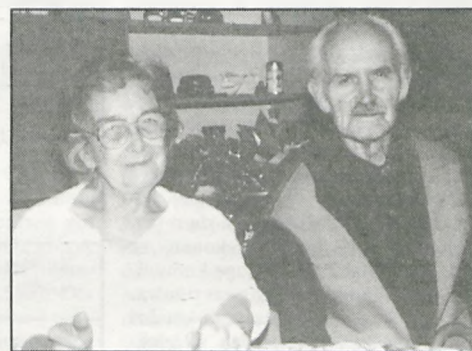
Romuald Przybylak

Na zesłaniu, przy życiu utrzymywała go poezja, którą sam pisywał i nieustanny optymizm. Po 11 latach, w 1958r., wraca do Polski. W Jeziorkach koło Stęszewa poznaje dziewczynę, z którą żeni się w 1962r. Zamieszkują w Luboniu przy ul. Migalli. Najpierw jako konwojent pracuje w PSS, później wspólnie z żoną prowadzą agencyjny sklep spożywczy przy skrzyżowaniu ulic Fabrycznej i Sobieskiego. Obecnie pan Romuald nosi się z zamiarem opisanie swoich losów w trzyczęściowej książce.

Diaamentowe gody obchodzili 17 października 1994r. Państwo Zofia i Roman Dobscy, zamieszkali przy ul. Fabrycznej 23. Z tej też okazji burmistrz Lubonia - Włodzimierz Kaczmarek w obecności pracownika Urzędu Stanu Cywilnego i rodziny wręczył w grudniu ubr. dyplom oraz

wodu jest piekarzem cukiernikiem, ale jak to podczas wojny bywało, ludzie z konieczności zmieniali zajęcia. Tak też pan Roman ostatecznie został kolejarzem. Żona Zofia pochodzi z Kościana, jest siedem lat młodszą od męża. Pracowała w poznańskiej restauracji "Adria". Mają

60 lat



medale "za długoletnie pożycie małżeńskie".

Państwo Dobscy w Luboniu mieszkają od 1934r., najpierw dwa lata na tzw. Kocih Dołach a od 1936r. mieszkają przy ul. Fabrycznej. Senior rodu - pan Roman urodził się w 1909r. w Radomicku. Z za-

dwoje dzieci - córkę Daniełę, która mieszka przy rodzicach i syna Mirosława, cztery wnuczki i sześćoro prawnuków. Najstarsza prawnuczka ma 19 lat.

Od redakcji życzymy Jubilatowi wiele zdrowia i uśmiechu na co dzień. (1)

21 stycznia Towarzystwo Miłośników Miasta Lubonia i Dom Kultury Rolnika zorganizowali Staropolski Oplatek. Na uroczystość przy ul. Sobieskiego 97 przybyli członkowie towarzystwa oraz zaproszeni goście. W ciepłych i serdecznych słowach zebranych powitali: prezes TMML, Antoni Przybylski oraz dyrektor Domu Kultury Rolnika, Tomasz Pawłowski. Z ramienia Urzędu Miejskiego swoją obecnością zaszczylił spotkanie pan Michał Nowacki. Na zaproszenie Towarzystwa specjalnie z Warszawy przybył pan dr inż. Jerzy Kocot. W uroczystości uczestniczyli również

goście z Muzeum Narodowego Rolnictwa w Szreniawie, przyjaciele z Towarzystwa Przyjaciół Ziemi Komornickiej, przedstawiciele Ochotniczej Straży Pożarnej. Przemówienie okolicznościowe wygłosił ks. dziekan Jan Musielak, pochodzący z Lubonia oraz ks. Józef Przekop, który z zespołem dziecięcym Ośrodka Kultury wprowadził w nastrój Bożonarodzeniowy. Specjalną oprawę muzyczną zapewnił chór "Canticorum"

Z oplatkową tradycją

z Lubonia pod batutą Jarosława Krenca. W drugiej części spotkania zaprezentował się zespół muzyczny "Panorama" Związku Nauczycielstwa Polskiego z Poznania pod kierunkiem pani Aleksandry Karlik, który wykonał melodie greckie, hiszpańskie i nastrojowe polskie.

Tradycyjne spotkanie mogło się odbyć dzięki sponsorom, a mianowicie państwu: Butkom, Kowalkiewiczom, Ochniakom, Mazurkom, Adams-

kim i innym, którzy dobrze rozumieją idee działania Towarzystwa. Tą drogą składamy im szacunek i ogromne podziękowania.

W trakcie spotkania wręczono legitymacje honorowych członków TMML: Przedstawicielom z Towarzystwa Przyjaciół Ziemi Komornickiej jak również sponsorom państwu: Butkom, Kowalkiewiczom, Ochniakom oraz przedstawicielom Ochotniczej Straży Pożarnej w osobach prezesa Zenona Twardowskiego i naczelnika Czesława Deski. Impreza trwała do późnego wieczoru a uczestniczyło w niej około 120 osób.

TMML

Już po raz czwarty Paryż gościł uczestników Europejskiego Spotkania Młodych od czasu, gdy w 1978 roku z inicjatywy brata Rogera, obecnego przeora wspólnoty z Taize, rozpoczęto niezwykłą „Pielgrzymką zaufania przez Ziemię”. Zgromadzenia młodych chrześcijan Europy odbywały się także w Rzymie, Londynie, Barcelonie, Kolonii, Wrocławiu, Pradze, Budapeszcie, Wiedniu i Monachium. W tym roku w XVII spotkaniu wzięło udział ponad 100 tysięcy chrześcijan, z czego połowa przybyła z Europy Środkowo - Wschodniej. Nie zabrakło lubońian.

Kilka miesięcy przygotowań, bieganiny, skrobanie funduszy. Ponad sześć godzin na granicy, prawie dwadzieścia siedem godzin w autokarze. Ale warto było!

Na północne przedmieścia Paryża, niedaleko Le Bourget - Parc des Expositions, dotarliśmy około jedenastej. Oczekiwano nas w dużych hangarach starego lotniska. Tam udzielono nam wskazówek dotyczących zakwaterowania i poruszania się po Paryżu, otrzymaliśmy mapy, bilety na czas pobytu i identyfikatory. Wszystko dla nas, uczestników Europejskiego Spotkania Młodych w Paryżu.

Podstawiane autobusy zawiozły nas do stacji metra. Dla tych, którzy metra nie znali, okazało się ono doskonale funkcjonującym systemem nie pozwalającym się spóźnić ani odetchnąć na stacji.

Z centrum Paryża, ze stacji Saint Lazare pociągiem linii podmiejskiej SNCF dojechaliśmy do miejscowości Marly le Roi pod Paryżem, gdzie mieliśmy nocować u rodziny francuskiej.

Nasz dzień zaczynał się ok. godziny 7.00 (straszne męki ze wstawaniem) od śniadania przygotowanego dla nas przez gospodarza. Potem udawaliśmy na krótką modlitwę do parafialnej salki w Marly.

Spotkania miały być wyrazem "zadziwienia miłością", przestania listu brata Rogera.

Uczestniczyć w Europejskim Spotkaniu Młodych



w Paryżu, to iść do źródeł Ewangelii przez wspólną modlitwę, ciszę, wspólne z innymi poszukiwanie. To próbować odkryć - czy może ponownie odnaleźć - sens życia. To przygotować się do podjęcia jakiejś odpowiedzialności po powrocie do siebie (z Apelu do uczestników).

A więc ruch dla człowieka to nie imaginacje, wydumane treści. To bardzo konkretne problemy na drodze do poznania pragnień w stosunku do całej społeczności ludzkiej, wyrwania się z kręgu własnego „ja”, jak się pojednać, jak być człowiekiem, co zrobić, aby umniejszyć cierpienia innych. To także sposobność do poznania innych zespołów wartości, do porównania ich z naszymi własnymi. Mamy okazję ocenić (czasem docenić) naszą kulturę, nasz stosunek do człowieka i społeczności

A co słysząc w Paryżu?

Oczywiście czas wolny wykorzystaliśmy na „pozeranie” najdroższego miasta Europy. Staliśmy w najdłuższej chyba w naszym życiu kolejce (około 5 tys. osób) do Luwru. Ale jakże się opłaciło. Dla samego czarującego uśmiechu Monalisy brzydsza część ekipy dałaby się pokroić.

Wieża Eifla - olbrzymie wrażenie. Ażurowa, delikatna z oddali, ale przyniatająca u stóp. Do-

Przełom roku w Paryżu

charakterystyczne dla naszych narodowych przekonań, wiary, tradycji.

Potem - spotkania w grupach dyskusyjnych. Mieliliśmy przyjemność i okazję rozmawiać z naszymi sąsiadami z Litwy. Dobrze mówią po polsku i angielsku, za to bardzo niechętnie używają rosyjskiego. Być może dlatego, że, jak kiedyś w naszym

przypadku, nieprzyjemnie im się kojarzy.

Rozmawialiśmy na temat ich wiary, form, w jakich się łączą w grupy i uczestniczą w życiu społecznym. Poznaliśmy ich problemy z „epoką przejściową”, doświadczenia z wielkim sąsiadem. Bardzo sympatyczni i serdeczni ludzie, otwarci na wszystko, co dla nich nowe. Rozmawialiśmy także (bardzo szczerze) o opinii, jaką mają Polacy w ich umysłach. Okazało się, że wbrew ogólnym pojęciom Polska kojarzy się bardzo pozytywnie.



Brat Roger z dziećmi z Bośni i Rwandy goszczonymi minione go lata w Taize.

stojeństwo Łuku Triumfalnego i rozgardiasz na otaczającym rondzie, słynny bałagan.

Majestat Notre Dame trudno z czymkolwiek porównać. Potrafi porwać i jednocześnie przyprowadzić o dreszcze. Wewnątrz cudowna figura Matki Boskiej, w smugach światła łamiącego się na szkło szlennego, olbrzymiego witraża - rozety.

Miasto kontrastów; od małego Manhattanu z kilkudziesięciopiętrowymi kolosami i La Grande Arche - olbrzymim łukiem triumfalnym ze szkła i aluminium na La Defence do niegościnnych uliczek i ciemnych bram w okolicach Sacre - Coeur.

Co pozostało?

Czułem, że niepowtarzalny nastrój melancholii paryskich uliczek i krzyku jaskrawo oświetlonych, betonowo - stalowo - szklanych olbrzymów ręką ludzką uczynionych ułatwiał mi przemyślenie różnych spraw w odmienny sposób. Ów skok kulturowy, cywilizacyjny nakazywał szukania w sobie czegoś nowego, innego, aby już nie wracać na przysłowiowe „stare śmieci”, nie zagrzebywać się z powrotem w swojej kupie liści, nie przechodzić znów do starego porządku spraw. Może uporządkować hierarchię ważności. Może z kimś się zbrać na nowo, może kogoś wesprzeć, może coś zburzyć, a coś odbudować.

Tomek Linkiewicz

Korzystając z okazji, chciałbym w imieniu wszystkich lubońskich uczestników wyjazdu podziękować organizatorom, a zwłaszcza Ali i Renacie, które się, biedactwa, sporo nabiegały w związku z naszymi sprawami i dzięki ich osobistemu zaangażowaniu wszystko zagrało.

Jesteśmy jeszcze pod wrażeniem uroczystości, jakie miały miejsce w Oświęcimiu, w byłym obozie koncentracyjnym, z okazji przypadającej 50 rocznicy uwolnienia tej „fabryki” śmierci przez Oddziały Czerwonej Armii. Straciło tam życie około 1.200.000 Żydów, 100.000 Polaków, 20.000 Cyganów i 10.000 osób innych narodowości.

Żydzi ginęli nie tylko w Oświęcimiu, ale w całej okupowanej przez Niemców Europie. Z polskich Żydów, grupy liczącej przed wojną około 3.500.000 osób, pozostało po wojnie zaledwie

100.000. U nas, w Luboniu też umierali, choć fakty te są dziś bardzo trudne do ustalenia. Ponieważ przez cały okres okupacji mieszkaliśmy w Luboniu, byłem przekonany, że wiem już prawie wszystko o tym, co Niemcy robili w bliskim sąsiedztwie mojego domu. Jak bardzo się myliłem, i jak mało jeszcze o tym wiem, miałem okazję się przekonać, słuchając zwierzeń mego dawnego kolegi szkolnego Stanisława Ż. Oto, co mi powiedział przed niespełna tygodniem: -

Przez całą wojnę pracowałem w brygadzie transportowej należącej organizacyjnie do Urzędu Gminnego w Żabikowie (wówczas Amtsbezirk Poggenburg) jako woźnica. Biuro dyspozytora mieściło się w budynku przy ul. Żabikowskiej (budynek ten stojący przed obecną Strażą Pożarną, niedawno został rozebrany) a konia i wóz, miałem w zabudowaniach dawnej karczmy, tj. na klinie między ul. Żabikowską a 11 Listopada.

Pewnej jesiennej, zimnej i wietrznej nocy roku chyba 1942, dokładnej daty już nie pamiętam, o północy, zbudził mnie ojciec i szybko powiedział: Był tu policjant Hase, kazał, abyś poszedł po konia i wóz i podjechał pod bramę kościoła św. Jana Bosko. Tak też zrobiłem. Kościół stał ciemny i cichy. W tym czasie kościół ten był od roku zamknięty, a księża - ks. proboszcz

Ludwik Bielerzewski i ks. wikariusz Brunon Stachowski byli więźniami obozu w Dachau.

Gwiazda

Dawida

Hase podszedł do mnie i podprowadził pod wieżę, gdzie pod pierwszym od strony wieży oknie nawy północnej leżał skrwawiony, martwy mężczyzna. Na piersi i plecach miał gwiazdę, lecz nie jak wszyscy Żydzi z płótna, a z blachy miedzianej. Ułożyliśmy go na wozie wybitym blachą i przez całkowicie puste i zaciemnione Żabikowo, gdyż jedynie od czasu do czasu księżyc przebiegał się przez pędzące po niebie chmury i oświetlał nam drogę posępnym, martwym blaskiem, dotarliśmy do plotu cmentarza żabikowskiego. Staaliśmy tam gdzie dzisiaj jest śmietnik i wc.

Hase przestraszył się czegoś, wyciągnął broń i oddalił się, a ja tymczasem szybko zerwałem i schowałem w kieszeni gwiazdę Dawida. Byłem wtedy młody i chciałem nazajutrz sprawić psikusa koleźce, zawieszając mu skrycie ową gwiazdę na plecach. Hase powrócił, mrucząc coś o papierach latających po cmentarzu i razem przerzuciliśmy zabitego przez plot. Grabarz będzie już wiedział, co z tym zrobić - rzekł jeszcze i rozeszliśmy się, każdy w swoją stronę.

Rano, ojciec oglądając gwiazdę stwierdził, że do tylnej strony przylutowany był złoty pieniądz, dość dużej wartości. Monetę tę przechowywałem długo, ale po wojnie wydatki związane z moim ślubem zmusiły mnie do jej sprzedania.

Nie wiem nic o zmarłym. Przypuszczam tylko, że chciał ukryć się w kościele, wchodząc przez okno i tam pod tym oknem zabił go Niemiec Hase. Na tym opowiadanie mojego kolegi się urywa.

Może ktoś z Czytelników mógłby coś więcej wiedzieć o tym lub innych podobnych przypadkach?

Stanisław Malepszak

Człowiek Roku

1994



W Luboniu

19 stycznia już po raz drugi wybieraliśmy ludzi, którzy poza swoimi obowiązkami pomagają szczególnie potrzebującym. „Czynić dobro” - to hasło, które przyświeca co roku laureatom nagród. W tym roku było ich 6-ciu. W czasie koncertu prowadzonego przez dyrektora Ośrodka Kultury wystąpił Piotr Szulc - znany polski wokalista oraz zespół

„Duo Stop” z Ośrodka Kultury w Luboniu.

Nagrody otrzymali:

Ksiądz Józef Przepak (zdjęcie górne) ze Zgromadzenia Księża dla Polonii Zagranicznej. Studia skończył w Rzymie. Tam poznał kilka języków. Na terenie naszej archidiecezji zajmuje się ruchami charytatywnymi, w Luboniu wspólnotą AA oraz dziećmi z Ośrodka Kultury.

Doktor Zbigniew Popow (zdjęcie lewe) założyciel i kierownik poradni bólu i opieki paliatywnej, zajmujący się problemami potrzebujących na terenie Lubonia i województwa.

Posel Tadeusz Tomaszewski (nieobecny) zajmujący się akcją „Biedni - biednym”, dzięki której 1500 dzieci, w tym dzieci z Lubonia, miały bezpłatne wakacje.

Janusz Kowalkiewicz. Działacz

sportowy, przyjaciel młodzieży, zawsze służący jej radą i pomocą. Przyznaną pośmiertnie nagrodę odebrała żona p.Kowalkiewicza.

Redaktor Robert Kamiński, (zdjęcie prawe) dziennikarz autor akcji „Rodzić po ludzku” „Pomoc dla Ruandy” oraz „Wakacji za grosz” również dla dzieci z terenu naszego miasta.

Antoni Przybylski (zdjęcie dolne, nagrodę wręcza M. Szymański po prawej) działacz społeczności lokalnej, harcerz i społecznik, prezes „Towarzystwa Miłośników Miasta Lubonia”, pracuje społecznie z młodzieżą.

Laureaci podziękowali za zaszczytne wyróżnienia Kapitułę przyznającą te piękne, acz symboliczne wyróżnienia.

Podziękowali też władzom miasta i Ośrodkowi Kultury za stworzenie warunków do pomagania innym. Po wręczeniu tytułów głos zabrał dyrektor Instytutu Kulturoznawstwa UAM w Poznaniu, jednocześnie przewodniczący Kapituły dr Jan Grad. Podziękował laureatom i życzył im pogody ducha

w czynieniu dobra dla drugiego człowieka. W dalszej kolejności głos zabrał burmistrz miasta dr Włodzimierz Kaczmarek, dziękując i gratulując. Na zakończenie dyrektor zaprosił wszystkich do obejrzenia wystawy z Sali Historii Miasta pt. „Żelazka XIX wieku z terenu Lubonia i okolic”. Zwiedzanie odbyło się przy tradycyjnej lampce szampa w atmosferze uznania dla laureatów.

Ego (OK)

„Wieści Lubońskie” serdecznie gratulują laureatom imprezy „Człowieka Roku” w Luboniu. Choć, jak podaje regulamin, ma ona charakter rozrywkowy, a tytuły są symboliczne i tylko honorowe, obiecujemy przybliżyć sylwetki laureatów i przeprowadzić poważne rozmowy z tymi, którym nie jest ciężko pomagać.



W hołdzie Cyrylowi Ratajskiemu

3 marca 1995r. przypada 120 rocznica urodzin Cyryla Ratajskiego. Z tej okazji, w tym dniu, Oddział PTTK im. Cyryla Ratajskiego w Luboniu organizuje zlot. Zakończeniem zlotu będzie oddanie hołdu temu mało docenianemu, choć wielkiemu Polakowi. Uroczystości te odbędą się na cmentarzu zasłużonych, na Wzgórzu św. Wojciecha w Poznaniu.

Chcemy zwrócić uwagę na to, że Cyryl Ratajski był nie tylko politykiem, prezydentem Poznania, członkiem Towarzystwa Przyjaciół Nauk, członkiem Stronnictwa Pracy w Politycznym Komitecie Porozumiewawczym i organie doradczym działającym przy Zakonspirowanej Delegaturze Rządu na kraj. Był też delegatem Rządu na Kraj. Z Luboniem związany był przez Fabrykę Chemiczną im. Romana Maya, w której pełnił funkcję dyrektora.

(Eugeniusz Kowalski)



Zimą w Zaniemyślu

14-15 stycznia br. Szkolny Klub Krajoznawczo Turystyczny - PTTK przy Szkole Podstawowej nr 4 w Luboniu zorganizował wycieczkę do Zaniemyśla. W zimowej scenerii przez sobotę i niedzielę wypoczywała młodzież pod opieką pani Grażyny Przybył. Zorganizowano krótkie wycieczki w okolice Zaniemyśla do wie-

kowych dębów zwanych królewkami, które są pomnikami przyrody. Poznawano też postać zasłużonego Wielkopolanina - Edwarda Raczyńskiego. Była to, jak twierdzą jej uczestnicy ciekawa lekcja historii i przyrody. Takiej działalności, łączenia dobrego z pożytecznym życzyć można pozostałym lubońskim szkołom.

(JJ)

W sali gimnastycznej Szkoły Podstawowej nr 1 odbył się 22 stycznia, III turniej w tenisie stołowym o Puchar Prezesa Towarzystwa Młodzieży Sportowej Stella, zorganizowany przez ten klub. Zawody rozegrano w 6-ciu kategoriach wiekowych, w których startowało 51 zawodników. W poszczególnych kategoriach zwyciężyli:

dziewczynki kl. I-VI **Małgorzata Kaczmarek** SP 2,
dziewczynki kl. VII-VIII **Ewa Nowak** SP 1,
chłopcy kl. I-V **Tomasz Leciej** SP 2,
chłopcy kl. VI-VIII **Marcin Ratajczak** SP 1,
seniorzy grupa A **Rafał Łukowski**,
seniorzy grupa B **Andrzej Samulczyk**.

Przechodni „Puchar Prezesa” zdobył **Rafał Łukowski**.

Tenis stołowy

Zdobywcy pierwszych miejsc otrzymali puchary, nagrody i dyplomy. Nagrodami i dyplomami uhonorowano zdobywców II i III miejsc. Pozostałe dzieci startujące w turnieju otrzymały dyplomy. Rozpiętość wiekowa uczestników turnieju była duża: najmłodszy - Sławomir Kaczmarek miał lat 7, najstarszy - Piotr Martens 58.

Troje dzieci urodzonych po 1 lipca 1984r. uczestniczy w organizowanych przez Okręgowy Związek Tenisa Stołowego w Poznaniu - wojewódzkich turniejach w tenisie stołowym pod nazwą „Szukamy Talentów”. Po trzech rozgrywkach turniejowych, lubnianka **Małgorzata Kaczmarek** zajmuje piąte miejsce wśród dziewcząt. Wśród chłopców, **Artur Ratajczak** zajmuje piętnaste miejsce a **Sławomir Kaczmarek** osiemnaste. Ponadto, utalentowana

Małgorzata Kaczmarek startuje w grupie starszej wiekowo - w tzw. młodzikach, gdzie po dwóch turniejach, na trzy dotychczas rozegrane, zajmuje w punktacji łącznej dziewiąte miejsce.

(Roman Kaczmarek)

Na prośbę mieszkańców publikujemy drugą część opracowanego przez nas a zapowiadanego, spisu abonentów uruchomionych niedawno nowych połączeń telefonicznych w Luboniu, które powstały przy pomocy Społecznych Komitetów Telefonizacyjnych nr 1, 2, 3, 5, 6, 8.

Spis został opracowany na podstawie list komitetowych, dlatego mogą wystąpić przeinaczenia nazwisk. W takim przypadku prosimy o niezwłoczne powiadomienie redakcji. Pozwoli to na uniknięcie przykrych pomyłek w następnych publikacjach spisu abonentów. Prosimy o kontakt także tych, których dotychczasowe opracowania książki telefonicznej i dodatków "Więści Lubońskich" (nr 10'94 i 2 '95) nie objęły.

(Redakcja)

WIĘŚCI LUBOŃSKIE

Adamczak Bogdan; Przemysłowa 3	10 23 83	Burkiciak Stanisław; Kollajtaja 29	10 32 94	Filipowicz Sylwester Sklep; Zabikowska 47	10 36 34
Adamczak Stefan; Wschodnia 9	10 27 02	Burzak Eugeniusz; Zabikowska 12	10 37 09	Filipowski Paweł; Staszica	10 35 30
Adamczak Zdzisław; Zabikowska 13	10 27 20	Burzak Eugeniusz; Zabikowska 12	10 38 34	Fimmel Małgorzata; Traugutta 9	10 35 61
Adamczak Zofia; 11 Listopada 72	10 29 51	Burzyński Wiesław; Kilińskiego 15	10 32 58	Florczak Marian; Karłowicza 14	10 32 17
Adamska Ewa; Wojska Polskiego 106	10 36 95	Byczyk Helena; Kasprzaka 16	10 32 26	Florczak Wiera; Fabryczna 48/2	10 25 40
Adamska Kazimiera; Sobieskiego 16	10 35 35	Cebulak Józef; 22 Lipca 18	10 29 74	Flork Piotr; Dworcowa 30	10 54 21
Adamski Henryk; Brzozowa 4	10 30 08	Ceglarek Ewa; J. Mazurka 17	10 24 58	Flork Tadeusz; Walki Młodych 1	10 53 65
Adamski Marian; Fabryczna 46A	10 25 38	Ceglowski Marek; Sienkiewicza 25	10 35 02	Formańska Teresa; Robocza 5	10 29 97
Adamski Marian; Zeromskiego 3	10 27 26	Ceglowski Paweł; Migalli 45	10 33 65	Frane Jan; Nowa 19	10 52 85
Adamski Roman; Wojska Polskiego 46	10 36 30	Celler Zbigniew; Gruszkowa 12	10 31 82	Frane Regina; Fabryczna 1	10 21 35
Adamski Tadeusz; Sobieskiego 16a	10 35 36	Chałupka Zbigniew; Wojska Polskiego 40	10 36 25	Franica Alina; Fabryczna 17	10 21 57
AKUSERWIS; Dworcowa 3	10 21 21	Chasiński Zbigniew; Kręta 14	10 54 66	Frankowska Tekla; Dworcowa 2/1	10 20 58
AKUSERWIS; Dworcowa 3	10 21 27	Chmielewski Andrzej; Konarzewskiego 38	10 25 95	Frankowski Edward; Armii Poznań 45/1	10 21 02
AKUSERWIS; Dworcowa 3	10 21 31	Chmielewski Marian; Konarzewskiego 20	10 22 71	Frąckowiak Andrzej; 11 Listopada 93	10 27 75
Ambroży Grzegorz; Krucza 6	10 32 14	Chojnacka Małgorzata; Kollajtaja 12a	10 32 90	Frąckowiak Ryszard; 11 Listopada 93a	10 27 79
Andrzejczak Marian; Fabryczna 25	10 21 71	Chojnacki Jerzy; Szkolna 45	10 35 52	Frąckowiak Stanisław; Poprzeczna 8	10 34 63
Andrzejczak-Cieślowska Jolanta; 11 Listopada 137	10 29 01	Chojnacki Tadeusz; Traugutta 13a	10 35 68	Frąckowiak Teresa; Migalli 17	10 33 50
Andrzejewska Beata; Zabikowska 8a	10 37 08	Chudy Maciej; Polna 45	10 51 28	Fręsko Jolanta; Drzymala 17	10 31 52
Andrzejewski Robert; Zabikowska 8	10 37 07	Chudzińska Mariola; Dojazdowa 24	10 52 69	Frynas Jędrzej; Brzostkowińska 4	10 30 03
Andrzejewski Romuald; Cmentarna 18	10 30 85	Chwilka Andrzej; Wojska Polskiego 108	10 36 74	Gablak Iwona; Dojazdowa 14a	10 52 62
Antkowiak Józef; Kopernika 22A	10 26 52	Chyza Grzegorz; Armii Poznań 43/2	10 25 21	Gabler Roman; Szymanowskiego 16	10 26 70
Antkowiak Wiesława; Miodowa 6	10 33 86	Cichowlas Zbigniew; Okrzei 2	10 24 36	Gabriel Henryk; Wschodnia 7	10 26 92
Antoniewska Jadwiga; Ks. Streicha 4/3	10 25 08	Cieszyńska Małgorzata; Fabryczna 21	10 21 65	Gaertig Danuta; Konarzewskiego 36	10 25 93
Auguściak Regina; Mickiewicza 12	10 33 30	Cieślak Anna; Polna 13	10 51 07	Gajdziński Henryk; Długa 46	10 31 09
Balcerek Jacek; Pułaskiego 28	10 24 90	Cieślak Ryszard; Brzechwy 12	10 20 41	Gajewski Marek; Fabryczna 13	10 21 48
Banachowicz Krystyna; Kwiatowa 26	10 54 16	Cieślewicz Krzysztof; Walki Młodych 15	10 53 75	Galańska Lidia; Solskiego 26	10 35 41
Banachowicz Maria; Drzymala 24	10 31 59	Cieślaczak Jacek; Kollajtaja 4	10 32 85	Gallas Jerzy; Puszkina 63	10 22 18
Bandosz Leszek; Reja 16	10 34 79	Cieślak Maria; Armii Poznań 39/8	10 25 07	Gallas Włodzimierz; Polna 16a	10 50 98
Baran Stefan; Puszkina 30	10 21 90	Cwojdzinska Danuta; Szkolna 1a	10 38 90	Galecka Mariola; Plac Wolności 3	10 34 64
Baraniak Józef; Limbowa 13	10 33 09	Cwojdzinski Andrzej; Ks. Nogali 7	10 22 23	Garbarek Włodzimierz; Podgórna 32b	10 53 13
Baranowska Halina; 11 Listopada 85	10 27 64	Cybulska Genowefa; Morełowa 8	10 34 08	Garniec Tadeusz "SYLWAN"; Konopnicka 8	10 22 07
Baranowski Janusz; Wojska Polskiego 16	10 36 97	Cytlak Piotr; Bukowa 6	10 30 74	Garniec Tadeusz "SYLWAN"; Konopnickiej 8	10 22 07
Bartkowiak Maria; Kopernika 18	10 26 41	Czadrowski Tymoteusz; Dworcowa 7	10 20 96	Gawalek Janusz; Zabikowska 18	10 37 23
Bartkowiak Marian; 11 Listopada 47	10 29 33	Czajka Dorota; Westerplatte 13	10 35 94	Gerke Bożena; Jaśminowa 5	10 32 04
Basińska Irena; Wierzbowa 8	10 52 13	Czajka Franciszek; Drzymala 2	10 37 54	Geselle Roman; Kwiatowa 17	10 52 60
Bauer Ryszard; Kwiatowa 23	10 52 93	Czajkowski Marek; Sobieskiego 9	10 26 64	Gierach Jan Zakład Murarski; Krasickiego 6	10 22 29
Bauman Jerzy; Podgórna 42A	10 53 28	Czapczyk Ewa; Powstańców Wlkp. 34	10 20 57	Gierdal Maria; 11 Listopada 126	10 29 23
Bąk Włodzimierz; Powstańców Wlkp. 9	10 20 04	Czarnecka Lucja; 11 Listopada 77	10 37 94	Giesmann Włodzimierz; Puszkina 57a	10 22 09
Bąkowski Aleksander; Broniewskiego 2	10 25 10	Czartoszewski Edward; Lipowa 32	10 33 20	Giszczyński Stefan; Gruszkowa 6	10 31 74
Bąkowski Arkadiusz; Okrzei 20	10 24 41	Czekala Beata; Wiejska 4	10 52 42	Głonek Witold; Fabryczna 61	10 25 80
Bąkowski Stanisław; Ks. Stanisława Streicha 25	10 21 44	Czerniak Joanna; Poniatowskiego 43	10 34 40	Glura Kazimierz; Niepodległości 34a	10 23 35
Bednarczuk Stanisław; Dojazdowa 5	10 52 55	Czerwińska Elżbieta; Broniewskiego 3	10 25 14	Goch Marian; Miodowa 18	10 33 96
Bela Edward; Niepodległości 15	10 23 25	Czeszyński Bogdan; Wojska Polskiego 74	10 37 98	Godawa Jan; Dworcowa 48	10 54 45
Bentka Urszula; Kasprzaka 37	10 32 40	Czornik Izabela; Ks. Stanisława Streicha 11	10 21 20	Goguński Marek; Śliwkowa 6	10 39 13
Białas Włodzimierz; Okrzei 30A	10 24 63	Czyż Adam; Podgórna 19	10 53 01	Golińczak Zdzisław; Konarzewskiego 32	10 25 87
Bialek Roman; Zabikowska 11	10 27 17	Czyż Janusz; Sobieskiego 96	10 51 78	Golinisz Anna; Armii Poznań 47a/1	10 25 26
Bianias Barbara; Armii Poznań 39/13	10 25 12	Danowski Zbigniew; Broniewskiego 7	10 25 18	Golon Zbyszek Wytwór. Usl. Sp.-nia Pracy; Krucza 8	10 32 13
Biazik Jan; Puszkina 31	10 21 91	Dawidek Mieczysław; Kręta 1	10 54 53	Gominiak Ewa; Cmentarna 4a	10 30 76
Biedermann Jarosław; Lipowa 34	10 33 22	Dąbkowski Jerzy; Niepodległości 3a	10 23 03	Gomula Władysław; 11 Listopada 106a	10 28 31
Biedny Ireneusz; 11 Listopada 31	10 27 41	Deckert Bernard; Powstańców Wlkp. 15	10 20 30	Goryniak Antoni; Reja 10	10 34 76
Bielawski Henryk; Matejki 7A	10 23 56	Dehmel Bożena; Pułaskiego 26	10 24 89	Gorzyński Zenon; Sobieskiego 113	10 50 27
Bielerszewski R. Z-d Ślus. Kam.; Kręta 28	10 54 77	Dekert Stanisław; Bucza 15/6	10 30 48	Goździewska Krystyna; 11 Listopada 104	10 27 97
Bilski Zenon; Sobieskiego 100a	10 50 59	Dekier Lucja; Paderewskiego 9	10 24 98	Górecka Danuta; Okrzei 21	10 24 44
Bilski Zenon; Sobieskiego 100a	10 51 81	Dembiński Jarosław; Faustmana 4a	10 22 81	Górecki Kazimierz; Solskiego 4	10 35 37
Blocka Hanna; Sobieskiego 120a	10 51 96	Dengler Maria; 11 Listopada 8	10 27 35	Górnicyk Piotr Pawilon Ciastka-Rynek; Powstańców Wlkp.	10 20 93
Bobrowska Ewa; Konarzewskiego 40	10 25 98	Deska Alicja; Westerplatte 33	10 35 93	Górski Tadeusz; Armii Poznań 49b/6	10 25 45
Bogdańska Aldona; Poniatowskiego 60	10 34 54	Dobroń Józef; Rivolię 35	10 23 71	Grabia Henryk; Kasprzaka 7	10 32 29
Bojarski Piotr; Ks. Stanisława Streicha 15	10 20 34	Dominik Adam; Orzechowa 5	10 38 11	Graczyk Jan; Okrzei 47	10 24 68
Boligłowa Marzena; Bucza 41	10 30 37	Dominik Ryszard; Zabikowska 1	10 27 15	Graczyk Mirosław; Poniatowskiego 58	10 34 50
Borach Danuta; Klonowa 1a	10 32 72	Dopierański Maciej; Powstańców Wlkp. 10	10 20 06	Gralewicz Barbara; Walki Młodych 16	10 53 77
Borkiewicz Maria; Skóry 6	10 35 06	Drapiewska Hanna; Migalli 2	10 33 35	Gramza Elżbieta; Kwiatowa 35	10 53 59
Borowczak Marek; Zabikowska 30	10 37 11	Drgas Róża; Lipowa 44	10 33 16	Gramza Hanka; Rivolię 15	10 23 44
Borowiak Aurelia; Polna 2a	10 50 76	Drobiński Ryszard; Wojska Polskiego 78	10 36 60	Gramza Jadwiga; Szkolna 17	10 35 48
Borowicz Urszula; Morełowa 6	10 34 04	Dubiak Janina; Kozłowskiego 8	10 24 02	Gramza Krzysztof; Lipowa 1	10 33 10
Borówka Wojciech; Rejtana 5	10 34 95	„Duet” PH; Konopnickiej 14	10 22 13	Gramza Leszek; Szkolna 17a	10 35 50
Brażkowski Bogusław; Topolowa 1	10 50 65	Dura Piotr; Migalli 2	10 33 38	Grak Sławomira; Poniatowskiego 59	10 34 35
Bresiniński Dariusz; Pszena 4	10 52 02	Durka Danuta; Klonowa 2	10 32 66	Grill Marian; Walki Młodych 13	10 53 73
Brodzińska Urszula; Kręta 11a	10 54 61	Dybczyński Paweł; Ks. Streicha 2	10 24 96	Grochowska Jolanta; 11 Listopada 166/1	10 29 15
Brodziński Kazimierz; Kręta 11c	10 54 63	Działowski Waldemar; Jaśminowa 6	10 31 96	Grochowski Janusz; 11 Listopada 166/2	10 29 16
Broński Sławomir; Kozłowskiego 7	10 23 97	Dziudzia Marian; Sobieskiego 136/2	10 51 91	Groniek Eugeniusz; Krasickiego 14	10 22 44
Bródka Kazimierz; Traugutta 10	10 35 73	Fabiś Marian; Bucza 36a	10 30 43	Grunwald Czesława; Cieszkowskiego 2/4	10 20 46
Brycka Zofia; Szkolna 4	10 35 57	Fabiś Paweł; Solskiego 24	10 35 39	Grygier Stefan; Walki Młodych 27	10 54 15
Brygier Karolina; Ks. Stanisława Streicha 12a	10 21 24	Fajfer Małgorzata; Niepodległości 13/3	10 23 19	Grynja Jacek; Plac Wolności 5	10 34 66
Brzezińska Katarzyna; Bucza 23b	10 30 47	Faligowska Iwona Firma Handlowa "FAGIDEX"; Morełowa 12a	10 34 14	Grzelkiewicz Krzysztof; Matejki 6B	10 23 64
Buczek Barbara; Pułaskiego 13A	10 24 88	Fiałkowski Jan; Fabryczna 62	10 25 78	Grześ Marek; Wojska Polskiego 54	10 36 89
Buczma Tomasz; Drzymala 5	10 31 37	Ficek Józef; Gruszkowa 7	10 31 75	Grześkowiak Arkadiusz; Reja 6	10 34 70
Budzyńska Wanda; Słowackiego 8	10 35 12	Filip Bogusław; Staszica 43	10 35 26	Grześkowiak Maria; Niepodległości 5a	10 23 09
Budzyński Mieczysław; Kopernika 2	10 26 26	Filiński Stanisław; Migalli 13	10 33 49	Grzybek Aleksandra; Polna 14a	10 50 94
Bulczyńska Maria; Poniatowskiego 10	10 34 59				
Burkiciak Maria; Wojska Polskiego 58	10 38 07				

Grzybek Janusz; Polna 23	10 51 09	Kaluźny Ireneusz; J. Mazurka 14	10 24 86	Kozłowski Czesław; Żytńia 4	10 52 29
Guzek Gracjana; Fabryczna 12	10 21 47	Kaluźny Ireneusz; Mazurka 14	10 24 86	Koźlik Jacek; Żabikowska 20a	10 29 41
Halbsguth Bolesław; Jagielly 1	10 22 88	Kaluźny Józef; J. Mazurka 14	10 24 57	Krajewski Jan; Staszica 3	10 35 22
Hamrol Irena; 11 Listopada 147a	10 29 03	Kaluźny Tadeusz; Sobieskiego 10	10 35 31	Krause Andrzej; Sienkiewicza 11	10 34 97
Hann Zbigniew; Miodowa 14	10 33 92	Kaminiaż Włodzimierz; Sliwkowa 4	10 35 60	Krawczyk Ryszard; Polna 25	10 51 10
Hazubski Ryszard; Pułaskiego 13	10 24 85	Kamiński Tadeusz; Niepodległości 10a	10 24 61	Krawiec Bogdan; Sobieskiego 134a	10 50 49
Heigelmann Feliks; Kasprzaka 29	10 37 81	Kananowicz Tomasz; Migalli 3a	10 33 39	Kreczmer Małgorzata; Cmentarna 22	10 30 82
Helwing Halina; Topolowa 23	10 52 16	Kananowicz Zbigniew; Migalli 3	10 33 41	Krenz Witold; Dworcowa 39	10 54 31
Hermela Eugeniusz; 11 Listopada 119	10 28 97	Kania Roman; 11 Listopada 100	10 29 58	Krenz Zofia; Ks. Streicha 1	10 24 95
Hermela Roman; Miodowa 13	10 33 89	Kania Stanisław; Świerkowa 3	10 39 18	Kreżelewski Maciej; Okrzei 33	10 24 52
Hnat Hanna; Agrestowa 2a	10 29 84	Kania Wojciech; Słowackiego 3	10 35 09	Kroll Halina; Słowackiego 14	10 35 13
Hoffmann Grażyna; Wojska Polskiego 138	10 36 94	Kanoniczak Grzegorz; Klonowa 24	10 32 69	Król Alina; Buczka 12a	10 38 62
Hojan Kazimierz; Skóry 4	10 38 79	Kapela Tadeusz; 11 Listopada 97	10 27 81	Krupka Daniela; Kwiatowa 24	10 52 96
Hoppe Przemysław; Kilińskiego 12	10 32 55	Kapelczak Mirosław; Traugutta 4	10 35 62	Krupka Jan; Bukowa 23	10 30 69
Hoppek Stanisław; Jagielly 9/1	10 22 96	Kapelczak Zbigniew; Traugutta 1	10 35 66	Krupka Stefania; 11 Listopada 82	10 29 31
Horowski Ireneusz; Pułaskiego 21	10 24 87	Kapitańczyk Ewa; Kopernika 19	10 26 50	Krupski Bolesław; Wojska Polskiego 60	10 36 36
Horst Maria; Paderewskiego 15	10 24 26	Kaprykowski Jerzy; Pułaskiego 3A	10 24 82	Kruszewska Teresa; 11 Listopada 79a	10 38 39
Hulak Lucyna; Niepodległości 6	10 23 12	Kaptur Dariusz; Reja 5	10 34 69	Krygiel Roman; Wojska Polskiego 31	10 36 17
Humerczyk Artur; Staszica 24	10 38 80	Kaptur Paweł; Solskiego 22	10 35 44	Krysman Bronisław; Wojska Polskiego 34	10 36 86
Hundak Karol; Podgórna 28	10 53 07	Karalus Leszek; Powstańców Wlkp. 12	10 20 13	Krystek Sławomir; Wojska Polskiego 89	10 36 69
Hurtownia Papieru IMPEX DUET Przyworska Grażyna; Powstańców Wlkp. 18	10 20 37	Karasińska Katarzyna; Niepodległości 15	10 23 27	Kryszzak Marek; Wojska Polskiego 108a	10 36 76
Hurtownia PIRON; Rejtana 12a	10 34 89	Karaś Bolesław; Szkolna 60	10 35 54	Krzawińska Adela; Kurowskiego 37	10 53 55
Hurtownia PIRON; Rejtana 12a	10 34 90	Karaś Jolanta; Kopernika 25	10 26 58	Krzyżaniak Marek; Dworcowa 12	10 21 11
Hurtownia PIRON; Rejtana 12a	10 34 91	Kasprzak Dorota; Wojska Polskiego 77a	10 37 39	Krzyżanowski Juliusz; Rejtana 10a	10 34 82
Idaszewska Alina; Riwoliego 20	10 23 46	Kaźmierczak Grażyna; Kręta 9a	10 54 57	Krzyżaniński Piotr Cukiernia; Żabikowska 49	10 36 91
Idzikowska Halina; Kilińskiego 9	10 32 49	Kaźmierczak Irena; Walki Młodych 47	10 54 12	Krzyżostaniak Antoni; Cmentarna 30	10 30 83
Idzikowski Wojciech; Fotograf; Powstańców Wlkp. 59	10 20 79	Kaźmierczak Mirosława; Polna 3	10 50 78	Książek Maria; Sienkiewicza 41	10 35 05
Ignatów Ireneusz; Migalli 5	10 33 75	Kaźmierczak Piotr; Dojazdowa 6	10 52 75	Kubacki Jerzy; Broniewskiego 1	10 25 03
Iwęclik Sylwester; Kręta 19a	10 54 68	Kaźmierczak Rafał; Konarzewskiego 34	10 25 92	Kubasik Helena; Nowiny 28	10 34 20
Izdebska Danuta; Nowa 16	10 52 79	Kędziora Daniela; Dworcowa 33	10 54 29	Kubasik Renata; Lipowa 50	10 33 18
Jabłoński Leszek; Długa 36	10 31 03	Kędziora Maciej; Małkowa	10 51 13	Kubiak Benedykt; Dworcowa 28	10 54 19
Jagodziński Wojciech; Konopnicka 2/1	10 21 99	Kędziora Wojciech; Bukowa 25	10 30 70	Kubiak Konrad; Galla 14	10 31 66
Jagodziński Wojciech; Konopnickiej 2/1	10 21 99	Kędziora Zdzisław; Konarzewskiego 30	10 25 82	Kubiak Maria; Powstańców Wlkp. 63	10 20 80
Jakubiak Agnieszka; 11 Listopada 152	10 29 04	Kępa Adam; Ks. Stanisława Streicha 18/2	10 21 33	Kubiak Sabina; Kilińskiego 20	10 32 47
Jakubowska Krystyna; 11 Listopada 54	10 27 51	Kęsicka Maria; Klonowa 14	10 32 81	Kuchowicz Paweł; Fabryczna 58	10 25 76
Jałowicz Stanisław; Armii Poznań 45/5	10 25 24	Kęsicki Krzysztof; Olszynowa 14	10 34 30	Kuchowicz Paweł; Fabryczna 58	10 25 77
Jandy Antoni; Kasprzaka 15	10 32 32	Kielbasińska Barbara; Wojska Polskiego 100	10 37 97	Kucnerowicz Zenon; Ks. Stanisława Streicha 27/3	10 21 53
Janicka Beata mgr; Podgórna 40	10 53 17	Kielbasińska Lubomira; Żabikowska 65	10 37 32	Kucza Irena; Okrzei 23	10 24 72
Janicka Małgorzata; Walki Młodych 17	10 53 81	Kierojczyk Leszek; Galla 4	10 31 63	Kuczera Regina; Pułaskiego 9	10 24 83
Jankowiak Iwona; Żytńia 6	10 52 31	Kisielewski Andrzej; Traugutta 7	10 35 71	Kujawa Tadeusz; Sienkiewicza 31	10 35 03
Jankowski Jarosław; Kasprzaka 20a	10 32 36	Klaczynski Wojciech; Fabryczna 39	10 21 97	Kujawa Wojciech; Szkolna 39	10 35 59
Jankowski Krzysztof; Kopernika 9	10 26 33	Klatkiewicz Antoni; Podgórna 38	10 52 05	Kulowski Włodzimierz; Gruszkowa 9	10 31 76
Jankowski Witold; Migalli 47a	10 38 44	Kleczyński Wojciech; Fabryczna 39	10 21 97	Kurańska Danuta; Kościuszki 70/3	10 39 10
Jarmuszkiewicz Andrzej; Solskiego 2a	10 35 45	Klatkiewicz Antoni; Podgórna 38	10 52 05	Kurzawska Bogumiła; 11 Listopada 159	10 29 07
Jaroszewski Ryszard; Owsiana 3	10 51 99	Kleczyński Wojciech; Fabryczna 39	10 21 97	Kurzyński Walenty; Kilińskiego 8	10 32 48
Jaruszkiewicz Elżbieta; Okrzei 11	10 24 39	Klepek Paweł; Gruszkowa 16	10 31 90	Kutereba Bolesław; 11 Listopada 124	10 28 90
Jarzynowska Magdalena; Migalli 42	10 33 60	Klinowski Jan; Drzymały 11a	10 31 47	Kwaśnicka Małgorzata; Armii Poznań 41/9	10 25 19
Jasik Jerzy; Szymanowskiego 8	10 29 40	Kliński Wojciech; Limbowa 7	10 38 17	Kwiatkowska Danuta; Okrzei 40A	10 24 67
Jasik Jerzy; Szymanowskiego 8	10 29 40	Kłosa Jadwiga; Poniatowskiego 64	10 38 49	Langa Kazimiera; Kozłowskiego 11	10 24 09
Jaśniaczyk Małgorzata; Powstańców Wlkp. 38	10 20 64	Kłosa Roman; Poniatowskiego 64	10 34 52	Laskowska Bożena; Polna 6	10 50 87
Jen Ryszard; Buczka 15/5	10 30 28	Kmieciak Emilia; Kasprzaka 13	10 32 30	Latosi Krystyna; Nowiny 32	10 34 24
Jendras Zygmunt; Długa 61	10 31 16	Kmieciak Dariusz; Fabryczna 37A	10 21 83	Lenartowicz Lesław; Lipowa 61	10 33 14
Jese Irena; Powstańców Wlkp. 10	10 20 38	Kmieciak Józef; Zeromskiego 4	10 27 34	Leszczyński Tadeusz; Ks. Stanisława Streicha 9	10 21 06
Jeziorna Aldona; Wierzbowa 4	10 52 06	Kobyłarek Stanisław; Długa 75b	10 31 30	Leszner Jarosław; Poludniowa 8	10 21 64
Jeziorny Mirosław; Dworcowa 13	10 21 15	Kokociński Andrzej; Kopernika 5/1	10 29 39	Leszner Marek; Poludniowa 8	10 21 60
Jędrzycka Henryk; Poprzeczna 6a	10 38 84	Kokociński Andrzej; Kopernika 5/1	10 29 39	Leśniewska Elżbieta; Walki Młodych 43	10 53 61
Jędrzejczak Izabella; Ks. Stanisława Streicha 26/1	10 24 62	Kokoszka Maciej; Niepodległości 5	10 23 07	Leśniewski Edward; Drzymały 11	10 31 48
Jędrzejewska Wiesława; Fabryczna 30	10 25 31	Kołodziejczyk Stanisław; Wojska Polskiego 87	10 36 85	Lewandowski Tadeusz; Wojska Polskiego 56	10 38 00
Jędrzejewski Mirosław; Solskiego 19	10 35 38	Konieczna Bożena; Fornalskiej 11	10 51 43	Lewicki Szymon; Studzienna	10 37 43
Jóźwiak Krystyna; 22 Lipca 22	10 29 82	Konieczna Mariola; Graniczna 57	10 31 67	Linke Kazimierz; Okrzei 79	10 24 79
Jurdzińska Barbara; Drzymały 13	10 31 49	Konieczna-Borucka Beata Konf. Damska; Żabikowska 47	10 36 16	Linke Maria; Brzechwy 5	10 20 31
Jurga Bolesław; Polna 28	10 51 16	Konik Zdzisław; Podgórna 44	10 53 19	Lipak Mirosława; Konarzewskiego 24	10 22 79
Jurga Krzysztof; Polna 28	10 51 15	Kopaczewska Katarzyna; Powstańców Wlkp. 20	10 20 45	Lipiec Grzegorz; Migalli 5a	10 33 45
Jurkowlaniec Ewa; Dworcowa 12	10 21 04	Kopeć Kazimierz; Drzymały 18a	10 31 62	Lis Zofia; Sobieskiego 73/1	10 51 52
Jus Ewa; Poludniowa 6	10 21 59	Kopeć Maria; Długa 23	10 31 24	Lisek Ryszard; Gruszkowa 14	10 31 87
Juś Maria mgr; Powstańców Wlkp. 19	10 20 40	Kopeć Stanisław; Buczka 34	10 30 35	Lisiecki Błażej; 11 Listopada 84	10 27 66
Kachelnska Ewa; Konarzewskiego 3	10 22 31	Kopeć Tadeusz; Migalli 47	10 33 67	Lisiecki Edward; 11 Listopada 76	10 27 59
Kaczmarek Helena; Armii Poznań 49b/5	10 25 44	Korcz Danuta; Migalli 30	10 33 80	Lorenc Aleksandra; Wojska Polskiego 124	10 36 96
Kaczmarek Hieronim; Armii Poznań 49a/1	10 25 41	Korcz Piotr; Brzozowa 5	10 38 25	Ludkiewicz Kazimierz; 11 Listopada 109	10 28 02
Kaczmarek Jan; Wschodnia 5	10 26 82	Kordylas Leszek; Powstańców Wlkp. 21	10 20 51	Ludwikowska Bożena; Kwiatowa 20a	10 54 13
Kaczmarek Jarosław; Buczka 4a	10 30 12	Kordziński Henryk; Riwoliego 19	10 23 45	Łukomy Piotr; Kręta 31c	10 50 45
Kaczmarek Jarosław; Ks. Stanisława Streicha 12	10 21 25	Kornosz Iwona; Buczka 28a	10 30 33	Ławniczak Bożena; Jaśminowa 8	10 31 98
Kaczmarek Jerzy; Staszica 28	10 35 23	Kostrzewska Beata; Topolowa 35	10 52 21	Ławniczak Florentyna; Brzozkwinowa 6	10 30 04
Kaczmarek Karol; Buczka 4	10 30 17	Kostrzewska Hanna; Brzechwy 10	10 20 39	Ławniczak Grażyna; 11 Listopada 168	10 29 22
Kaczmarek Leon; 11 Listopada 150	10 29 19	Kostrzewska Bernard; Poniatowskiego 50b	10 34 41	Łączkowska Alicja; 11 Listopada 20	10 27 38
Kaczmarek Leonard; Szkolna 68	10 35 56	Kostrzewski Edmund; Migalli 4	10 33 43	Łączkowski Leszek; 11 Listopada 140	10 37 44
Kaczmarek Mieczysław; Wojska Polskiego 64	10 38 08	Kostrzewski Stanisław; Żytńia 12	10 52 32	Łbik Janina; Ks. Nogali 9	10 22 27
Kaczmarek Ryszard; Karłowicza 33	10 32 16	Kościak Włodzimierz; Traugutta 2	10 35 76	Łojek Zofia; 11 Listopada 31	10 29 55
Kaczmarek Wiesław; Mickiewicza 5	10 33 29	Kot Feliks; Riwoliego 8	10 23 41	Łopatka Dariusz; Dojazdowa 15	10 52 65
Kaczmarek Władysław; Wojska Polskiego 27	10 36 82	Kotecki Marian; Armii Poznań 47a/6	10 25 66	Łopatka Krystyna; Wojska Polskiego 132	10 36 92
Kaczor Jan; 11 Listopada 123	10 29 00	Kotliński Janusz; Szkolna 2a	10 35 47	Łuczak Dariusz; Morełowa 5	10 34 00
Kajdan Stanisław; Długa 19	10 31 00	Kowalczyk Ryszard Naprawa Instrumentów Dętych; Jaśminowa 18	10 32 00	Łuczak Katarzyna; Kollątaja 35	10 32 96
Kalbarczyk Stanisław; Orzechowa 8	10 34 34	Kowalski Piotr; Rejtana 14	10 34 93	Łuczak Krystyna; Fabryczna 15	10 21 54
Kalinowski Józef; Fornalskiej 15	10 51 49	Kowalski Piotr; Rejtana 14	10 34 93	Łuczak Małgorzata; Klonowa 12	10 32 77
Kalinowski Piotr; Pszena	10 53 16	Kowalski Zbigniew; Migalli 20	10 33 79	Łuczak Radzisław; Kollątaja 14	10 32 93
Kaliński Piotr; Fabryczna 46	10 25 37	Kozaryn Karol; Poniatowskiego 40	10 34 57	Łukaszewicz Aleksandra; Matejki 6A	10 23 49
Kaliszan Edward; Dworcowa 5	10 20 89	Kozłowska Bożena; Sobieskiego 71	10 51 51	Łukaszewicz Czesława; 11 Listopada 16	10 39 12
Kaluźna Janina; Riwoliego 36/2	10 23 81	Kozłowska Janina; Rydla 7	10 52 46	Łukaszewski Piotr; Sobieskiego 128a	10 51 86
Kaluźniak Jacek; Kasprzaka 2a	10 32 27	Kozłowski Bogdan; Okrzei 35	10 24 64	Łukowiak Anna; Poprzeczna 3/2	10 34 62
				Łuszczewski Marian; Długa 34	10 38 52

Machalska Małgorzata; Długa 4a	10 31 19	Mroskowiak Irena; Mickiewicza 7	10 37 74	Pawlik Janina; Kilińskiego 34	10 32 60
Maciaszek Wanda; Kopernika 10	10 26 34	Mróz Elżbieta; Ks. Stanisława Streicha 14	10 21 32	Pawlikowska Zofia; Kopernika 1	10 26 21
Mackowiak Tadeusz; Puszkina 10	10 21 66	Mrugalska Helena; Jaśminowa 2	10 31 92	Pawłoszek Krystyna; Puszkina 20	10 21 80
Maćkowiak Tadeusz; Migalli 46	10 33 74	Mściszyński Jerzy; Reja 9	10 34 67	Pawłowicz Waldemar; Puszkina 65	10 22 21
Maćkowiak Urszula; Fornalskiej 1	10 51 35	Murawiak Sierodzka Elżbieta; Dworcowa 45	10 54 38	Peczynska Izabella; Karłowicza 37	10 32 20
Maćkowski Piotr; Okrzei 24	10 24 46	Musiał Władysław; Mickiewicza 12a	10 33 34	Pemperska Zenon; Migalli 44	10 33 64
Magdziak Henryk; 11 Listopada 70a	10 29 36	Musiak Adam; Wczasowa	10 35 80	Perz Maciej; Cieszkowskiego 2	10 20 52
Magner Mieczysław; Ks. Stanisława Streicha 26	10 21 50	Muszyński Marek; Jaśminowa 14	10 32 10	Perz Tadeusz; Wojska Polskiego 5	10 36 81
Maika Teresa; Kasprzaka 21	10 32 38	Nabrzeńska Jadwiga; Bukowa 10	10 30 68	Pęczyńska-Tomczak Elżbieta; Galla 12	10 31 65
Majcherek Janusz; Armii Poznań 47/3	10 25 54	Nadobnik Cecylia; Okrzei 30	10 24 60	Piechocka Genowefa; Kurowskiego 25	10 53 46
Majcherek Ryszard; Buczka 50	10 37 86	Nadolczak Adam; Lipowa 6	10 33 12	Piechota Andrzej; 11 Listopada 162a	10 29 13
Majchrzak Marian; Buczka 6	10 30 18	Napierała Krzysztof; Dojazdowa 24a	10 52 71	Piechota Katarzyna; 11 Listopada 42	10 27 48
Majchrzak Tadeusz; Sobieskiego 101	10 52 49	Nawracała Stefania; Owsiana 4	10 52 01	Piechowiak Flawia; Brzozowa 3	10 30 06
Majewicz Roman; Rivolię 2a/2	10 23 40	Nawrocka Barbara; Ks. Streicha 4/1	10 25 04	Piekarska Barbara; Szkolna 19a	10 38 65
Majewski Zdzisław; Polna 9a	10 51 27	Nawrocka Janina; Kościelna 10a	10 24 53	Pieprzyk Jadwiga; Solskiego 27	10 35 42
Majorczyk Katarzyna; Faustmana 7	10 22 86	Nawrocki Marcin; Powstańców Wlkp. 53	10 20 77	Pietrucha Hanna; Wojska Polskiego 76	10 36 98
Majski Krzysztof; Rivolię 36	10 23 77	Niedospiał Bogdan; Sobieskiego 5	10 26 63	Pietrusiak Paweł; 11 Listopada 25	10 37 47
Makulska Anna; Nowa 18	10 52 81	Niewiada Urszula; Fabryczna 14	10 21 51	Pietruszyński Marian; Sobieskiego 94	10 51 75
Malicka Jolanta; Kręta 21b	10 54 70	Nita Barbara; Okrzei 59/2	10 24 74	Pietrzak Bogusław; Morełowa 7	10 39 22
Malinowski Andrzej; Walki Młodych 23	10 53 91	Nortman Romana; Nowa 22a	10 52 87	Pietrzak Ewa; Długa 35	10 38 55
Małińska Maria; Armii Poznań 41/3	10 25 15	Nosek Piotr; 11 Listopada 26	10 29 37	Pietrzak Józef; Krasickiego 20	10 22 48
„MALTEX”; Armii Poznań 49	10 25 60	Nowacka Alina; Niepodległości 3	10 23 01	Pietrzak Kamila; Dworcowa 8	10 20 98
„MALTEX”; S.A.; Armii Poznań 49	10 25 71	Nowacka Maria; Gruszkowa 4	10 37 72	Pietrzak Marianna; Długa 35a	10 38 67
Małachowski J. Z-d Elektrotech.; Topolowa 9	10 50 81	Nowacki Jerzy; Niepodległości 18	10 23 32	Piniarski Robert; Konarzewskiego 9/8	10 22 46
Malecka Barbara; Lipowa 12	10 33 13	Nowaczyk Barbara; Staszica 23	10 35 28	Piotrowski Maciej; Topolowa	10 52 27
Mamet Barbara; Sobieskiego 89	10 51 73	Nowaczyk Halina Sklep "SMAKOSZ"; Zabikowska 16	10 37 40	Piskorski Zbigniew; Kręta 28	10 54 78
Mańczak Anna; Lipowa 36	10 33 27	Nowaczyk Henryk; Paderewskiego 11	10 24 22	Piencler Aurelia; Niepodległości 10b	10 23 14
Mańczak Stanisław; Cmentarna 2a	10 30 87	Nowaczyk Mieczysław; Sobieskiego 116	10 51 84	Pienzler Ireneusz; Puszkina 37	10 21 96
Marciniak Cecylia; Wojska Polskiego 138a	10 36 80	Nowak Alojzy; Fabryczna 19	10 21 62	Pienzler Kazimierz; Migalli 50	10 33 71
Marciniak Grzegorz; Puszkina 18	10 21 78	Nowak Elżbieta i Jerzy; Dojazdowa 27	10 52 72	Plewa Kazimierz; Konarzewskiego 28	10 22 84
Marciniak Jarosław; Dojazdowa 2	10 52 53	Nowak Grażyna; Kilińskiego 16	10 32 59	Pluto Wiesław; Wschodnia 16	10 27 13
Marciniak Krzysztof; Wojska Polskiego 48	10 36 90	Nowak Halina; Szkolna 61	10 35 55	Plociennik Marek; Okrzei 53	10 29 61
Marciniak Lucyna; Długa 42a	10 31 08	Nowak Helena; Gruszkowa 5	10 31 71	Plociennik Marek; Okrzei 53	10 29 61
Marciniak Marek; Armii Poznań 49b/7	10 25 53	Nowak Henryk; Kurowskiego 35	10 53 51	Płonka Kazimiera; Armii Poznań 47a/4	10 25 28
Marciniak Marek; Robocza 2	10 29 96	Nowak Jadwiga; Fabryczna 33	10 21 73	Plotkowiak Tadeusz; Fabryczna 1/2	10 21 38
Marciniak Marzena; Miodowa 20	10 33 94	Nowak Janina; Buczka 62	10 30 42	Plóciennik Włodzimierz; Długa 27	10 31 01
Marcinkowski Jan; Kurowskiego 17	10 53 42	Nowak Janusz; Gruszkowa 3	10 31 88	Podzerek Bronisław; 11 Listopada 112	10 28 42
Marcinkowski Marian; Okrzei 57A	10 29 62	Nowak Jerzy; Żytina 10	10 52 37	Podzerek Irena; Fornalskiej 9	10 51 41
Marcinkowski Marian; Okrzei 57A	10 29 62	Nowak Krystyna; Dębowa 2 Przed. Handl. ubior. "OTEX"	10 30 95	Pokrop Henryk; Puszkina 57	10 22 06
Marcinowska Hanna; Poniatowskiego 42a	10 38 93	Nowak Krystyna; Ks. Stanisława Streicha 13	10 21 28	Pokrzywniak Romuald; Poniatowskiego 66	10 34 56
Markowska Iwona; Drzymyła 4	10 31 32	Nowak Maria; Sienkiewicza 29	10 35 04	Polak Stanisław; Fabryczna 3A	10 21 43
Maruszczyńska Krystyna; Klonowa 11	10 32 75	Nowak Ryszard; Wojska Polskiego 91	10 36 70	Polakowska Lidia mgr; Okrzei 8	10 24 38
Masztalerz Eugeniusz; Brzechwy 4	10 20 28	Nowak Tadeusz; Kopernika 3	10 26 27	Poprawka Grzegorz; Polna 15	10 50 95
Maślankowska Ewa; Niepodległości 17	10 23 29	Nowak-Ryszkowska Ewa; 11 Listopada 88	10 27 68	Poprawka Regina; Kollątaja 6	10 32 87
Matalewska Sławomir; Dworcowa 31	10 54 26	Nowakowska Elżbieta; Niepodległości 19	10 23 33	Poprawka Ryszard; Polna 14	10 50 92
Matelska Helena; Rivolię 22a	10 23 54	Nowakowska Elżbieta; Okrzei 27a	10 24 51	Poprawka Stanisław; Kręta 31	10 54 80
Materna Andrzej; Powstańców Wlkp. 79	10 20 90	Nowakowski Aleksander PHU 0 ALTO; Morełowa 12	10 34 05	Poznański Jacek; Brzechwy 6	10 20 36
Matusewicz Izabela; Puszkina 57	10 22 05	Nowicka-Henglewska Nell; Kopernika 11	10 26 38	PPHU "CIESZMAR"; Fabryczna 21	10 21 67
Matuszak Maria; Okrzei 55	10 24 70	Nowicki Jerzy Blach. Samoch.; Wojska Polskiego 25	10 36 83	PPHU "INVADER"; Armii Poznań 49	10 25 67
Matuszak Michał; Migalli 26	10 33 56	Nowicki Marek; Walki Młodych 31	10 54 05	Pracze Magdalena; Drzymyła 6	10 31 41
Matuszczak Anna; Broniewskiego 9	10 25 25	Nowicki Paweł; Buczka 26	10 38 63	Praczyk Tadeusz; Sobieskiego 83	10 51 63
Matuszczak Zofia; 11 Listopada 86	10 38 48	Ochniak Józef; Drzymyła 14	10 31 50	Prendke Jacek; Podgórną 46	10 53 22
Matuszczyńska Daniela; Rivolię 28a	10 23 59	Ochniak Władysław; Zabikowska 23	10 27 21	Preuss Agnieszka; Rivolię 26	10 23 55
Matysiak Józef; Sienkiewicza 39	10 37 66	Odolanowski Jan; Żytina 2	10 52 34	Przebitowska Arleta; Polna 45a	10 51 26
Mazur Karol; Migalli 6	10 33 46	Okupnik Eugeniusz; 11 Listopada 60	10 27 52	Przedwojska Barbara; Buczka 18a	10 30 23
Mazurek Tadeusz; Kościuszki 70/2	10 39 16	Olejniczak Andrzej; Kosińskiego 3a	10 23 91	Przedwojski Tomasz; Migalli 19	10 33 54
Mączyńska Maria; Fabryczna 36	10 25 33	Olejniczak Jerzy; Karłowicza 9	10 38 40	Przybecki Henryk; Kurowskiego 11	10 53 32
Mączyńska Stefania; Westerplatte 15	10 35 96	Olejniczak Piotr; Kosińskiego 3	10 23 90	Przybylak Jerzy; Szkolna 20	10 35 51
Meller Jerzy; Dojazdowa 10	10 52 59	Olejniczak Władysław; Fabryczna 47	10 25 39	Przybylak Urszula; Powstańców Wlkp. 36	10 20 60
Meller Tomasz; Westerplatte 31	10 35 91	Olejnik Jerzy; Kurowskiego 39	10 53 57	Przybylska Jolanta; Kwiatowa 30b	10 53 30
Menczl Leszek; Kasprzaka 28	10 32 43	Olśzewski Henryk; Kręta 7	10 54 55	Przybylska Wiesława; Kręta 32	10 50 47
Mendyka Henryk; Buczka 13	10 38 64	Onderka Zbigniew; 11 Listopada 74	10 27 57	Przybylski Piotr; Kwiatowa 14	10 52 12
Menka Jolanta; Kręta 43a	10 50 69	Osiński Stefan; Wojska Polskiego 85	10 36 62	Przybylski Ryszard; Wojska Polskiego 41a	10 36 28
Miałka Czesław; Niepodległości 10c	10 23 17	Ostrowska Anna; Paderewskiego 21	10 24 29	Przybył Emilia; 11 Listopada 14	10 35 34
Michalak Alina; Jaśminowa 3	10 31 94	Owczarczak Mirosława; Kościuszki 10	10 37 69	Przydanek Ryszard; Brzozowa 8b	10 30 10
Michalak Andrzej; Konarzewskiego 15A	10 22 57	Owczarczak Wojciech; Kwiatowa 25	10 53 11	Ptak Leon; Buczka 17a	10 30 22
Michalak Przemysław; Sobieskiego 20	10 26 67	Owsiany Arkadiusz; Rivolię 20a	10 23 51	Ptak Wanda; 11 Listopada 154	10 29 06
Michalak Roman Publ. Transp. Ciepł.; Jagielly 4	10 22 92	P.H. Duet; Konopnicka 14	10 22 13	PTHU "INVADER"; Armii Poznań 49	10 25 34
Michalczyk Maria; Okrzei 36	10 24 66	Pach Krystian; Sienkiewicza 13	10 38 68	Puczkarska Hanna; Kurowskiego 15	10 53 39
Michalska Teresa; 11 Listopada 101	10 27 84	Paciorkowski Bolesław; Kilińskiego 11a	10 32 50	Pytlak Tadeusz; Migalli 22a	10 33 55
Michalowicz Marek; Okrzei 59	10 24 71	Paczkowski Piotr INTERPACO S.C.; Kollątaja 4	10 05 31	PZU "NA ŻYCIE" S.A.	10 22 62
Mielcarek Hanna; Kręta 23	10 54 71	Pakula Ireneusz; Cieszkowskiego 2/1	10 20 44	PZU "NA ŻYCIE" S.A.	10 22 70
Mielcarek Lidia; Broniewskiego 9A/1	10 25 29	Palacz Małgorzata; Konopnicka 10	10 22 11	PZU "NA ŻYCIE" S.A.	10 22 75
Mielcarek Roman; 11 Listopada 69	10 38 19	Palacz Małgorzata; Konopnickiej 10	10 22 11	PZU "NA ŻYCIE" S.A.	10 22 77
Mielczarek Ireneusz; Krzysztof; Jarosław Pawilon		Paluszczak Robert; 11 Listopada 78	10 27 62	PZU "NA ŻYCIE" S.A.	10 22 80
Ogólna-Spożywczy Rynek; Powstańców Wlkp.	10 20 94	Pałka Daniel; Wojska Polskiego 122	10 36 79	Radziszewski Tadeusz; Brzechwy 1	10 20 26
Misiaczek Mieczysław; Kościelna 7	10 20 10	Paprzycki Roland; Matejki 8	10 23 67	Rajczak Ireneusz; Reja 14	10 37 55
Misiaczek Zbigniew; Wojska Polskiego 88	10 36 63	Paszkiewicz Ryszard; Walki Młodych 31	10 54 03	Rasz Grzegorz; Kasprzaka 9	10 32 24
Misiek Bernard; Puszkina 14	10 21 70	Paterak Edmund; Konarzewskiego 15	10 22 54	Ratajczak Kazimierz; Puszkina 24	10 21 86
Miszewski Jerzy; 11 Listopada 79a	10 27 63	Paterczyk Marek; Kanonierów 13	10 32 12	Ratajczak Małgorzata; Gruszkowa 2	10 31 69
Mizerka Robert "REMPO" S.C.; Poniatowskiego 69	10 34 58	Patz Ryszard; Buczka 14	10 30 59	Ratajczak Zbigniew; Agrestowa 7	10 29 93
Mizerkiewicz Mirosław; Kilińskiego 14	10 32 65	Pawelec Mirosław; Kwiatowa 18	10 52 63	Ratuszny Krzysztof; Prusa 3	10 24 92
Młynicki Leszek; Rivolię 31	10 23 61	Pawlak Andrzej; Kręta 25	10 54 72	Rembacz Grzegorz; Fabryczna 1A	10 21 41
Moczybroda Leszek; Długa 5	10 38 50	Pawlak Jan; Dworcowa 3D	10 20 86	Rembalski Rafał; Bukowa 22	10 38 10
Moder Mieczysława Kazimierz; Sienkiewicza 14	10 37 36	Pawlak Marian; Zabikowska 4	10 37 22	Remlein Iwona; Wierzbowa 7	10 52 10
Molska Ewa; Okrzei 15	10 24 40	Pawlak Mirosława; Sobieskiego 142	10 51 92	Rocławski Marek; Wojska Polskiego 68	10 36 49
Moroz Mariusz; Buczka 65	10 37 92	Pawlak Zbigniew; Armii Poznań 49b/3	10 25 42	Rodziak Marian; Kopernika 12A	10 26 39
Mosiek Piotr; Poniatowskiego 52	10 34 45	Pawlewski Artur; Buczka 29	10 30 62	Rogal Dominika; Brzozowa 12	10 30 11
Moskal Maria; Sobieskiego 96a	10 51 80	Pawłętys Jolanta; Powstańców Wlkp. 8	10 20 02	Rompold Tadeusz; Kosińskiego 21	10 24 10
Moszyk Roman; Paderewskiego 13	10 24 23	Pawlicka Matylda; Długa 43	10 38 66		

Rossa Halina; Staszica 21	10 35 25	Strzałkowski Andrzej; Bucza 30	10 30 57	Walkowiak Bogumiła; Fabryczna 50	10 25 47
Roszak Eugeniusz; 11 Listopada 23	10 27 39	Strzelczyk Katarzyna; Faustmana 2b	10 22 53	Walkowiak Eugeniusz; 11 Listopada 27	10 29 35
Roszak Michał; Szkolna 47	10 35 58	Strzeszak Halina; Kasprzaka 23	10 38 43	Walkowiak Piotr; Dworcowa 13	10 21 17
Roszak Urszula; Konarzewskiego 17A	10 22 61	Styperek Jarosław; Dworcowa 2/ 8	10 20 61	Walkowska Teresa; Kościuszki 98	10 33 04
Roszyk Henryk; Bucza 16a	10 38 61	Suchowiak Andrzej; Topolowa 37	10 52 23	Wandas Antoni; Paderewskiego 23	10 24 31
Rowiński Lech; Dworcowa 2/ 11	10 20 67	Sumiński Maciej; Konopnicka 7	10 22 02	Warmuz Tadeusz; Agrestowa 1	10 29 83
Rozmiarek Jolanta; Poniatowskiego 44	10 34 61	Sumiński Maciej; Konopnickiej 7	10 22 02	Wasik Maria; 11 Listopada 103	10 29 66
Rószcza Henryk; Agrestowa 5	10 29 88	Sworek Andrzej; Kopernika 20	10 26 51	Wasilewska Henryka; Wojska Polskiego 62	10 36 44
Różalski Lech; Studzienna 3	10 35 46	Szabelski Bogdan; Bucza 20	10 30 27	Wawrzyniak Marek; Kilińskiego 38	10 32 63
Różańska Justyna; Migalli 39	10 33 84	Szafczyk Halina; Długa 21	10 38 41	Wawrzyniak Mariusz Mech. Pojazd.; Kościuszki 88	10 39 09
Różańska Lidia; 11 Listopada 176	10 37 77	Szafczyk Małgorzata; Westerplatte 10	10 37 93	Wawrzyniak Katarzyna; Okrzei 77	10 24 78
Różańska Róża; Kilińskiego 11	10 32 53	Szajek Barbara; Armii Poznań 43/ 3	10 25 23	Węgłowska Izabela; Ks. Stanisława Streicha 21	10 21 40
Różańska Urszula; 11 Listopada 136	10 28 94	Szala Ewa; Lipowa 66	10 33 23	Węgrzyn Barbara; 11 Listopada 63	10 27 53
Różański Andrzej; 11 Listopada 35	10 27 42	Szałek Janusz; Powstańców Wlkp. 11	10 20 08	Wichlacz Małgorzata; Dworcowa 38	10 20 85
Różański Kazimierz; Armii Poznań 49a/ 2	10 25 36	Szawala Piotr; Kwiatowa 28	10 54 42	Wićnińska Małgorzata; Krasickiego 7	10 22 37
Różański Mariusz; Solskiego 16	10 37 56	Szczepaniak Krystyna; Cmentarna 16	10 30 84	Wielgosz Andrzej; Ks. Streicha 4/ 2	10 25 06
Rudkowska Hanna; Wojska Polskiego 75	10 36 57	Szefer Mirosław; Kościuszki 70/ 4	10 33 06	Wieloch Henryk; Paderewskiego 1	10 24 21
Rudnicka Helena; Matejki 2/ 2	10 22 99	Szmyt Irena; Kurowskiego 23	10 53 44	Wierzbicka Elwira; Sobieskiego 76	10 51 54
Rura Beata; Miodowa 39	10 34 13	Szopka Kazimierz; Traugutta	10 35 74	Wilczak Roman; 11 Listopada 91	10 27 73
Rybak Kazimierz; Galla 6	10 31 64	Szpajer Jacek; 22 Lipca 17	10 29 69	Wilczek Krzysztof; Lipowa 2	10 33 19
Rybak Włodzimierz; Sobieskiego 115	10 50 33	Szparaga Alina; Pułaskiego 30	10 35 72	Wilińska- Józwiak Katarzyna; Okrzei 63	10 24 77
Rybarski Roman; Migalli 48	10 33 68	Szpendowski Marek; Powstańców Wlkp. 41	10 20 70	Wiśniewski Andrzej; Podgórna 60	10 53 24
Rybicka Janina; Długa 15	10 30 96	Szpendowski Marek; Powstańców Wlkp. 41a	10 21 58	Wiśniewski Mirosław; 11 Listopada 70a/ 1	10 29 57
Rychlewicz Andrzej; Puszkina 29	10 21 89	Szulc Alojzy; Agrestowa 2	10 29 87	Wiśniewski Mirosław; Podgórna 62	10 53 26
Ryng Alojzy; Krasickiego 9	10 22 43	Szulc Barbara; Dębowa 4	10 30 93	Witkowski Marek; Kurowskiego 33	10 53 49
Rzepecka Bogdana; Pułaskiego 10/ 2	10 24 84	Szulc Sylwia; Długa 65	10 31 26	Witt Andrzej; Bukowa 21	10 38 09
Rzepka Roman; Dojazdowa 18	10 50 97	Szuman Zbigniew; Okrzei 61	10 24 76	Włodarska Renata; Podgórna 30/ 2	10 53 09
Sabatowski Maciej; Bucza 15	10 30 54	Szuwart Bogumiła; 11 Listopada 133	10 29 20	Wnęk Paweł; Topolowa ?	10 50 75
Sadlak Tadeusz; Wojska Polskiego 57	10 36 32	Szuwart Jerzy; Wiśniowa 40	10 35 88	Wojańczyk Alina; Konopnicka 16/ 3	10 22 16
Salata Irena; Cmentarna 26	10 30 86	Szymankiewicz Agnieszka Kiosk; Miodowa 38	10 34 12	Wojańczyk Alina; Konopnickiej 16/ 3	10 22 16
Samol Anna; Ks.Streicha 10	10 25 13	Szymańska Iwona; Długa 68a	10 31 22	Wojciechowska Eugenia; Fornalskiej 6	10 51 38
Sapula Sabina; Lipowa 45	10 39 02	Szymańska Leokadia; Wiśniowa 1	10 35 87	Wojciechowska Halina; 11 Listopada 118	10 37 75
Sarbak Czesław; Bucza 18	10 30 25	Szymański Grzegorz; Sobieskiego 78a	10 51 60	Wojciechowska Renata; Wrzosowa 14	10 36 99
Sarna Mariola; Walki Młodych 29	10 53 94	Szymański Krzysztof; Matejki 10	10 24 42	Wojciechowski Arkadiusz; Niepodległości 38	10 23 36
Sasek Jerzy; Zabikowska 6	10 37 01	Szymański Przemysław; Sobieskiego 78	10 51 57	Wojciechowski Eugeniusz; 11 Listopada 116	10 28 47
Sawicka Ewa; 22 Lipca 15	10 29 67	Szymański Walenty; Powstańców Wlkp. 69	10 20 88	Wojciechowski Krzysztof; Poniatowskiego 56	10 34 48
Sawicki Henryk; Fabryczna 37A	10 21 85	Szymczak Lucyna; Fabryczna 37	10 21 81	Wojciechowski Paweł; Kwiatowa 41	10 54 09
Schmidt Józef; Kwiatowa 8	10 51 98	Szymczak Paweł; Bucza 15/ 4	10 30 50	Wojcik Maria; Polna 18	10 51 01
Schneider Marian; Wschodnia 7A	10 26 96	Szymczak Tadeusz; Ks. Stanisława Streicha 19	10 21 36	Wojewoda Janusz; Drzymale 10	10 31 46
Schoenradt Henryk; Studzienna	10 37 45	Szymczak Zdzisław; Staszica 20	10 38 60	Wojtalak Bogna; Kasprzaka 5	10 32 28
Schoenradt Zdzisław; Nowiny 12	10 34 15	Szymkowiak Dariusz; Matejki 6	10 23 11	Wojtkowiak Grzegorz z-d Stol.; Dworcowa 47b	10 51 23
Serafin Edward; Dojazdowa 9a	10 52 56	Szymkowiak Hanna; Konarzewskiego 13A	10 24 94	Wojtyniak Urszula; Bucza 15/ 3	10 39 00
Serafiniak Grzegorz; Powstańców Wlkp. 49	10 20 14	Szymkowiak Henryka; Kasprzaka 42	10 32 45	Wojtyśiak Grażyna; Drzymale 4a	10 31 34
Siąbkowski Robert Pralnia; Zabikowska 47	10 36 59	Szymkowiak Katarzyna; Nowa 24	10 52 91	Wolnik Stefan; Konopnicka 10	10 22 10
Siedlecki Maciej Zakł. Drog.; Puszkina 21	10 21 84	Szymkowiak Stanisław; Bucza 10	10 38 95	Wolnik Stefan; Konopnickiej 10	10 22 10
Siejak Józef; Karłowicza 29	10 32 22	Szymkus Romuald; Drzymale 9	10 31 42	Wolniewicz Ewa; Puszkina 35	10 21 94
Sieradzka Cecylia; Poniatowskiego 42a	10 34 37	Szypura Andrzej; Drzymale 10a	10 31 44	Wolnowska Halina; Dębowa 3	10 30 92
Sierecki Rafał; Powstańców Wlkp. 55	10 20 21	Sciborski Tadeusz; Sowie 4	10 35 20	Wołyński Mieczysław; Polna 7	10 50 90
Sikora Roman; Kozińskiego 21	10 24 19	Słepko Edward; Walki Młodych 43a	10 54 23	Wosiek Albert; 11 Listopada 103	10 27 95
Simon Irena; Długa 64	10 38 42	Śniegowska Zofia; Zabikowska 37	10 35 86	Woś Edward; Fabryczna 45	10 25 35
Sklep Instalacyjny WOD-kan.; Ks. Stanisława Streicha 29c	10 21 56	Świątek Maria; Powstańców Wlkp. 13	10 20 19	Woźniak Beata; Fabryczna 60	10 25 79
Skorupiński Franciszek; 11 Listopada 53	10 29 45	Świdzińska Helena; Faustmana 2	10 22 51	Woźniak Grzegorz; Cieszkowskiego 2/ 10	10 20 48
Skórska Maria; Kozińskiego 10	10 24 06	Świerkowski Ryszard; Walki Młodych 9	10 53 71	Wydrzyński Benjamin; J.Mazurka 7	10 24 54
Skórski Krzysztof; Niepodległości 22	10 20 63	Świniarek Edmund; Kopernika 14	10 26 40	Wyłęzała Stanisław; Bucza 28	10 30 29
Skrok Grzegorz; Nowiny 36b	10 34 28	Tajnsner Anna; Rejtana 11a	10 34 86	Wysocki Andrzej; Wojska Polskiego 72	10 36 84
Skrok Jerzy; Matejki 2	10 22 93	Talkowski Michał; Kopernika 2	10 26 22	Wyzuj Jadwiga; Słowackiego 11	10 35 18
Skrok Roman; Nowiny 34	10 34 25	Tarasiewicz Bogdan; Migalli 31a	10 33 57	Zając Wiesław; Solskiego 25	10 35 40
Skrzypczak Piotr; Matejki 11/ 2	10 24 47	Tarka Józef Z-D Blachar.; Wojska Polskiego 91	10 36 71	Zalachowska Jadwiga; Okrzei 55	10 24 69
Skrzypczak Zdzisław; Podgórna 26a	10 53 04	Tawkin Antoni; Walki Młodych 3	10 53 67	Zandek Renata; Słowackiego 1	10 35 15
Skrzypiec Wiesław; Szymanowskiego 10	10 26 69	Terka Elżbieta; Orzechowa 6	10 34 32	Zaremba Piotr; Fornalskiej 10	10 51 67
Stonimska Lidia; Wojska Polskiego 114	10 36 78	Teuschnier Małgorzata; Kręta 31b	10 50 31	Zawadzki Andrzej; Kasprzaka 24	10 32 42
Smalc Wiktor; Nowiny 40	10 34 29	Tomaszewska Jolanta; Polna 26	10 51 14	Zawadzki Jan; Paderewskiego 29	10 24 35
Smiatecz Barbara; Powstańców Wlkp. 30	10 20 53	Tomaszewska Sylwia; Kwiatami Solarium Rynek	10 21 01	Zawieja Halina; Rivolię 33	10 23 63
Smirnow Grażyna; Armii Poznań 39/ 6	10 25 05	Tomaszewski Adam; Długa 72	10 31 14	Zbanysek Piotr; Długa 7a	10 31 12
Sobczak Krystyna; Rivolię 12	10 23 42	Tomaszewski Jerzy; Bucza 70	10 30 67	Zboralski Zdzisław; Wiejska 2	10 52 39
Sobkowski Tadeusz; Kwiatowa 34	10 53 40	Tomaszewski Józef; Rejtana 9	10 37 46	Zgola Małgorzata; Wojska Polskiego 110	10 36 88
Socha Józef; Sobieskiego 87	10 51 66	Tomaszewski Witold; Bucza 74	10 37 76	Zgrzeba Elżbieta; Fornalskiej 17	10 51 58
Sporakowski Franciszek; Topolowa 29	10 52 18	Tomczak Grzegorz; Dworcowa 10/ 1	10 26 43	Zieleśkiewicz Bożena; Puszkina 55	10 22 01
Sprenger Czesław; Podgórna 26	10 53 03	Tomczak Grzegorz; Walki Młodych 45	10 54 07	Zieleśkiewicz Danuta; Puszkina 59	10 22 15
Stachecki Franciszek; Fabryczna 54	10 25 48	Tomczak Henryk; Wojska Polskiego 3	10 36 01	Zielińska Alicja; Fabryczna 33	10 21 79
Stachowiak Ewa; Wiejska 28	10 52 44	Tomkiewicz Maciej; Jagielly 16	10 22 98	Zielińska Iwona; Migalli 31	10 33 58
Stachowiak Janusz PPHU-JES; Kopernika 23	10 26 53	Tomkiewicz Paweł; Dworcowa 50	10 54 48	Zimecki Roman; Sobieskiego 84	10 51 95
Stachowiak Jarosław; Kurowskiego 15	10 53 34	Tonder Anna; Puszkina 15	10 21 76	Zimowska Alicja; Migalli 11	10 33 48
Stachowiak Stanisław; Sobieskiego 88a	10 51 69	Tonder Irena; 11 Listopada 120	10 28 89	Ziółkowski Zbigniew; 11 Listopada 73	10 27 55
Stachowiak Witold; Cmentarna 21	10 30 78	Tonder Wanda; Dworcowa 45	10 54 35	Znojek Anna; Jaśminowa 3	10 31 95
Stachowiak Zygmunt; Wojska Polskiego 8	10 36 12	Topolski Waldemar; Poniatowskiego 53	10 38 33	Zozulińska Maria; Konarzewskiego 9B	10 22 33
Stachurska Elżbieta; Sobieskiego 128	10 50 43	Torz Anna; P.Skargi 10	10 24 93	ZPO "MODALPO"; Topolowa 1	10 50 91
Staniewska Dorota; Kasprowicza 14	10 32 23	Torz Marek; Kościuszki 70/ 1	10 39 15	Zwierchlewska Henryka; Kanonierów 4	10 32 11
Staniszewski Artur; Kwiatowa 32	10 53 36	Tórz Roman; P.Skargi 12	10 22 52	Zygmański Roman; Rivolię 35b	10 23 73
Staszak Paweł; Klonowa 28	10 32 80	Tritt Andrzej; Konarzewskiego 11	10 22 49	Zys Marian; Nowiny 30	10 34 23
Staszewski Tadeusz; Sobieskiego 107	10 51 82	Tritt Zdzisław; Sobieskiego 101a	10 50 17	Ządło Dariusz; Sklep "DREWAR" Rynek	10 23 39
Statuch Stanisław; Kręta 36	10 50 60	Trochimowicz Czesława; Jaśminowa 10	10 31 99	Zera Elżbieta; Fornalskiej 13a	10 51 47
Stefaniak Halina; Walki Młodych 17	10 53 89	Troszczyńska Wanda; Poniatowskiego Przed. Prod. - Handl.		Zołyńska Stanisława; Sobieskiego 134	10 51 89
Stefans Wiesław; Zielona 19	10 37 00	"WANDA" 72	10 34 53	Zurczak Renata; 11 Listopada 22	10 37 48
Stenclik Bogdan; Kasprzaka 40	10 32 46	Troszczyński Andrzej; Brzozowa 2	10 30 05	Zytkowiak Antoni; Wojska Polskiego 79	10 37 83
Stendera Henryk; Miodowa 11	10 33 98	Tyczewski Bogusław; Kilińskiego 34	10 32 61		
Sternal Waldemar; Puszkina 13	10 21 68	Tylka Janina; Armii Poznań 41/ 10	10 25 20		
Stęzalska Maria; Kręta 31a	10 54 98	Urbanek Andrzej; Bucza 76	10 30 66		
Stolarz Zbigniew; Sobieskiego 89	10 51 70	Urbanik Roman; Kwiatowa 21	10 52 77		
Stranz Krystyna; Bukowa 30	10 30 72	Wacławek Maria; Kasprzaka 33	10 32 44		
Strączkowski Zbigniew; Wojska Polskiego 9	10 36 15	Walenciak Alicja; Sobieskiego 100	10 50 11		
Strenk Hanna; Nowiny 26	10 34 18	Waligóra Maria; Słowackiego 13	10 35 19		
Stronka Czesław; Migalli 38	10 33 59	Waligórski Andrzej; Traugutta 16	10 35 70		

**W imieniu mieszkańców Lubonia,
dziękujemy Telekomunikacji Polskiej
za pomoc w udostępnieniu spisu
nowych abonentów.**

(Redakcja)

Wielki sukces odnieśli zawodnicy Lubońskiego Klubu Sportowego w plebiscycie na najlepszego piłkarza Wielkopolski w 1994r.

«Srebrna Piłka - „Głosu Wielkopolskiego”». Na plebiscyt nadesłano 23.186 kuponów. Czytelnicy zgłosili 107 zawodników z 31 Klubów. Na liście tej znalazło się aż 7 zawodników Lubońskiego Klubu Sportowego! Po raz pierwszy w historii tego klubu, jego zawodnik Ryszard Rybak uplasował się w pierwszej dziesiątce, zajmując 7 miejsce! Bardzo wysokie, 13 miejsce zdobył drugi zawodnik LKS-u Marek Wilczyński. Pozostałe miejsca lubonian to: 43 Waldemar Czachowski, 47 Sebastian Solecki, 67 Mariusz Starzonek, 74 Sławomir Kubicki, 82 Jacek Jarlarczyk.

„WL” gratuluje lubońskim zawodnikom, ich trenerom i działaczom.

Rekordzista, który nadesłał w całym plebiscycie najwięcej kuponów był mieszkaniec Lubonia Zbigniew Mróz, który dostarczył do redakcji „Głosu” ponad 900 kuponów! Nieco mniej, podobnie jak w latach poprzednich - 270 kuponów oddał drugi stały uczestnik plebiscytów z Lubonia - Władysław Szczepaniak.

PLEBISCYTY

Siódmy w Wielkopolsce

Sporo szczęścia w losowaniu nagród mieli też lubońscy czytelnicy „Głosu”. Wśród wylosowanych 137 upominków dla uczestników plebiscytu, znalazło się 7 osób z Lubonia: Wiesław Andrzejewski, ujl. 3-go Maja 35; Tomasz Młynek, ul. ks. Streicha 14a; Ireneusz Stern, ul. Sikorskiego 34/14; Jolanta Domagała, ul. Poniatowskiego 51; Władysław Szczepaniak, ul. Żabikowska 52/39; Michał Jęchorek, ul. 11 Listopada 110. Obdarowani zostali oni różnorodnymi przedmiotami: od płyt kompaktowych, sprzęt kuchenny i odzież do karnetów na mecze.

Na zakończenie podajemy kolejność ścisłej czołówki plebiscytu:

1. Marek Rzepka Lech Poznań 6534 pkt.
2. Jacek Dębiński Lech Poznań 4912 pkt.

3. Tomasz Rzęsa Sokół Pniewy 2789 pkt.
4. Zbigniew Pleśnierowicz Amica Wronki 1436 pkt.
5. Jacek Bąk Lech Poznań 1324 pkt.
6. Adam Parus Polonia Środa 1286 pkt.
7. Ryszard Rybak Luboński KS 618 pkt.

8. Sławomir Twardygrosz Lech Poznań 427 pkt.
9. Mirosław Trzeciak Lech Poznań 396 pkt.
10. Piotr Burlikowski Olimpia Bolpał P-ń 325 pkt.
11. Paweł Wojtala Lech Poznań 314 pkt.
12. Krzysztof Korcz Amica Wronki 257 pkt.
13. Marek Wilczyński Luboński KS 244 pkt.
14. Piotr Kasperski Sokół Pniewy 211 pkt.
15. Piotr Prabucki Warta Poznań 198 pkt.

(o-wl)

postawiony pracownik Służby Bezpieczeństwa) rozmawiał ze mną 20 sek. i wyleciałem za to, że sprzeciwiłem się idiotycznej decyzji trenera. Uważam siebie za człowieka trzeźwo myślącego - mówiącego to, co myśli. Nigdy nie przypuszczałem, że tak skończą się moje występy na polskich boiskach. Po roku przerwy dostałem propozycję wyjazdu na Wyspy Owcze. Jest to archipelag 18 wysp na Oceanie Atlantyckim, między Szkocją a Islandią. Tam pracowałem w fabryce rybnej i grałem w drużynie B71. Z tą drużyną zdobyłem, po raz pierwszy w historii tego klubu, tytuł mistrza Wysp Owczych i drugie miejsce w Pucharze. Po sukcesach zespołu B71, otrzymałem propozycję pracy w stolicy Torshavn w charakterze grającego trenera. Tam pracowałem 3 sezony, doprowadzając do zdobycia Pucharu Wysp Owczych, dającego przepustkę do rozgrywek w europejskich pucharach. Ten sukces uważam za największy. Dziwię się jedynie, że musiałem wyjechać 3 tys. kilometrów z ojczyzny, aby, mając 37 lat, zagrać w Europejskich Pucharach.



Zrządzenie losu sprawiło, że po 20 latach (5 za granicą) znalazłem się w tym samym - rodzimym klubie, z którego jako 17-letni chłopak zaczynałem przygodę z piłką. Mówię to swojemu 13-letniemu synowi, który też „kopie”, że piłka to ciężki kawałek chleba. Ale gdybym miał jeszcze raz wybierać, postąpiłbym chyba podobnie. Za pośrednictwem „Więści Lubońskich” chciałbym życzyć wszystkim mieszkańcom Lubonia, a przede wszystkim lubońskiemu klubowi i kibicom dużo sukcesów oraz pomyślności.

Wiesław Zakrzewski

Życzymy podobnych sukcesów w Luboniu. Dodam, że nowy trener ILKS-u chce awansować ze swoją drużyną do makroregionu, pomimo zajmowanego obecnie przedostatniego miejsca w klasie „A”.

Wiesław Zakrzewski - lubonianin, pierwszoligowy piłkarz, który po powrocie z zagranicy, w październiku 1994 roku przyjął propozycję prezesa LKS-u St. Butki, został trenerem rezerwowego zespołu Lubońskiego KS-u. Poproszony o kilka zdań wspomnień ze swojej kariery bramkarsko - trenerskiej napisał:

Urodziłem się przed 39-latami w Łasku na ul. Łąkowej. Do 15 roku życia w piłkę nożną grałem na ulicznych boiskach i placach. W 1970r. zapisałem się do LKS-u. Prezesem był wówczas Stanisław Pawlicki. Nie grałem w trampkarzach - może parę meczów w juniorach. Mając 16 lat, zacząłem grać w pierwszej drużynie LKS-u A-klasowej, prowadzonej przez p. Holo-

niej karierze. W Lechu były częste zmiany trenerów. Każdy stawiał zawsze na jednego bramkarza, przeważnie na tego starszego, a ja podobno miałem czas. Moim idolem był bramkarz G. Banks, dlatego przez całą karierę koledzy wolali na mnie Benks. Nie chciałem być dłużej tylko graczem rezerwowym i po 7 latach odszedłem do II ligowego Bałtyku - Gdynia, z którym po roku awan-

Z WYSP OWCZYCH DO LKS-u

dyńskiego. Przygoda z ligą krajową zaczęła się w marcu 1972r. Grałszy wówczas na Dębcu sparingowe spotkania z rezerwami Lecha - Poznań. Mecz ten obserwowali trenerzy i zawodnicy I drużyny Lecha. Pamiętam, że zremisowaliśmy wówczas 0:0, i za miesiąc byłem już zawodnikiem tego klubu. W I lidze zadebiutowałem w wieku 17 lat. Po meczu przeciwko Polonii - Bytom, w którym grałem 80 min, przeszedłem prawdziwy chrzest piłkarski w Zabrzu przeciwko Górnikowi. Tego meczu nie zapomnę do końca życia. Ja w bramce, przeciwko takim sławom jak: Lubański, Szarmach, Szoltysik, Gorgoń i Gomola w bramce. Przegraliśmy 3:0. Nogi trzęsły mi się z tremy przez cały mecz. Katowicka gazeta „Sport” oceniła moją grę na 4 punkty w pięciostopniowej skali. Po meczu, w geście uznania, dostałem rękawice od J. Gomoli, który nie wierzył, że mam 17 lat. W Lechu zawsze grali dobrzy bramkarze, więc rywalizacja była bardzo duża. Wspomnę takie nazwiska jak: Turek czy Fiszher. To, że grałem na bramce zawdzięczam panu Chudziakowi, wspaniałemu trenerowi bramkarzy. Lepszego od p. Miecia nie spotkałem nigdy w mojej 17-let-

sowalem do I ligi. W Gdyni przez 5 lat byłem tym pierwszym i grałem wszystkie mecze. Później wróciłem do Poznania, chciałem występować w Lechu, ale działacze byli mało operatywni, więc wyładowałem w Olimpii Poznań. Przez dwa lata byłem kapitanem zespołu. Za moją pracę i oddanie dla tego klubu, podziękowano mi bardzo brutalnie. Prezes sekcji (na co dzień wysoko

2 stycznia odbyło się zebranie sprawozdawcze koła Polskiego Związku Wędkarskiego (PZW) „Luboniana”. Przybyło wielu członków liczącego już 530 osób koła wędkarzy. Przedstawiono



sprawozdania Zarządu oraz statutowych komisji. Ponieważ wśród gości był wiceprezes Zarządu Okręgu Poznań d/s sportowych, wywiązała się burzliwa dyskusja. Zarzucano działaczom okręgowym, że nie czynią nic lub prawie nic w spra-

wie pozyskania nowych wód ogólnie dostępnych do wędkowania. Zwrócono uwagę na niebezpieczny proceder przekazywania jezior i rzek w dzierżawę Państwowym Gospodarstwu Rybackim lub osobom prywatnym, co wiąże się z dodatkowymi opłatami za wędkowanie. Wiele głosów krytycznych dotyczyło ciągłych podwyżek opłat wędkarskich, przy równoczesnym pogorszeniu się warunków do uprawiania tego sportu. Padły ostre słowa niezadowolonych pod adresem

mi od dwóch lat. Natomiast zebrani pozytywnie ocenili działania Zarządu Koła „Luboniana”, Komisji Rewizyjnej i Sądu Koleżeńskiego. Ważnym akcentem było wręczanie odznak przyznanych naszym członkom przez Zarząd PZW. Złotą Odznakę „Zasłużony dla PZW” otrzymał Roman Środa. Odznaki „Zasłużony dla Wędkarstwa Wielkopolskiego” otrzymali: Piotr Kusy, Adam Jurga, Józef Sprycha, Zbigniew Kupiec oraz Andrzej Przybylski. Zwycięzcy zawodów całorocz-

nych otrzymali piękne kryształowe puchary z rąk Prezesa.

Na zakończenie przedstawiono

plan działania na 1995r. oraz terminy następnych zebrań. Organizatorzy zapraszają: 19 lutego, 19 marca, 23 kwietnia do świetlicy Spółdzielni „Luboniana”, o godz. 10.30.

Wodnik

Taa...ka ryba

Szybko poruszali się po doskonale równej wykładzinie wąskiego korytarza, unosząc się kilka metrów nad podłogą. Rozproszone światło o delikatnej, seledynowej barwie działało kojąco na zmęczone wielogodzinnymi obserwacjami wielkie, aksamitnoczarne oczy (po jednym na głowę). Na zakręcie z lewością trafili w służę prowadzącą do pomieszczeń mieszkalnych, uderzając wielkim, puchatym uchem w obramowanie wejścia. Był to najlepszy dowód na przekroczenie dopuszczalnej prędkości poruszania się na promie. Kompania lubiła utrudniać życie porządnym Mabluchom. Uwielbiali jednak łamać przepisy. Dokle mrugnęła figlarnie okiem w kierunku Groopy'ego. Pomknęli bocznym korytarzem.

Gdyby nie ich "wyskoki", nigdy nie zazналиby na promie niczego interesującego. Kierownictwo tolerowało "szaloną parę" właściwie tylko ze względu na nieopisaną zdolność "odnajdywania co jakiś czas osobliwości w odmęcie wszechświata przy jednoczesnym regularnym naprzykrzaniu się dowództwu". Tak zwykł mawiać Starszy Mab-



zdaniem Centralnego Komputera wykluczała obecność form żywych.

Innego zdania byli specje z Kompanii nieupośledzeni sztuczną inteligencją. No i proszę! Majstrowanie Dokie i Groopy'ego przyniosło niespodziewane potwierdzenie przypuszczeń.

Każdy, kto żył, rzucił się do monitorów, szeroko otwartym okiem obserwując niewyraźny, jeszcze niedosynchronizowany obraz poruszających się dziwacznych czterokończyniastych postaci. Napływały doniesienia z Centralnego:

- obserwowany obszar około 13,5 km² - rejestrujemy około 23 tysięcy form żywych - większość porusza się w pozycji pionowej - mniejsza część na czterech kończynach - dwunodzy używają prymity-

Na wyborach Człowieka Roku w Luboniu tym razem dominowało Puszczykowo, rodzinne miasto dyrektora Ośrodka Kultury. Jednym z uhonorowanych tym tytułem był poseł na sejm, pan Tadeusz Tomaszewski. Pan Tadeusz nie mógł niestety przybyć na uroczystość, za to przysłał symboliczny milion starych złotych i telegram z Biura Sejmu - uwaga!

- **Polskiej Rzeczypospolitej Ludowej.** W nim wyraża serdeczne podziękowanie kapitulie za przyznane wyróżnienie. Żeby nie wymieniał wszystkich nazwisk, napiszemy w skrócie, że wybrano sześciu „Człowieków” Roku: z Poznania, z Pu-

szczykowa i (O dziwo!) z Lubonia. Mamy wątpliwości co do ważności "wyborów", ponieważ w regulaminie stoi jak wół napisane: siedem osób w jury. Tymczasem były cztery osoby w kapitule. Splendoru imprezie dodał występ Piotra Szulca. Przepraszamy, że nie podajemy nazwisk wszystkich laureatów tytułu

Echa imprez

Człowieka Roku, ale usłyszeliśmy te nazwiska pierwszy raz i niestety wyleciały nam z głowy. Dobrze, że wszyscy uhonorowani nie byli na przykład z Białej Podlaskiej, ponieważ impreza ograniczyłaby się do przeczytania telegramów i tylko budżet by na tym ucierpiał.

Z wyrazami szacunku - ŻAK-owcy.

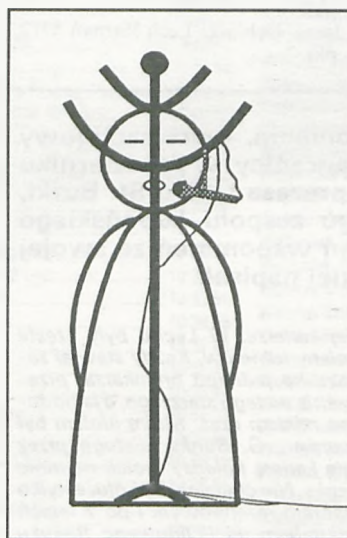
JUŻ O NAS WIEDZĄ!

luch. Centralny Komputer grał się przy analizie danych dotyczących dwóch niepoprawnych naukowców, obcinając premie i wyrzucając sterty wydruków nagan i upomnień. Od dawna kwalifikowali się do wylania z roboty.

Jednak to właśnie oni w ostatniej dobie umownej zmienili współrzędne, ustawili teleskop w niebezpiecznym nachyleniu i tym samym wykroczyli poza zakres swoich obserwacji, łamiąc wszystkie chyba obowiązujące przepisy. Wynik? Udało się im znaleźć dowód na istnienie form żywych w traktowanej dotychczas po macoszemu galaktyce. Doniesienia ze stacji Quartalle 2 o oznakach życia na Planecie Niebieskich Kłębków w układzie Sol ostatnim razem zbagatelizowano. Argumentem był wynik analizy barw widma wskazujących na zawartość w atmosferze niebieskiej planety związków uniemożliwiających przeżycie wyjątkowo nawet odpornemu Mabluchowi. Zabójcza zawartość dwutlenku węgla, związków siarki, chloru i metali ciężkich

wnych pojazdów wykorzystujących siłę tarcia i emitujących gaz o niepokojących barwach - analizy w toku - kilka dużych i wiele mniejszych obiektów o regularnym kształcie sześciątów lub prostopadłościątów emitujących gaz o odmiennym składzie - z wstępnych obserwacji szkodliwy - zaobserwowano wzajemny wrogi stosunek istot - nie wyjaśnione - oznaki uporządkowanych graficznie form komunikowania - ciągi znaków: 'translub/ kocham-kaśkę/ luboń/ żabikowska/ piotr-ekjestgupi/ policja/ czynne do 19/ lechpany' poddawane analizie - zanotowano przypadki przerwania funkcji życiowych czteronogów i małych dwunogów spowodowane działaniem dużych dwunogów - zaobserwowano kilka źródeł cieczy zbliżonej składem do naszej wody - skład po wstępnej analizie wyklucza jakiegokolwiek zastosowanie - atmosfera skażona - możliwość oddychania - nie wyjaśnione - możliwość odżywiania - nie wyjaśnione - wyniki psychoanalizy - pobudki działań - nie wyjaśnione ...

Stary Józef



Na spotkanie oplatkowe Towarzystwa Miłośników Miasta Lubonia przybyło wielu. Pan Tomasz Pawłowski, dyrek-

tor Domu Kultury, powitał przybyłych. Najpierw przedstawiciela Rady miejskiej, wiceprzewodniczącą Michała Nowackiego, następnie redaktora naczelnego Wieści Lubońskich, Piotra Ruszkowskiego, a zaś potem dopiero księdza Jana Musielaka. Ktoś skomentował: "Ksiądz zawsze za trumną".

Następnie ksiądz Józef Przekop przemawiał do mikrofonu zawieszzonego na wieszaku do ubrań (z braku stojaka).

Prognoza mimochodem

Zza wieszadeł nadających obliczu przemawiającego subtelnie wyglądające wąsy i rogi widać było tylko gestykulujące ręce mówcy.

Jeżeli poczytać to spotkanie za znak, czeka nas rok tragiczny i komiczny zarazem. Ale czy komiczny w swym tragicznym, czy też tragiczny w swym komicznym? Obie opcje do kitu! Stary Józef

Według ostatnich badań w Wielkopolsce spożycie alkoholu na łebka (badanie pełnej populacji, a więc wliczając naszych dziadków i niemowlęta) wynosi ponad 11 litrów czystego spirytusu rocznie. Proszę, jak zamożni są Wielkopolanie. A więc pijemy po słowiańsku - dużo i naraz. Ale dlaczego Polska wschodnia nas nie pobiła na głowę? Przecież tam prawie wszyscy codziennie chodzą napraniem w trupa. Po prostu tam kwitnie rzemiosło i rozwija się rękodzieło w tej intratnej branży, a w badaniach liczy się alkohol nabywany legalnie w sklepach. Ale swoją drogą, chciałoby się wiedzieć, ile w Luboniu jest chałupników, co nie?

Stary Józef

z pamiętnika ascety amatora

Ostatnio Molinezja zapewniała mnie, że już od ładnych paru lat gra na fortepianie. Na to ja, zaskoczony, z szeroko otwartymi oczami: -I nie boją cię ręce?

nieporozumienie

-Stasiu, powieś ten ręcznik na słońcu!

Po dziesięciu minutach Staś wraca z ręcznikiem, brudny, podrapany i zziębnięty:

-Niech sobie mama sama powieści. Ja aż do Słońca nie dosięgnę.



Dziś, z czystego lenistwa, po prostu: CZYTAJ ŻAK-a!

L4 z Górczyna do Krętej

Roboczy										
5:05	5:45	6:05	6:50	7:10	7:40	8:05	8:35	9:15	10:15	11:20
12:20	12:40	13:15	13:55	14:25	15:00	15:35	16:10	16:45	17:55	19:00
19:55	20:55	21:55	22:50							
Soboty i Święta										
5:10s	6:05	7:05	8:05	9:05	10:05	11:05	12:05	13:05	14:05	15:05
16:05	17:05	18:05	19:05	20:05	21:05	22:05	23:05			

Tolerancja: przyspieszenie 2 min. opóźnienie do 5 min.

Trasa: Górczyn - Dębiec - Opolska - Żabikowska - Sobieskiego - Kręta

s - kurs tylko w soboty

L4 przystanek w Luboniance

Roboczy										
5:20	6:00	6:20	7:05	7:25	7:55	8:20	8:50	9:30	10:30	11:35
12:35	12:55	13:30	14:10	14:40	15:15	15:50	16:25	17:00	18:10	19:15
20:10	21:10	22:10	23:05							
Soboty i Święta										
5:25s	6:20	7:20	8:20	9:20	10:20	11:20	12:20	13:20	14:20	15:20
16:20	17:20	18:20	19:20	20:20	21:20	22:20	23:20			

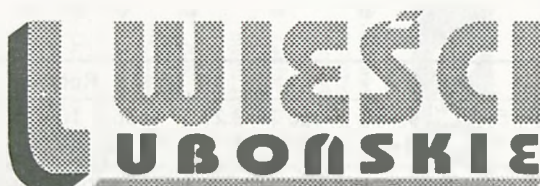
L4 z Krętej na Górczyn

Roboczy										
4:40	5:15	5:35	6:10	6:35	7:15	7:40	8:10	8:45	9:15	9:50
10:50	11:50	12:10	12:45	13:20	13:45	14:25	15:00	15:35	16:00	17:10
18:20	19:25	20:20	21:20	22:25						
Soboty i Święta										
4:45s	5:35	6:35	7:35	8:35	9:35	10:35	11:35	12:35	13:35	14:35
15:35	16:35	17:35	18:35	19:35	20:35	21:35	22:35			

L4 przystanek w Luboniance

Roboczy										
4:50	5:25	5:45	6:20	6:45	7:25	7:50	8:20	8:55	9:25	10:00
11:00	12:00	12:20	12:55	13:30	13:55	14:35	15:10	15:45	16:10	17:20
18:30	19:35	20:30	21:30	22:35						
Soboty i Święta										
4:55s	5:45	6:45	7:45	8:45	9:45	10:45	11:45	12:45	13:45	14:45
15:45	16:45	17:45	18:45	19:45	20:45	21:45	22:45			

Dodatek do



CZASOWY ROZKŁAD JAZDY AUTOBUSÓW „TRANSLUB” LA, LB, L1, L4 OBOWIAZUJĄCY OD 19 STYCZNIA DO ODWOŁANIA

LA z Górczyna

Roboczy										
5:30	6:30	7:55	8:55	10:05	11:10	12:30	13:35	14:45	16:05	17:20
18:15	19:25	20:35	21:30	22:25*						
Soboty i Święta										
5:20	6:20	7:20	8:20	9:20	10:20	11:20	12:20	13:20	14:20	15:20
16:20	17:20	18:20	19:20	20:20	21:20	22:20				

Tolerancja: przyspieszenie 2 min. opóźnienie do 5 min.

Trasa: Górczyn - Dębiec - Opolska - Zabikowska - Powstańców Wlkp. - Streicha - Dworcowa - Fabryczna - Wojska Polskiego - Zabikowo - 11 Listopada - Zabikowska - Opolska - Dębiec - Czechosłowacka - Górczyn

* - kurs do Dworca PKP

LA z Dębca

Roboczy										
5:37	6:37	8:02	9:02	10:12	11:17	12:37	13:42	14:52	16:12	17:27
18:22	19:32	20:42	21:37	22:32*						
Soboty i Święta										
5:27	6:27	7:27	8:27	9:27	10:27	11:27	12:27	13:27	14:27	15:27
16:27	17:27	18:27	19:27	20:27	21:27	22:57				

LA przystanek Lubonianka

Roboczy										
5:07	6:07	7:07	8:32	9:32	10:42	11:47	13:07	14:12	15:22	16:42
17:57	18:52	20:02	21:12	22:07						
Soboty i Święta										
5:02	5:57	6:57	7:57	8:57	9:57	10:57	11:57	12:57	13:57	14:57
15:57	16:57	17:57	18:57	19:57	20:57	21:57	22:57			

LA przystanek Dworzec PKP Luboń

Roboczy										
4:50	5:50	6:50	8:15	9:15	10:25	11:30	12:50	13:55	15:05	16:25
17:40	18:35	19:45	20:55	21:50						
Soboty i Święta										
4:45	5:40	6:40	7:40	8:40	9:40	10:40	11:40	12:40	13:40	14:40
15:40	16:40	17:40	18:40	19:40	20:40	21:40	22:40			

LB z Górczyna

Roboczy										
5:15	6:15	7:20	8:25	9:35	10:45	11:55	13:05	14:05	15:10	16:20
17:30	18:40	19:45	21:10	22:05	23:00z					
Soboty i Święta										
5:35	6:35	7:35	8:35	9:35	10:35	11:35	12:35	13:35	14:35	15:35
16:35	17:35	18:35	19:35	20:35	21:35	22:35	23:30x			

Tolerancja: przyspieszenie 2 min. opóźnienie do 5 min.

Trasa: Górczyn - Dębiec - Opolska - Żabikowska - Kościuszki - Poniatowskiego -
 Żabikowo - Wojska Polskiego - Sobieskiego - Fabryczna - Dworcowa - Streicha -
 Żabikowska - Opolska - Dębiec - Żabikowska - Górczyn

z - kurs do Dworca PKP

x - kurs do zajezdni

LB z Dębca

Roboczy										
5:22	6:22	7:27	8:32	9:42	10:52	12:02	13:12	14:12	15:17	16:27
17:37	18:47	19:52	21:17	22:12	23:07z					
Soboty i Święta										
5:42	6:42	7:42	8:42	9:42	10:42	11:42	12:42	13:42	14:42	15:42
16:42	17:42	18:42	19:42	20:42	21:42	22:42	23:37x			

LB przystanek Lubonianka

Roboczy										
5:30	6:30	7:35	8:40	9:50	11:00	12:10	13:20	14:20	15:25	16:35
17:45	18:55	20:00	21:25	22:20	23:15z					
Soboty i Święta										
5:50	6:50	7:50	8:50	9:50	10:50	11:50	12:50	13:50	14:50	15:50
16:50	17:50	18:50	19:50	20:50	21:50	22:50	23:45x			

LB przystanek - Dworzec PKP Luboń

Roboczy										
4:55	5:50	6:50	7:55	9:00	10:10	11:20	12:30	13:40	14:40	15:45
16:55	18:05	19:15	20:20	21:45	22:40					
Soboty i Święta										
5:10	6:10	7:10	8:10	9:10	10:10	11:10	12:10	13:10	14:10	15:10
16:10	17:10	18:10	19:10	20:10	21:10	22:10	23:10			

L1 z Dębca do Żabikowa

Roboczy										
5:10	5:30	5:55	6:15	6:40	6:55	7:15	7:45	8:05	8:20	8:55
9:20	9:30	10:05	10:30	10:45	11:15	11:35	11:50	12:20	12:40	13:00
13:30	13:55	14:20	14:45	15:00	15:30	15:50	16:05	16:35	17:05	17:20
17:45	18:15	18:40	18:55	19:20	19:45	20:15	20:30	20:55	21:25	21:50
22:20	22:45*									
Soboty i Święta										
5:05	6:05	7:05	8:05	9:05	10:05	11:05	12:05	13:05	14:05	15:05
16:05	17:05	18:05	19:05	20:05	21:05	22:05				

Tolerancja: przyspieszenie 2 min. opóźnienie do 5 min.

Trasa: Dębiec - Opolska - Żabikowska - Kościuszki - Poniatowskiego - Żabikowo -
11 Listopada - Żabikowska - Opolska - Dębiec

L1 przystanek Lubonianka

Roboczy										
5:18	5:38	6:03	6:23	6:48	7:03	7:23	7:53	8:13	8:28	9:03
9:28	9:38	10:13	10:38	10:53	11:23	11:43	11:58	12:28	12:48	13:08
13:38	14:03	14:28	14:53	15:08	15:38	15:58	16:13	16:43	17:13	17:28
17:53	18:23	18:48	19:03	19:28	19:53	20:23	20:38	21:03	21:33	21:58
22:28	22:53*									
Soboty i Święta										
5:13	6:13	7:13	8:13	9:13	10:13	11:13	12:13	13:13	14:13	15:13
16:13	17:13	18:13	19:13	20:13	21:13	22:13				

L1 z Żabikowa do Dębca

Roboczy										
4:50	5:10	5:26	5:46	6:11	6:31	6:56	7:11	7:31	8:01	8:21
8:36	9:11	9:36	9:46	10:21	10:46	11:01	11:31	11:51	12:06	12:36
12:56	13:16	13:46	14:11	14:36	15:01	15:16	15:46	16:06	16:21	16:51
17:21	17:36	18:01	18:31	18:56	19:11	19:36	20:01	20:31	20:46	21:11
21:41	22:06	22:36								
Soboty i Święta										
5:21	6:21	7:21	8:21	9:21	10:21	11:21	12:21	13:21	14:21	15:21
16:21	17:21	18:21	19:21	20:21	21:21	22:21				

L1 przystanek Lubonianka

Roboczy										
4:55	5:15	5:31	5:51	6:16	6:36	7:01	7:16	7:36	8:06	8:26
8:41	9:16	9:41	9:51	10:26	10:51	11:06	11:36	11:56	12:11	12:41
13:01	13:21	13:51	14:16	14:41	15:06	15:21	15:51	16:11	16:26	16:56
17:26	17:41	18:06	18:36	19:01	19:16	19:41	20:06	20:36	20:51	21:16
21:46	22:11	22:41								
Soboty i Święta										
5:26	6:26	7:26	8:26	9:26	10:26	11:26	12:26	13:26	14:26	15:26
16:26	17:26	18:26	19:26	20:26	21:26	22:26				

OGŁOSZENIA DROBNE

- ◆ Naprawa sprzętu gospodarstwa domowego i wykonanie instalacji elektrycznych. Luboń, ul. Poniatowskiego 7, tel. 104-009. (002)
- ◆ Zakład Tapicerski wykonuje usługi w zakresie renowacji mebli, w tym mebli stylowych. Luboń, ul. Jagielly 12a, od godz. 16.00 - 20.00. (003)
- ◆ "Alle - Gro" dwuosobowy zespół muzyczny na wszelkie imprezy. tel. 102-064 i 103-381 (011)
- ◆ Naprawa - pojazdy dostawcze. nysa, zuk, tarpan, diesel, tel. 131-373. (014)
- ◆ Domofony, alarmy, anteny, naprawy - montaż, tel. 103-619. (016)
- ◆ Przeróbki wszelkich instalacji sanitarnych oraz nowe, tel. 103-998 wieczorem. Możliwość wystawiania rachunku. (020)
- ◆ Naprawa sprzętu gospodarstwa domowego, wirówek i pralek wirnikowych oraz elektronarzędzi. Luboń, ul. Fabryczna 50, koło CPN-u. (022)
- ◆ Zakład TV Luboń, ul. Kościuszki 41. Naprawa, przestrajanie telewizorów na PAL, gwarancja, tel. 131-341. (024)
- ◆ Dobry Zespół Muzyczny - zabawy, wesela, strojenie pianin i fortepianów, tel. 130-367. (025)
- ◆ Malowanie i tapetowanie - tanio na rachunek, tel. 130-367. (026)
- ◆ Trzyosobowy Zespół Muzyczny, na każdą okazję, tel. 133-381. (027)
- ◆ Odstąpię ogródek działkowy, domek murowany, CO. Poznań ul. Świerczewska, tel. 301-167 grzecznościowo. Czesława Grunwald, Luboń, ul. Cieszkowskiego 2. (233)
- ◆ Korepetycje z matematyki, tel. 103-072. (040)
- ◆ Sprzedam akordeon 80-ciobasowy (nowy) oraz junkers produkcji niemieckiej, tel. 102-212. (041)
- ◆ Lokal oddam w dzierżawę od 40m2 - 80m2 na różne usługi, tel. 102-751 w godz. 19.00 - 21.00. (042)
- ◆ Samochód „Jaguar” 1985 w bardzo dobrym stanie, sprzedam lub zamienię na działkę budowlaną, mieszkanie lub domek w rozliczeniu, tel. 130-447, godz. 19.00 - 21.00. (043)
- ◆ Sprzedam mieszkanie M-5, 54 m2 (3-pokojowe), tel. 130-069. (044)
- ◆ Zespół Muzyczny "Amati", zabawy, wesela, imprezy okolicznościowe, tel. 104-470. (045)
- ◆ Pośrednictwo paszportowe PBP "PAR" Arleta i Roland Paprzyccy Luboń, ul. Matejki 8, tel. 102-367. (049)
- ◆ Prowadzenie księgowości "VAT", ZUS, tel. 104-413. (050)
- ◆ Sprzedam kuchenkę elektryczną 2 mln, zamrażarkę skrzyniową 222 l. 2,5 mln, tel. 131-024. (051)
- ◆ Kupię działkę budowlaną może być z domkiem lub mieszkanie M-5, tel. 336-707 wieczorem. (052)
- ◆ Kelnerka, również gotuje i piecze na wszystkie uroczystości, tel. grzecz. 102-394. (053)
- ◆ Kupię dom do 400 mln, Luboń, Puszczykowo, Mosina (okolice) tel. 131-432, 133-321. (054)
- ◆ Sprzedam tanio pralko-wirówkę, piec węglowy, 2 zlewozmywaki (nowe), Luboń, ul. Długa 24. (055)
- ◆ Kucharz gotuje na wszystkie uroczystości, tel. 103-711. (056)
- ◆ Sprzedam działkę o powierzchni 1.100 m2 pod aktywizację gospodarczą. Cena za m2 110 tys., Luboń, ul. Nowiny, tel. 130-364. (057)
- ◆ Mini Disco - Kafe proponuje wynajem lokalu, na uroczystości, tel. 105-086. (058)
- ◆ Rury instalacyjne i rynny PCV, siatka powlekana, gwoździe. Luboń, ul. Powstańców Wielkopolskich 9, tel. 130-033. (059)
- ◆ Sprzedam tanio 2 łóżka jednoosobowe (ciemne) stan bardzo dobry oraz łyżwy hokejowe nr 40. Luboń 4, ul. Ratajczaka 8. (060)
- ◆ Sprzedam łyżwy figurowe nr 37. Wiadomość w Bibliotece.
- ◆ Tanie korepetycje z matematyki, przygotowanie do egzaminów wstępnych do szkół średnich, tel. 102-249. (061)
- ◆ Angielski, tel. 103-211. (062)
- ◆ Zakład szklarski. Usługi u klienta w domu i w warsztacie. Luboń, ul. J. Mazurka 8, tel. 131-631. (063)
- ◆ Pomieszczenie do wynajęcia 50 lub 100 m2, tel. 131-631. (064)
- ◆ Podaruję suknię ślubną (1,65) z koronki francuskiej. Luboń, ul. M. Buczka 8. (065)
- ◆ Kupię działkę budowlaną, pod zabudowę wolnostojącą, tel. 307-133, od godz. 8.00 - 16.00. (066)
- ◆ Sprzedam suknię ślubną, z długim trenem (1,70), tel. 131-375. (067)
- ◆ Rozpaczliwie poszukuję mieszkania w zamian za całodzienną opiekę, tel. 105-298, po godz. 15.00. (068)

PRACA

- ◆ Warsztat krawiecki przyjmie pracownika do wykańczania (prasowania), tel. 131-243. (069)
- ◆ Zatrudnię krawcowe, chałupniczeki (szycie marynarek męskich), tel. 105-444. (046)
- ◆ Dobrego tokarza - narzędziowca renciście lub emeryta przyjmę, tel. 130-509. (047)
- ◆ Pracowników - mężczyzn do pracy na maszynach do wytwarzania z tworzyw sztucznych - praca 3-zmianowa - mogą być renciści lub emeryci, przyjmę tel. 130-509. (048)
- ◆ Biuro Majątku Komunalnego zatrudni pracowników do obsługi Wysypiska przy ul. Żabikowskiej w Luboniu:

Informację pod nr. tel. 180-011 w. 202, 201 lub osobiście w Urzędzie Miejskim Pl. Wolności pokój 002.

**CHCESZ COŚ SPRZEDAĆ,
KUPIĆ, CZEGOŚ POSZUKUJESZ,
SKORZYSTAJ Z OGŁOSZEŃ
DROBNYCH.**

**JEDNO SŁOWO TYLKO
15 GROSZY (1500 szl) !!!**

**UWAGA!
OGŁOSZENIA O PRACĘ
DARMOWE !**

UWAGA!

Do 15 lutego należy opłacić pierwszą ratę **PODATKU OD ŚRODKÓW TRANSPORTOWYCH (PODATEK DROGOWY)**. Od pojazdów zarejestrowanych w Luboniu płacimy stawki podane w styczniowym numerze „Więści Lubońskich”

ŚLUBY



- ♥ 06.01.1995 r. - Jacek Chrzanowski (Plewiska) i Agnieszka Borowska (Luboń)
- ♥ 07.01.1995 r. - Artur Kuźma (Luboń) i Anna Kałużna (Luboń)
- ♥ 14.01. 1995 r. - Artur Cwojdzinski (Poznań) i Agnieszka Kędziora (Luboń)
- Leszek Jagla (Mosina) i Małgorzata Janisiów (Luboń)
- ♥ 20.01.1995 r. - Andrzej Rosik (Kalisz) i Magdalena Jurdzińska (Luboń)
- ♥ 27.01.1995 r. - Mariusz Rzepka (Poznań) i Joanna Kulowska (Luboń)
- ♥ 04.02.1995 r. - Zbigniew Różga (Śmieszkowo) i Małgorzata Krawczyk (Luboń)



ZGONY

- | | |
|--|---|
| + Kaźmierczak Magdalena I. 99,
Luboń, ul. P. Skargi 9 | + Józef Nowak I. 83,
Luboń, ul. Ar. Poznań 1 |
| + Dobrowolski Stanisław I. 72,
Luboń, ul. Ar. Poznań 83b | + Stanisław Andziński I. 68,
Luboń, ul. Migalli 54 |
| + Katarzyna Tomiak I. 90,
Luboń, ul. Polna 37 | + Helena Pawlikowska I. 89,
Luboń, ul. Żabikowska 62C/13 |
| + Stanisława Dembińska I. 86,
Luboń, ul. Fabryczna 46 | + Marian Stelmaszyk I. 74,
Luboń, ul. Ks. Streicha 27 |
| + Paweł Roszak I. 73,
Luboń, ul. Dożynkowa 7 | + Marian Janowski I. 81,
Luboń, ul. Leśna 4 |
| + Bolesława Ziółkowska I. 80,
Luboń, ul. Żabikowska 46/34 | + Wanda Kowalska I. 85,
Luboń, ul. Powst. Wlkp. 6 |
| + Jan Przybylak I. 67,
Luboń, ul. Powst. Wlkp. 32 | + Rozalia Rosada I. 85,
Luboń, ul. Sienkiewicza 15 |
| + Helena Kowańska I. 84,
Luboń, ul. Osiedlowa 4/4 | |

Serdeczne podziękowania

Księdzu proboszczowi parafii św. Jana Bosko za odprawienie pogrzebu. Sąsiadom, znajomym oraz rodzinie za złożone wieńce, kwiaty oraz udział w uroczystości pogrzebowej, która odbyła się 30 stycznia 1995r., na żabikowskim cmentarzu, gdzie żegnaliśmy

śp.

Antoniego Dudzińskiego
lat 72

zamieszkałego w Luboniu, przy ul. Okrzei 11.

Żona, córka z mężem syn z żoną i wnuczką

Wszystkim Koleżankom i Kolegom Sekcji Brydżowej przy Spółdzielni Mieszkaniowej "Lubonianka", którzy towarzyszyli w ostatniej drodze memu Najdroższemu Mężowi

śp.

Tadeuszowi Gutowskiemu

oraz za intencje mszalne u Księży Werbistów w Chludowie składa podziękowanie Żona z dziećmi.

Wszystkim sąsiadom bloku 33, ul. gen. Sikorskiego w Luboniu, którzy żegnali mego Kochanego Męża

śp.

Tadeusza Gutowskiego

oraz za intencje mszalne serdecznie dziękuje Żona z dziećmi.

Wysoka jakość, atrakcyjne ceny

SPRZEDAŻ TRUMIEN

punkt sprzedaży poleca:

duży wybór trumien, sarkofagów, krzyży i tabliczek

Zapewniamy transport.

Luboń-Żabikowo, ul. Boczna 2

czynne 7.00-22.00, tel. 131-246

Przy pętli autobusowej linii L1 i 56

25 lutego 1995r., o godz. 17.00
w sali

Ochotniczej Straży Pożarnej
odbędzie się
uroczyste spotkanie członków
Klubu Honorowych Dawców
Krwi "Luboniana".
Na uroczystość
zostali zaproszeni:
Burmistrz Lubonia,
przedstawiciele
Okręgowej Rady Honorowego
Krwiodawstwa i Zarządu
PCK z Poznania.
W czasie spotkania
wręczane będą odznaki
Zasłużonych Honorowych
Dawców Krwi oraz upominki
dla krwiodawców naszego Klubu.

Spotkanie zakończy się
wieczorkim tanecznym,
na który
serdecznie zapraszamy
członków naszego Klubu
wraz z osobą towarzyszącą.

Przewodniczący Koła PCK
J. Zieliński

Ośrodek Kultury zaprasza 4 marca na "Bal Podkoziółkowy"
od godz. 20.00 - 4.00

W programie:
znakomite menu, zespół muzyczny, program nocny variete,
loteria, miła zabawa.

Zapraszamy!

Ośrodek Kultury w karnawale zaprasza do dyskoteki
"Pod Kominem"

od godz. 20.00 - 2.00, bez alkoholu też może być fajnie.
Zapraszamy młodzież!

W każdy piątek w "Klubie Rolnika"

do końca karnawału,
w godz. od 16.00 do 19.00

przyjmować będzie
prawdziwa wróżka o niesamowitym
darze przepowiadania.

Powie Ci co było
(abyś przekonała się, że jest wiarygodna).
Powie co Cię czeka.

Specjalne wróżby karnawałowe dla panien
i kawalerów chcących założyć rodzinę.

KOMUNIKAT

Powtórnie informujemy, że na terenie Lubonia
znów prowadzi zbiórkę złomu przewoźnik,
który z KOM-LUBem nie ma nic wspólnego.

W opłacie obowiązującej w systemie segregacji śmieci w kalkulowany jest
odzysk złomu - ma to istotny wpływ na cenę tej usługi.

**Oddając złom obcemu przewoźnikowi, działacie Państwo
wbrew własnym interesom.**



KOM - LUB

Sp. z o.o.
ul. NIEPODLEGŁOŚCI 11
TEL. 130 - 551

TEATRALNE SPOTKANIA W BIBLIOTECIE

Zapraszamy sympatyków, miłośników teatru
i aktorów na spotkania:



- ◆ 27 lutego, w poniedziałek, o godz. 19.00 - wieczór
z **Bożeną Borowską** - aktorką Teatru Nowego
w Poznaniu.
- ◆ 12 marca, w niedzielę - premiera spektaklu Teatru
Nowego „Pętla” wg **Marka Hłaski** w reżyserii
i wykonaniu **Wiesława Cichego** i **Mariusza Puchalskiego**.

Premiera poza gmachem teatru to niecodzienne zjawisko.
Tym serdeczniej zapraszamy!

Biblioteka Miejska w Luboniu, ul. Żabikowska 42.

OD REDAKCJI

Komputery są dobrodziejstwem technicznym, ale potrafią płać figle. Między innymi niespodziewane usterki jedyne go sprzętu komputerowego, jaki jest na wyposażeniu redakcji były powodem opóźnienia wydania styczniowego i kilku nieprzyjemnych błędów. Wszystkich Czytelników gorąco przepraszamy! Dziękujemy za wyrozumiałość.

BAW SIĘ Z NAMI

To już ostatni cykl - układanki zdjęciowej

W czterech kolejnych numerach "Więści Lubońskich" (od listopada do lutego) prezentowaliśmy złączone fragmenty kilku (dwóch lub trzech) zdjęć, które przedstawiają znane obiekty lubońskiej architektury.

Zadaniem Państwa jest zebranie wszystkich elementów (12 części), połączenie fragmentów zdjęć w całości (cztery zdjęcia), opisanie - co przedstawiają i przyniesienie lub przesłanie na adres redakcji. (62-031 Luboń, ul. Żabikowska 42). Uwaga! Ilość przysyłanych rozwiązań nie ograniczona. Rozpatrywać będziemy jednak tylko rozwiązania dostarczone jako oryginały uzyskane z "Więści Lubońskich".

Ostateczny termin dostarczania rozwiązań ustaliliśmy na 10 marca.

**Przypomnijmy! Na zwycięzcę czeka atrakcyjna nagroda w wysokości
X,X mln starych zł.**

INFORMATOR LUBOŃSKI

◆ **URZĄD MIEJSKI W LUBONIU**
pl. Wolności 2
tel. 130-011
czynny pn - 8.00 - 16.00,
od wt. do pt. 7.15 - 15.00,
oraz w sobotę 4 marca
w godz. 8.00 - 12.00.

◆ **Burmistrz Lubonia**
dr Włodzimierz Kaczmarek
tel. 130-141

◆ **Rada Miejska Lubonia**
przewodniczący
dr Zdzisław Szafranski
dyżury radnych w pon. 16-18
tel. 130-011, w. 226 lub 131-916 (po
południu).

◆ **POGOTOWIE RATUNKOWE**
ul. Pułaskiego 15
tel. 130-999

◆ **KOMISARIAT POLICJI**
ul. Powstańców Wlkp. 34
tel. 130-997 lub 130-342

◆ **STRAŻ MIEJSKA**
pl. Wolności 2
tel. 130-011, w. 224 lub 139-091

◆ **POSTERUNEK
ENERGETYCZNY**
ul. Fabryczna 2
tel. 130-302

◆ **STRAŻ POŻARNA**
ul. Żabikowska 36
tel. 130-998

◆ **LUBOŃSKI OŚRODEK
KULTURY**
ul. Armii Poznań 51a
tel. 130-581, w. 373
czynny: pn - czw. 10 - 18
pt., so. 12 - 20

◆ **DOM KULTURY ROLNIKA**
ul. Sobieskiego 97
tel. 130-072
codziennie: 10 - 18.30
Sala Historii Miasta
pn. - pt. 10-14, so. 10-13

◆ **BIBLIOTEKA MIEJSKA**
ul. Żabikowska 42
tel. 130-972
czynna: pn., śr., pt. 12.00 - 18.30;
wt., czw. 10.00 - 15.00
Redakcja "Więści Lubońskich"
dyżury redakcyjne: środy 13.00-15.00
i piątki 16.00-18.00
ogłoszenia i reklamy przyjmujemy
w godzinach otwarcia biblioteki.

◆ **MIEJSKI OŚRODEK
POMOCY SPOŁECZNEJ**
ul. Okrzei 65
tel. 131-939

◆ **PRZECYHOONIE**
Dziecięca przy ul. C. Ratajskiego, tel.
130-691
Ogólna dla dorosłych przy ul. Okrzei
65, tel. 130-362
Ogólna przy ul. Poniatowskiego 20,
tel. 130-901

◆ **APTEKI**
pl. Wolności 6
tel. 130-282
czynna 8.00 - 19.00,
w soboty 8.00 - 13.00
ul. Żabikowska 62 (pawilon)
czynna 8.00 - 19.00,
w soboty 8.00 - 13.00.

◆ **POCZTY**
Luboń 1 ul. Żabikowska 62
tel. 130-366
czynna pn. - pt. 8.00 - 18.00 oraz
wszystkie soboty miesiąca
8.00 - 14.00.

Luboń 3 ul. Poniatowskiego 3
tel. 130-233
czynna pn. - pt. 8.00 - 18.00 oraz
w soboty robocze 8.00 - 15.00.

Luboń 4 ul. Sobieskiego 97
tel. 130-382
czynna pn. - pt. 8.00 - 18.00 oraz
w soboty pracujące 8.00 - 15.00.

◆ **BIURO NAPRAW
TELEFONÓW**
pl. Wolności 6
tel. 130-004

◆ **SPÓŁDZIELNIA
MIESZKANIOWA**
ul. Żabikowska 62
tel. 130-171

◆ **MIEJSKA KOMUNIKACJA
AUTOBUSOWA**
Spółka z o.o. "Translub"
ul. Przemysłowa 13
tel. 130-145
Całodobowa informacja autobusowa
tel. 530-940

◆ **STACJA PKP LUBON**
ul. Dworcowa
tel. 130-431

◆ **PTTK**
ul. Żabikowska 60 (piwnica)
pon. 17.15 - 19.00

„WIEŚCI LUBOŃSKIE” — Niezależny miesięcznik mieszkańców. **WYDAWCA:** Biblioteka Miejska w Luboniu. **ADRES:** 62-031 Luboń, ul. Żabikowska 42 (Biblioteka).
Tel. 130-972. **Red. nacz.** Piotr Paweł Ruszkowski, **społeczne kolegium redakcyjne,** Cezary Biderman, Wojciech Dutka, Eugeniusz Kowalski, Tomek Linkiewicz,
Stanisław Małepczak, Paweł Nowaczyk (rysunki), Elżbieta Stefaniak, Władysław Szczepaniak. Pismo wspierane finansowo z budżetu miasta.
SKŁAD: Comtext, Poznań, ul. Junikowska 33, tel. / fax (061) 689-464

Redakcja zastrzega sobie prawo skracania i adiustacji tekstów.

Ogłoszenia i reklamy przyjmujemy w godzinach otwarcia biblioteki, za ich treść nie odpowiadamy

PRACOWNIA
SPECJALISTYCZNA

RENOSKÓR
POLECA

PRZERABIANIE PŁASZCZY SKÓRZANYCH NA KURTKI

Inne przeróbki i naprawy
oraz szycie z nowych skór licowych

OSIEDLOWY DOM KULTURY "KRAĞ" - ŁAZARZ
POZNAŃ, ul. R. DMOWSKIEGO 37 (P. Findera)
tel. [061] 65 17 74

PN, ŚR, PT 14-17
WT, CZ 13-15

MEBLE tapicerowane

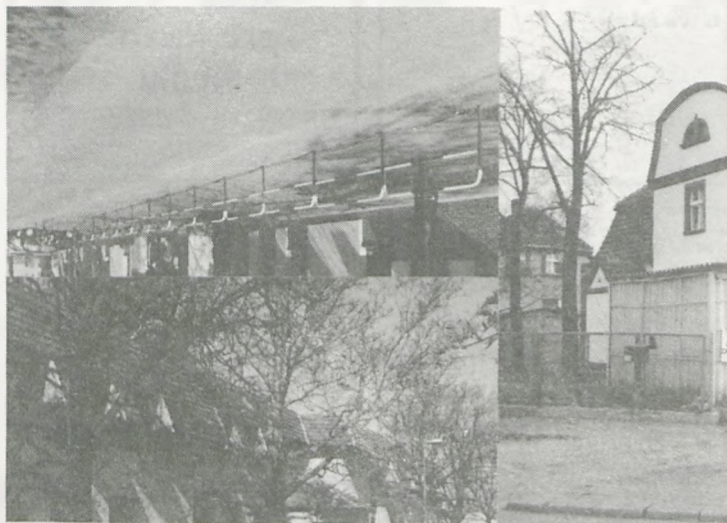
sprzedaż
przyjmowanie zamówień
bardzo dogodnie raty, bez oprocentowania,
bez żyrantów

Luboń, ul. gen. Sikorskiego 6

pn. - pt. 11.00 - 17.00
soboty 10.00 - 13.00

(082)

BAW SIĘ Z NAMI



PZU na Życie S.A. Inspektorat w Poznaniu
Przedstawicielstwo w Luboniu
ogłasza nabór
na pośredników ubezpieczeniowych
w siedzibie Inspektoratu PZU w Luboniu
ul. Powstańców Wlkp 33/35, pok. 17

Nabór będzie się odbywać w dniach
20 i 21 lutego 1995r. w godz. 9.00 - 14.00

(136)

BIURO RACHUNKOWE "RAM"

mgr Elwira Grochowska

- prowadzenie ksiąg podatkowych
- prowadzenie rejestrów VAT
- obliczanie zryczałtowanego podatku dochodowego

Luboń, ul. 11 Listopada 166/2
tel. 102 - 916

(093)

Biuro prawne "TERALEX"

porady prawne,
umowy, pozwy, podania,
sprawy celne,
windykacja należności
prowadzenie ksiąg
podatkowych i rejestrów VAT
doradztwo podatkowe
wyceny obiektów budowlanych

Luboń, ul. 1-ego Maja 24
pn-pt 17 - 19.00, tel. 105-211

(118)

MODNE KRAWIECTWO

wykonuje usługi skórzane:

- * przeróbki płaszczy na modne kurtki
- * spódnice
- * torebki

BOGUSŁAW SZAWALA

Komorniki
ul. Fabianowska 9

* * * * *

REKLAMA W

WIEŚCIACH LUBOŃSKICH

ZA 10 ZŁ
CZYTA O TOBIE
20 TYSIĘCY OSÓB

WAL DRÓB

Luboń, ul. Sobieskiego 95, tel. 131-841

poleca:

Zapraszamy do naszego sklepu

- ☞ szeroki asortyment mięs, podrobów i wydelin
- ☞ specjalność: indyka, kury rosółki, gęsi, wąszka, drobiowa
- ☞ Przyjmujemy zamówienia na uroczystości

wtorek - piątek 9.00 - 17.00 sobota 9.00 - 14.00

(094)

Salon kosmetyczny "Grażyna"

oferuje usługi:

- Masaż leczniczy klasyczny
- Masaż kosmetyczno higieniczny
- Odnowa biologiczna organizmu
- Wspomaganie w odchudzaniu
- Solarium
- Kosmetyka
- manicure, pedicure
- przekłuwanie uszu
- usuwanie zbędnego owłosienia
- makijaż

Luboń, ul. Sikorskiego
pawilon 2
tel. 103 - 446

od poniedziałku do piątku 9.00-20.00
sobota 9.00-14.00

(114)



JUPITER AGENCJA DETEKTYWISTYCZNA

koncesja MSW nr 723/94

Oferuje usługi specjalistyczne:

- ochrona osób
- detektywistyczne
- ochrona mienia w zakresie:
ochrony obiektów
konwojowania wszelkich
wartości pieniężnych
konwojowania przedmiotów wartościowych

Prowadzimy ochronę w formie monitoringu
oraz w systemie dyskretnego ostrzegania

Przy ochronie osobowej opracowujemy:
instrukcję ochrony obiektu
standardową procedurę
na poszczególne zagrożenia
dokumentację chronionego obiektu

(131)



porady - informacje - zgłoszenia
Luboń, ul. Kwiatowa 6, tel/fax 130-877

Usługi inroligatorskie
oprawa książek, czasopism
prac dyplomowych,
magisterskich,
dokumentacji, roczników.

szybko i tanio!

Luboń,
ul. Paderewskiego 29
(daw. Pasikowskiego)
tel. 102 - 435 (046)

ELEKTRONICZNE NUMERY NA BUDYNKU WYRÓB - MONTAŻ

Luboń
ul. Strumykowa 21
tel. 131 - 813 (141)

Firma przyjmuje zlecenia
na rok 1995 w zakresie:
- Wykonywanie instalacji
elektrycznych, w tym
odgromowych, ogrzewania
akumulacyjnego i domofonu
- Układanie kabli s.p. i n.n.
oraz telekomunikacyjnych
- Wykopy pod kable,
turociągi, fundamenty
- Równanie terenu
- Pogotowie elektryczne
TEL: 130 - 695 (130)

MARCO-POLO

Janusz Jakubczak

- ⇒ anteny TV-SAT
- ⇒ obrotnice
do anten
satelitarnych
(POLONIA1,
POLSAT,
TV POLONIA)
- ⇒ dekodery sat.
(FILM NET
- polska wersja jęz.)
- ⇒ anteny telewizyjne
- ⇒ osprzęt antenowy TV
- ⇒ serwis techniczny TV-SAT
- ⇒ videofilmowanie

ul. Wiejska 3, Luboń 4
tel. 131 - 489, 130 - 897 (098)

Kupię działkę
w Zabikowie
około 1.000 m²
lub więcej

Wiadomość
tel. 131 - 255 (143)

Sklep z tkaninami i pasmanterią

Specjalna okazja
- jeden dzień w tygodniu
spotkania z doświadczoną
krawcową.

pawilon 16
przy ul. Osiedlowej
SERDECZNIE ZAPRASZAMY! (129)

Naprawa telewizorów

Royal, Samsung
Goldstar, Anitech

Luboń, ul. Kościuszki 41
(blok)
tel. 13 - 13 - 48 (116)

Warsztat ślusarski WYRÓB SPRĘŻYN

Luboń
ul. Armii Poznań 38

131 - 695 (171)

Styropian Wyroby hutnicze Artykuły instalacji sanitarnych - TRANSPORT

ul. Sempołowskiej 20
tel. 306 - 943
(Świerczewo od Opolskiej) (137)

Rury instalacyjne PCV
do zimnej i ciepłej wody
Siatka ogrodzeniowa
powlekana
Ryony PCV
Gwoździe

Luboń,
ul. Powstańców Wlkp. 9
tel. 130 - 033 (138)

INSTALACJE WOD - KAN

- CO
- gaz
- kotły
- przyłącza
- remonty

LUBOŃ, UL. PUZSKINA 57
TEL. 102 - 206 (134)

NAPRAWA

lodówek
ZAMRAŻAREK
i chłodzi

ORAZ
MONTAŻ

Dojazd bezpłatny

TEL. 137-767

Komorniki
ul. 3-EGO Maja 8 (015)

"KARCHER"

Czyszczenie dywanów,
wykładzin, tapicerek
meblowej i samochodowej

- czyszcimy tylko środkami
KARCHER-a

Poznań, tel. 67 - 02 - 37 (027)

Usługi szklarskie

szklenie okien

na SILIKON

Luboń, ul. J. Mazurka 8



131 - 631

- projekty indywidualne
i typowe
- nadzory budowlane
i kierownictwo robót
- adaptacje projektów
- zbieranie niezbędnych
dokumentów
- wybór wykonawców
- geodezyjne zapisy
notarialne i podziały

Luboń
ul. Agrestowa 1
(przy Szkolnej)

UWAGA!

BEZPŁATNIE UDZIELAM
WSZELKICH PORAD
BUDOWLANYCH (024)

"KONSTAL"

Ślusarstwo
Luboń 4,
ul. Ratajczaka 13a

wykonujemy

- ♦ drzwi
- ♦ okna wystawowe
- ♦ bramy wjazdowe
i garażowe
- ♦ kraty
- ♦ balustrady
- ♦ ogrodzenia
- ♦ konstrukcje stalowe
- ♦ siatka
ogrodzeniowa
(od marca '95) (121)

LODÓWKI - ZAMRAŻARKI

Najtańsze naprawy

tel. 137 - 679

BEZPŁATNY TRANSPORT!

Komorniki, ul. Fabianowska 9

Zakład Usługowy Lech Nowacki

Remonty, adaptacje,
ścianki działowe, płytki itp.
VAT, gwarancje, referencje

Tel. 130 - 585

PRYWATNY GABINET LEKARSKI

lek. med. **GRAŻYNA IWASIEWICZ**
lekarz chorób wewnętrznych

Luboń, ul. Poniatowskiego 20
Przychodnia Rejonowa p. 104 (Poniatowskiego)
wtorek i piątek 16.00 - 17.00

- porady lekarskie
- EKG

- badania wstępne
- badania okresowe

PRYWATNY GABINET STOMATOLOGICZNY LEKARSKO-PROTETYCZNY



FULL
DENT

- ◆ Zachodnie materiały, znieczulenia
- ◆ Protetyka w pełnym zakresie
- ◆ Lakier zapobiegający próchnicy
- ◆ Porady, konsultacje bezpłatnie
- ◆ Pełna gwarancja
- ◆ Nowość - protezy na miękkim podniebieniu
- ◆ **RENTGEN NA MIEJSCU**

ZAPRASZAMY

ZAPAMIĘTAJ

**FULL
DENT**

Twój
domowy
dentysta



(001)

Luboń, ul. Karłowicza 16, tel: 131-305
Rejestracja codziennie 8.00 - 20.00

GABINET LEKARSKI PEDIATRA

Lek. med.
Jolanta Michocka

Luboń, ul. ks. Strzeliha 7/2

tel: 130 - 350

Wizyty domowe u pacjenta
(049)

Lek. Med. **Anna Woźniak**
Specjalista Chorób Oczu

Przyjmuje
w Specjalistycznych
Gabinetach Lekarskich
Luboń,
ul. Ząbikowska 62
(pawilon)

środy i piątki, 16.30-17.30

SPECJALISTYCZNE GABINETY LEKARSKIE

Luboń, ul. Ząbikowska 62 (Pawilon)

Oferujemy diagnostykę i leczenie w zakresie:

- | | | |
|--|--|-----------|
| ▷ Ginekologia i położnictwo | pon. 18.30 - 20.00
czw. 17.30 - 19.00 | ☎ 485-312 |
| ▷ Choroby serca, EKG
Internia | wt. 17.00 - 18.30
czw. 16.00 - 17.30 | ☎ 676-395 |
| ▷ Chirurgia ogólna
Poradnia chirurgii naczyń | pon. 16.30 - 18.00 | ☎ 328-015 |
| ▷ Laryngologia | pon. 16.30 - 18.00 | ☎ 328-015 |
| ▷ Dermatologia | pt. 16.30 - 18.00 | ☎ 678-153 |
| ▷ Okulistyka | śr. 16.30 - 17.30
pt. 16.30 - 17.30 | ☎ 130-087 |
| ▷ USG, położnictwo, ginekologia,
badanie piersi, jamy brzusznej | wolne soboty 11.00 - 12.00 | |

Także wizyty domowe.

Honorujemy ubezpieczenia medyczne.

Wystawiamy recepty zgodnie z przysługującymi zniżkami.

(002)

dr Arkadiusz BANACH

GINEKOLOGIA - USG

- DIAGNOSTYKA I TERAPIA GINEKOLOGICZNO-POŁOŻNICZA
- diagnostyka i badania gruczołu piersiowego
- OZNACZANIE JAJCZKOWANIA (USG dopochwowe)
- wszystkie zabiegi w znieczuleniu ogólnym

Przyjęcia: wtorki i piątki 14 - 19

Rejestracja telefoniczna: 32 17 08

Poznań, ul. Świerkowa 5 (Dębiec)

Lekarz Medycyny
Specjalista chorób oczu

Luboń, Ząbikowska 13
przyjmuje: poniedziałki i środy, 16.00-17.00

PRACOWNIA OPTYCZNA

czynna codziennie od 10.00 do 17.00
w soboty od 10.00 do 12.00

Wykonuję usługi na recepty również
w przychodni rejonowej w Ząbikowie

pokój 104

w środy i piątki 16.30 - 17.30

(007)

Lek. Med.

Daniela Rogal - Przybylak
ginekolog położnik

Luboń, ul. Dworcowa 20
(przy przejeździe
do Zakładów Chemicznych)

poniedziałki, środy 17 - 19

również rejestracja
telefoniczna
od godz. 16, tel. 130-830

DAL - DENT STOMATOLOGIA

ul. Kościuszki 53, tel. 103 - 031

Gabinety stomatologiczne zapraszają

od poniedziałku do piątku od 16.00 do 20.00, w soboty i niedziele od 8.00 do 12.00

PROPONUJEMY:

leczenie - wypełnienia światło- i chemoutwardzalne (zachodnich firm)
chirurgię stomatologiczną
protezy - szkieletowe, akrylanowe, miękkie podniebienia,
korony, mosty porcelanowe, metalowe, akrylanowe,
naprawy protez - również ekspresowo,
porady bezpłatnie.

SERDECZNIE ZAPRASZAMY!

(032)



SPÓŁDZIELCZY BANK LUDOWY W POZNANIU
zał. w roku 1894

ODDZIAŁ W LUBONIU

62-030 plac Wolności 2, budynek Urzędu Miejskiego, wejście "B", II piętro
tel./fax 130-131



**przyjmowanie oszczędności
oprocentowanych
w stosunku rocznym**

⇒ dla lokat i wkładów terminowych:

1-tygodniowych - 17%
2-tygodniowych - 18%
3-tygodniowych - 19%

1 miesięcznych - 20%
2 miesięcznych - 21%

3 miesięcznych - 27%
6 miesięcznych - 29%

12 miesięcznych - 31%
24 miesięcznych - 35%



udzielanie kredytów

⇒ na działalność gospodarczą oprocentowanych
od 46 % do 52% w zależności od skali ryzyka
⇒ dyskontowych 36%
⇒ na remonty mieszkań i domów mieszkalnych

oprocentowanie

do 12 mies. 45%
do 24 mies. 48%

**efektywnie przy mies.
spłatach rat i odsetek**

24,4%
36%

⇒ kredyty gotówkowe: do 6 mies. 49%
powyżej 6 mies. 51%

⇒ dla posiadaczy ROR: do 12 mies. 43%
do 24 mies. 46%

Odsetki naliczane są według zmiennej stopy procentowej.
Bank stosuje kapitalizację odsetek po upływie zadeklarowanego okresu.
Bank posiada gwarancję Skarbu Państwa na wkłady oszczędnościowe.

OBSŁUGA

w poniedziałki
7.45 - 15.30
od wtorku do piątku
7.45 - 14.00
soboty pracujące
7.45 - 12.00



BANK PRZEMYSŁOWY W ŁODZI

SPÓŁKA AKCYJNA

ODDZIAŁ W LUBONIU, UL. SIKORSKIEGO 44

TEL. 131 - 411

OFERTA SPECJALNA

**3-MIESIĘCZNA
LOKATA SAMOCHODOWA**

- ⇒ każda lokata bierze udział w trzech losowaniach
- ⇒ do wygrania FIATY 126, PUNTO, CINQUECENTO
- ⇒ udział w losowaniu już po 1 miesiącu utrzymywania lokaty samochodowej

OPROCENTOWANIE LOKAT

1-tygodniowe	16%
2-tygodniowe	18%
3-tygodniowe	20%
1-miesięczne	22,5%
3-miesięczne	28%
6-miesięczne	29%
12-miesięczne	30,5%
24-miesięczne	30,5%

KREDYTY

- ⇒ Samochodowe - najdłuższy okres spłaty - do 5 lat
- ⇒ NAJNIŻSZE OPROCENTOWANIE, BEZ PORĘCZYCIELI 3% miesięcznie
- ⇒ Na działalność gospodarczą od 36% - 42%
- ⇒ Dyskontowe 22,5% w stosunku rocznym, na 12 miesięcy

zapraszamy

od poniedziałku do piątku
w godzinach 8.30 - 15.30